

222080

II 222.080

7222080

BCU IAS/CENTRAL UNIVERSITY LIBRARY

Brasov...

222080



OCTAV ȚULUȚIU

BRASOV





FUNDAȚIA PENTRU LITERATURĂ ȘI ARTĂ «REGELE CAROL II»

CPT-COMANDOR
P. C. FUNDĂTEANU

11. 2220 80

Libertatea mărilor și prizele maritime

epuizat

Au apărut

BIBLIOTECA «ENERGIA»

- | | | |
|------------------------|---|------------------|
| M. CONSTANTIN-WEYER | <i>Cavelier de la Salle</i> , traducere din limba franceză de Paul I. PRODAN | Lei 40 |
| I. F. ROUQUETTE | <i>În căutarea fericirii</i> , traducere din limba franceză de F. FLAMÂNDĂ | Lei 40 |
| ALAIN GERBAULT | <i>Singur, străbătând Atlanticul</i> , traducere din limba franceză de A. VIANU | Lei 20 |
| COLONEL T. E. LAWRENCE | <i>Revolta în deșert</i> , traducere din limba engleză de Mircea ELIADE, cu o hartă | 2 vol.
Lei 60 |
| RENÉ BAZIN | <i>Pustnicul din Sahara. Viața părintelui Charles de Foucauld</i> , traducere din limba franceză de Alexandru HODOȘ | Lei 30 |
| MIHAI SADOVEANU | <i>Viața lui Ștefan cel Mare</i> (Ediția a III-a) | Lei 30 |
| C. ARDELEANU | <i>Domnul Tudor</i> (Ediția a II-a) | Lei 30 |
| R. P. HUC | <i>Descoperirea Tibetului</i> , traducere din limba franceză de Apriliana MEDIANU | Lei 30 |
| HOMER | <i>Odissea</i> , traducere în proză din limba elină de E. LOVINESCU (Ediția a II-a) | Lei 60 |
| JAKOB WASSERMANN | <i>Viața lui Stanley</i> , traducere din limba germană de Radu CIOCULESCU | Lei 40 |
| H. M. STANLEY | <i>Autobiografie</i> , traducere din limba engleză de Mary M. POLIHRONIADÉ | Lei 60 |
| R. P. HUC | <i>În China</i> , traducere din limba franceză de Natalia BĂLUȚĂ | Lei 40 |
| F. YEATS-BROWN | <i>Bengali</i> , traducere din limba engleză de Radu GEORGESCU | Lei 40 |
| JAKOB WASSERMANN | <i>Christofor Columb</i> , traducere din limba germană de I. SÂN-GIORGIU | Lei 40 |
| DEAN FARRAR | <i>St. Winifred sau Școala și lumea ei</i> , traducere din limba engleză de W. și C. NOICA | Lei 60 |
| R. P. HUC | <i>În Tartaria</i> , traducere din limba franceză de Victor STOE | Lei 40 |

Au apărut

BIBLIOTECA «INFORMATIVĂ»

- | | | |
|--------------------|---|---------|
| Ing. I. ORBONAȘ | <i>Manual de atelier mecanic</i> | Lei 80 |
| H. STAIL și DAMIAN | | |
| P. BOGDAN | <i>Manual de paleografie slavo-română</i> | Lei 140 |

Au apărut

BIBLIOTECA «ARTISTICĂ»

- | | | |
|------------------|---|---------|
| O. HAN | <i>Sculptorul D. Paciurea</i> , cu 24 de planșe | Lei 60 |
| AL. BUSUIOCLEANU | <i>Andrescu</i> | Lei 120 |

Au apărut

BIBLIOTECA «ORAȘE»

- | | | |
|---------------|--|---------|
| MIRCEA DAMIAN | <i>București</i> , cu 48 de planșe | Lei 120 |
| TUDOR ȘOIMARU | <i>Constanța</i> , cu numeroase ilustrații în text | Lei 80 |
| OCTAV ȘULUȚIU | <i>Brașov</i> , cu numeroase ilustrații în text | Lei 100 |

Au apărut

BIBLIOTECA «DOCUMENTARĂ»

- | | | |
|------------------|--|---------|
| ELENA G-RAL | <i>Amintirile Colonelului Lăcusteanu</i> , publicate de Radu CRUTZESCU | Lei 70 |
| PERTICARI-DAVILA | <i>Din viața și corespondența lui Carol Davila</i> | Lei 200 |
| E. DVOICENCO | <i>Începuturile literare ale lui B. P. Hasdeu</i> | Lei 60 |
| EM. BUCUȚĂ | <i>Duiliu Zamfirescu și Titu Maiorescu în scrisori (1884—1913)</i> | Lei 120 |

Au apărut

BIBLIOTECA «ENCICLOPEDICĂ»

- | | | |
|--------------------|--|---------|
| CONST. C. GIURESCU | <i>Istoria Românilor, I</i> , ediția a II-a, cu numeroase ilustrații în text | Lei 200 |
| Dr. G. BANU | <i>Sănătatea poporului român</i> | Lei 200 |
| I. SÎNIONESCU | <i>Tăranoastră</i> , cu numeroase ilustrații în text | Lei 200 |

II 222080

10 54

II 222080

B R A S O V

BCU IASI/CENTRAL UNIVERSITY LIBRARY

OCTAV ȘULUȚIU

B R A Ș O V

CU 41 DE FIGURI ÎN TEXT

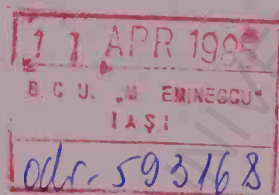


BUCUREȘTI

FUNDAȚIA PENTRU LITERATURĂ ȘI ARTĂ „REGELE CAROL II”

39, Bulevardul Lascar Catargi, 39

1937



nu

Lydiei

pentru amintire

acest oraş

DESCHIDERE

Am scris această monografie tocmai despre acest oraș pentru că numai despre el aș fi putut scrie. L-am întâlnit în frageda copilărie și de atunci nu l-am mai uitat: mi-a intrat în sânge. L-am reîntâlnit de atunci mereu cu aceeași bucurie mirată cu ai cărei ochi mari copilul din mine a privit odată și-apoi a crescut-o acolo cu ei. Și azi, când o fericită soartă m'a adus să locuiesc în orașul unde doar în vis speram să ajung a sta, azi încă iubesc Brașovul ca pe o ființă vie, mai mult, ca pe o femeie. Despre niciun alt oraș nu m'aș fi angajat să vorbesc. Deoarece despre un oraș, despre oricare ar fi, nu se poate vorbi decât cu dragoste. Informația e la îndemâna oricui, spiritul de observație îl pot avea și alții, iar scrisul nu e un monopol al nimănui. Dar mai presus de toate e nevoie de o pasiune, ca să-l însușească pe acela care trebuie să dea viață ființei complexe care e un oraș. Ce-am izbutit să fac va vedea fiecare. Un singur lucru mi se pare sigur: că nu va izbuti să scrie un Brașov mai bun decât doar acela care-l va iubi mai mult decât mine.

Socotind că e mai laudabil să ajungi un scop umil decât să ratezi cine știe ce intenție pretențioasă, n'am urmărit să scriu nici o carte frumoasă, nici una savantă. Principiul care m'a călăuzit a fost acel precept infailibil al bătrânului Horațiu: utile dulci. Am avut în vedere să scriu o carte folositoare: un ghid cât se poate mai complet. N'am vrut să distrez, ci să

informez. De aci și caracterul pe alocuri cam didactic, alteori pur descriptiv, al lucrării. M'am gândit că scriu această carte pentru aceia cari nu cunosc, dar vor și trebuie să cunoască orașul.

Nici nu se putea scrie o carte științifică completă asupra orașului. Brașovul e un centru urban atât de complex, cu un atât de bogat trecut și putând fi studiat din atâtea puncte de vedere, încât un cercetător ambițios ar avea nevoie de 20 de ani pentru a putea da o monografie științifică completă, o sinteză a tot ce s'a scris până acum despre oraș. O vastă bibliografie, a cărei epuizare ar cere numai ea 10 ani, în trei limbi, stă la îndemâna cui ar vrea să se încumete. Cartea mea nu epuizează nimic. O sută de alte cărți asupra Brașovului sunt încă posibile, fiecare reușind să fie altceva. Ceea ce cred că am făcut e că am schițat în lucrarea de față o sumă de sugestii care ar putea fi tot atâtea puncte de plecare pentru cine ar avea dorința să mai scrie despre Brașov.

Tot ceea ce depășește modestul scop pe care mi l-am propus : de a da un ghid plăcut, face parte din acele sugestii. Astfel am încercat să surprind fizionomia caracteristică a orașului, fizionomie pe care i-o dă stilul său urbanistic deosebit, precum și viața sa socială. Pe de altă parte, am axat întreaga carte pe o idee pe care numai am schițat-o, dar care poate fi reluată și tratată cu lux de argumentare științifică și anume : cu tot aspectul aparent străin Brașovul este înainte de orice un oraș românesc, prin rosturile lui și prin trecutul lui, cel mai important oraș românesc din trecut și de astăzi.

Înainte de a încheia această prefață, simt o imperioasă datorie care mă obligă să mulțumesc câtorva oameni fără de care această carte poate n'ar fi fost scrisă. Astfel trebuie să-i mulțumesc în primul rând prietenului Eugen Jebeleanu căruia, prin faptul că a renunțat de a scrie această monografie care-i fusese întâi lui repartizată, mi-a dat prilejul de a o face eu.

Îi aduc mulțumirile mele și d-lui Profesor Al. Rosetti, a cărui deosebită grijă pentru literatura română și a cărui încredere și înțelegere au sprijinit realizarea acestei cărți. Mulțumesc apoi prietenilor mei Dr. Constantin Sassu, directorul Arhivelor orașului Brașov și Alexandru Elian, precum și colegului profesor Candid Mușlea, care prin informațiile prețioase ce mi-au dat au ușurat o muncă destul de complicată.

Dar înainte de orice gândul meu se îndreaptă spre Acelu care a creat instituția înaltă unde apare această monografie. M. S. Regele Carol II e un creator de cultură românească și fără de inițiativa sa pasiunea pentru Brașov nu s'ar fi putut concretiza într'un volum. Lui îi aduc cel mai mare prinos de laudă și recunoștință și sub zodia Sa pun acest rod al muncii mele: un oraș într'o carte.

AUTORUL

Brașov, 11 Octombrie 1936.

BRAȘOVUL CARE ESTE

INTRARE

Când trenul cârmeste spre stânga la ieșirea din valea Timișului, n'ai putea bănuî în aglomerarea de zidiri din fund ce este propriu zis Brașovul. Vezi doar Tâmpa gheboasă și înălțimile mici din jurul ei, printre cari cea dintâi e Dealul Melcilor. Dar grămădeala de coperișuri cu țigle roșii nu prevestește încă nimic din farmecul istoric ce se țese acolo.

Nici când ai coborât în gara cu aspect întunecos și mereu plină de fum nu găsești nimic mai mult decât banala înfățișare a gărilor de provincie, cu aceeași piață în spate, înghesuită de case fără expresie și unde stau moțâind și birjarii și șoferii, aparent moțâind, pentru ca la apariția cetățeanului să izbucească din toropeală și să sară îmbietor cu gura chemând clientul. Căci gara e departe de oraș, departe mai bine zis de acel oraș care odată nu se întindea până aici decât prin prelungirea lui suburbană Blumăna, și încă. Gara a fost clădită departe pentru a nu supăra tihna burghezilor sași, și orașul a venit câte puținel către ea. Linia ferată a fost construită în 1873 și pe atunci stația se afla în plin câmp. În jurul ei s'au adunat câteva fabrici, câteva case de funcționari, câteva cărciumi și hanuri. O strânsură de clădiri fără expresie, fără apropiere organică între ele, care nu au nimic comun cu specificul brașovean. Din toate aceste cherestele,

curți și hanuri jechoase, o atmosferă dubioasă de mahala bucureșteană se desprinde. Impresia aceasta o ai o bună parte din Calea Victoriei — care duce dela gară în centru — până la fabrica Schiel.

2.

BLUMĂNA

Blumăna e primul cartier din cele patru care constituie despărțirea naturală a orașului. Numele său e românizarea unui vechi cuvânt slav *bolona*, care însemnează *vale*, poiană. De aceea Sașii i-au spus *Blumenau*, iar ungurii *Bolonya*. E cartierul care se întinde între gară și promenadă, trecând de-alungul dealului Cetățuii și ajungând în partea opusă până în noile stabilimente industriale ale suburbiului. Blumăna este, laolaltă cu Șcheiul și Brașovul vechi, una din cele mai vechi așezări de aici. Al patrulea cartier, Cetatea, a fost construit după celelalte trei. În Blumăna se afla un sat unguresc, a cărui instalare a fost atrasă desigur de vecinătatea satelor de mai veche așezare, al Românilor din Brașovul vechi și al Slavilor din Șchei. Cu timpul Blumăna a devenit o comună suburbană a orașului și astăzi face corp comun cu el.

Dela fabrica Schiel până la Promenadă, calea Victoriei se întinde între vile luxoase, înconjurate de curți și grădini splendide. O profuziune de flori înconjoară cu buchete casele de un bogat și planturos baroc, iar alteori chiar rococo, sprijinite todeauna și de făcliile verzi, decorative, ale brazilor. E ceva pașnic și sătul în acest cartier și crezi că te afli într'un cartier bogat din Cluj, acel oraș al magnaților apuși. El s'a așezat firesc în jurul Căii Victoriei ca în jurul unei coloane vertebrale, din care se desprind în lături coastele strâmbe

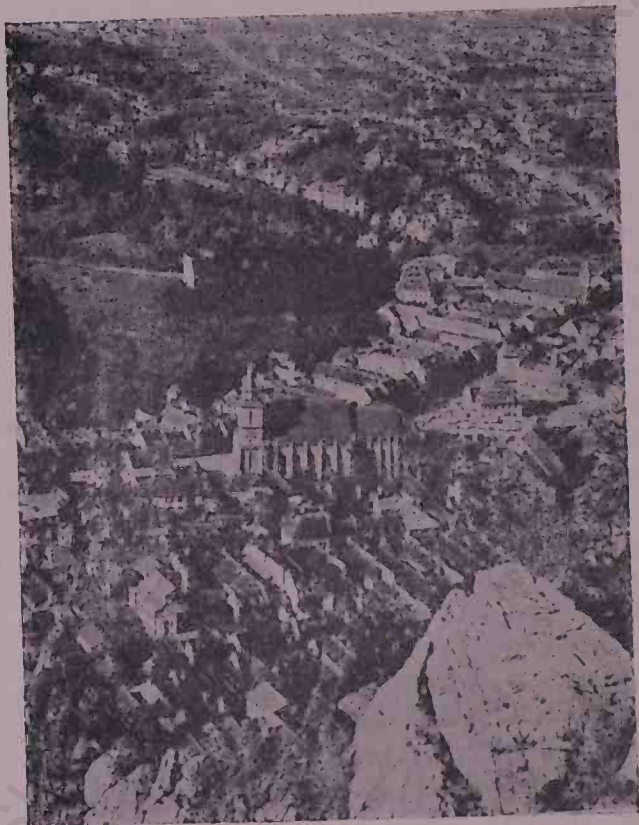
ale străzilor. Paralel cu ea merge alt bulevard, Calea Iuliu Maniu, care începe abia dela fabrica Schiel pentru a se opri tot la Promenadă. In partea stângă o altă stradă, Calea Dobanților, se strecoară tot paralel cu celelalte, pe sub Dealul Melcilor. Intre acesta și de partea cealaltă Dealul Morilor și Dealul Cetățuiei e cuprinsă Blumăna. Cartierul e legat prin două străzi principale, Cuza-Vodă și Mihai Viteazul, de Brașovul-vechi, care se întinde de cealaltă parte a Cetățuiei. Tot pe lângă Dealul Melcilor curge și canalul Timișului, venind din cealaltă parte, din Brașovul vechiu.

Blumăna nu e un cartier numai de vile luxoase ci și de muncă grea. In el se află multe dintre fabricile cele mai mari ale orașului. Centru industrial important, orașul are concentrate câteva din nodurile de activitate materială aici. Sunt uzinele de gaz și electricitate, rafinerie de petrol, fabricile de mașini Schiel și Teutsch, fabrica de postavuri Scherg, fabrica de bomboane Hess, fabrica de cremă de ghetete Schmollpasta, fabrica de cremă Nivea, o fabrică de parchete, una de ciment și mozaic, etc.... Acestea dă orașului aspectul muncitoresc intens. Tot în acest cartier, pe Str. Dârste, ajungi la un întins cartier de locuințe muncitorești, situate la marginea orașului. Mai încolo, spre Noua, sunt alte fabrici, de ceramică, de ciment, de piele și, de curând instalate, fabricile reunite, pentru locomotive și vagoane, Romloc, Astra și Unio.

Blumăna se termină la capătul Promenadei.

E un loc vast, care pe vremuri constituia un câmp larg de apărare între zidurile Cetății și cartierele din jur. Căci Cetatea era loc întărit de apărare și în ea se retrăgeau și locuitorii din Blumăna și Brașovul vechiu, cartiere ce se aflau în afara zidurilor, tot așa cum afară de ziduri se afla, de cealaltă parte, Șcheiul.

Așa că de-alungul Cetății a rămas un loc vast, unde fosta stăpânire austriacă a înălțat câteva clădiri administra-



Brașovul văzut de pe Tâmpa

Foto Netoliczka-Brașov

tive, atunci când civilizația tunurilor a făcut inutile zidurile și când diferitele cartiere s'au contopit. Aici, la capătul Căii

Victoriei, este Palatul de Justiție, având în spate Inchisoarea, pentru o mai grabnică transportare a delicvenților. În fața acestuia este Palatul Poștei, alături de care este Administrația Financiară. În flancul Palatului de Justiție stă, peste drum, liceul de fete « Oltea Doamna » și mai încoace Școala Comercială superioară de băieți. Toate clădirile acestea alcătuiesc trei laturi ale unui careu deschis înspre Promenadă, care începe din laturea patra. Ultima clădire din careu e Vila Kertsch. În mijloc un rond cu flori desparte autoritățile adunate buluc la un loc și mai este și un mic parc cu pomi umbroși. Pe lângă Palatul de Justiție ajungi la capătul Tâmpei, unde sunt clădiri, vile și pensiuni, strânse într-o vale căreia plastic i s'a spus Curmătura.

Din acest punct administrativ și juridic o lungă promenadă, paralelă cu un lung bulevard, merg până în capătul Brașovului vechiu. Până acolo se înșiră, începând dela Vila Kertsch, o școală de menaj, liceul de Stat « I. Meșotă » și o biserică reformată.

Acolo unde se sfârșește Promenada și unde se află un al doilea parc vechiu, cu arbori bătrâni sub ale căror frunze ruginite stă neschimbată arama bustului lui St. O. Iosif, iar de altă parte un Cincinat Pavelescu nefiresc, fixat în bronz sub un aspect pe care nu l-a avut niciodată, acolo se mai găsește clădirea cea mare a Prefecturii, în stil renaștere, având alături o modestă clădire a bibliotecii « Astra », cuprinzând însă multe amintiri generoase și cărți excelente, și, închizând șirul acesta de edificii publice, Camera de Comerț și Industrie, într'un perfect stil românesc de banal clișeu bucureștean. Într'un șir de clădiri vechi cu aspect dărăpănat, se adăpostesc alte birouri și sala de conferințe și cinematograful a « Astreii », provizoriu, pentru că zidurile cu importanță istorică, dar fără nicio valoare de artă, vor cădea în curând

pentru a face loc unei clădiri moderne. Vai! Vor fi poate chiar prea moderne pentru un Brașov, al cărui stil unic este de vreo douăzeci de ani stricat de desorientarea cetățenilor, dar mai ales a edililor!

3.

P R O M E N A D A

Pentru accia cari consumă praful cu pasiunea cu care scriitorii consumă șvarțurile, plimbarea cea mai plăcută este numai pe această porțiune a orașului, alee umbrită de ondu-lațiile permanente ale castanilor, ce se întinde de la Poștă până la Camera de Comerț. Pe sub castani mai stă și straja răbdătoare a băncilor dela cari câte un cerber neînduplecat strânge dijma, niciunui cetățean nefiindu-i permis a se odihni decât contra taxă. În ea intră și delicia orchestrei militare, care farmecă auditorii în beată admirație cu sonoritățile sale de alamă și tobă. În chioșcul rezervat special în acest scop, se masacrează cât e vara de mare toate capodoperile muzicii universale și naționale. O droaie pestriță de gură cascade îți dă iluzia că muzica e o pasiune universală și cosmică. Se adună buluc în fața gesturilor d-lui plutonier major o mulțime compozită, ochi fascinați de agitațiile baghetei ca fluturile de lumina lămpii, guri în perpetuă muncă, scuipând cu poftă cojile de semințe și urechi — o, acestea foarte rezistente! — larg deschise sgomotului. Se amestecă toate categoriile sociale, toate sexele și toate vârstele, cei mai importanți, funcționarii, pe bănci, pentru că au putut plăti taxa, ceilalți în picioare. Printre elevi sau proaspeți recrui învoiți în oraș, câte o Iulișcă sau o Marișcă se țin pe după mijloc cu un Ianoș sau Șandor — dacă nu Ghiuri. Stau perechi cuprinse de beatitudine, bălăcindu-și sufletul în armoniile

alămurilor. Uneori orchestra are curajul — prea deseori! — să-l cânte și pe Wagner. Atunci e un penibil moment de lungire a figurilor ascultătorilor. Ele se destind însă repede, îndată ce d-l capelmaistru îi dă într'un ghiveci (traducerea națională a lui *potpourri*) național. Nu s'ar putea numi melomani acești auditori, ci mai de grabă larmomani.

Pe alea asta se 'nnoadă și desnoadă intrigi amoroase. N'am spus că se și desfășoară aici. Nu! Aici se nasc doar și mor. Incep cu întâlnirile pe bănci, cu «agățările» pe alee, și se termină cu despărțirile prin nevenirea la «rendez-vous». Ce se petrece între «capo» și «fine» o știu doar miile de locuri ascunse ale marelui oraș. Perechile n'au decât să se urce pe Livada Poștei, spre Varte, până la Stejeriș, sau să se oprească în drum, să urce serpentinele Tâmpei, să se ascundă în valea Răcădăului, sau să fugă — contra 10 lei dus și 10 întors — la Noua. Zeci de kilometri își oferă boschetele și umbrarele naturale cu iarbă moale, pentru contemplarea naturii. Nicăieri nu va supăra vreodată trecerea perechilor, mereu identice, decât doar, pentru câteva secunde, apariția taxatorului care e un fel de magician omniprezent, un fel de Bosco al Brașovului: unde nu te aștepți, acolo dă peste tine, — se cațără ca o capră pretutindeni, pe potecile cele mai tănuite și e în stare să taxeze și pe ocupanții buturugilor, numai din afecțiunea ce o poartă taxelor comunale. Și dacă în centru te mai poate scăpa în mulțime atenția lui nenea Ardeleanu, apoi pe băncile acestea depărtate de centru nu e rost să salvezi leul! Cred că șezutul cu taxă e cea mai originală invenție a secolului. Ea ar trebui transformată în impozit; ce, parcă acasă nu șade omul? Și dacă șade de ce să nu plătească? E tot atât de logic ca și taxarea băncilor de sub Tâmpa, unde nu-ți oferă nimic comuna, ea fiind tot atât de nevinovată ca și orice guvern de frumusețile naturii.

Majoritatea plimbăreților de pe promenadă sunt vilegiaturişti şi evident Românii, cari admiră de aici toate frumuseţile Braşovului şi în primul rând Tâmpa. Niciunul nu cutează să meargă mai departe: Braşovul începe şi sfârşeşte pentru ei aici. Dacă sunt mai în vârstă, fac o conversaţie cu un tovarăş, o nevastă, sau un cunoscut întâlnit din întâmplare (= ce fericire!).

Dacă sunt tineri leagă un flirt sau, dacă sunt în bandă, spun grosolăniile femeilor, fac scandal şi « fac pe nebunii », pentru a da dovada ireparabilă a unei deşteptăciuni specifice.

Aerul de pe promenadă mai e agrementat şi cu mult praf, farmec pe care vilegiaturişti nu-l pot găsi în pădurile care acoperă înălţimile.

La capătul promenadei e şi staţia tramvaiului electric, galben de oboşala drumului lung ce face de aici până la Dârste şi la Satulung.

Lumea se mai calcă pe picioare şi într'alt loc: în piaţa Sfatului, pe porţiunea de trotuar — şi de lângă trotuar — dintre Str. Regele Carol şi Str. Voevodul Mihai, prin faţa librăriei Zeidner. Aici e acel Corso care nu-i lipseşte niciunui oraş românesc, după cum nu-i lipseşte chelului tichia de mărgăritar. Aici se plimbă lumea bună, adică profesorii, militarii, înalţii funcţionari şi elevii.

4.

P A R C U L

O vrednică de laudă operă edilitară de după războiu, şi care a împlinit abia trei ani în 1936. Lângă promenadă, între staţia de tramvai, Administraţia Financiară, poalele dealului Cetăţuii şi Cinematograful « Astra », un vast teren, odinioară

acoperit de gunoaie, a fost curățat și după ce o vreme a fost amenajat un moment de lăcomia amatorilor de împrăștiere — care mai există și azi și poftesc la minunatele terenuri de sub Tâmpa — a fost amenajat ca parc. S'au tăiat



Vedere cu Dealul Cetățuii

Foto Direcția Presei-București

câteva peluze bine îndesate cu iarbă și mărginite de straturi de flori, având rânduri de flori și'n mijloc. Lipsesc oribilele grilajuri de fier cari marchează de obicei în parcuri limitele peste cari civilizația nu permite să se treacă. (Dar vai, la noi prea adesea e necesar a se atrage atenția asupra acestor limite!) Iei un șir de « cârciumărese » își desfoaie fustele violent colorate, colo altul, de « gura-leului » cascade buze groase și puternic sângerii, plecate înainte spre picioarele goale în

sandale romane, ale fecioarelor care trec. Intr'un loc stau la sfat, în cerc, lujerele săgetătoare cu sdrențe cărămizii în vârful ale «canei indica». Pansele au căzut pe alocuri, aruncate în grabă și pecetluind multicolor pajiștea.

Dar minunea acestei grădini improvizate și care va putea fi frumoasă peste câțiva ani — dar cu o atentă îngrijire — sunt daliile. Din rochia de frunze dințate, ca dintr'o profuziune de volane, daliile își înalță silueta cochetă cu bucălatul cap de marchiză. Sunt dalii albe ca niște vestale, sunt altele galbene ca o sălbatecă gelozie de fiere, sunt unele violete ca turnesolul, și altele roșii ca vinul, și de culoarea cărămizii învechite, sunt de toate nuanțele paletelor și toate sunt falnice și-și ridică petalele cu semeție în aerul pur. E o mândrie, un triumf, în dalii.

De aici din Parc se etalează Tâmpa în toată frumusețea ei și în orele dinainte de prânz, când soarele e dincolo de ea, și după amiază când soarele din spatele duminale nu-ți mai împiedică vederea și colorile muntelui apar desprinzându-se netezi pe cer.

Parcul mai are câțiva pomi, mărunți încă, subțiri, la umbra cărora, abia peste cincizeci de ani, copiii cari azi aleargă prin soare își vor putea adăposti bătrânețele și scuipa astma. Azi parcul mai e bine bătut de soare, ca un platou pe un vârf de munte, sau ca o plajă pe care ai putea face cură de soare. E bine aici, unde soarele-și plouă lumina din belșug și copiii sburdă pretutindeni, stăpâni cu larma lor veselă și cu jocurile bătaioase. Mai sunt și cărucioare și pe bănci își proptesc reumatismele, ceilalți copii — de-al doilea — nenumărații pensionari cari vin să umple parcul și să golească ziua în care n'au ce face (în plus își usucă ciolanele umezite la soare).

5.

CETĂȚUIA

Este pe dealul care-i și poartă numele — și i se mai spune și *Straja* — și se înalță deasupra parcului Căteanu. Dede-subt, la poale, un șir de case noi, căruia critica ironică a opiniei publice îi spune «Șirul hoților», deoarece casele au fost clădite de funcționari la Stat, strică estetica orașului, printr'o sumedenie de stiluri cari nu se încadrează în stilul orașului. Numai două case în stil baroc consună cu atmosfera orașului. În capătul de peste drum de «Astra» s'a înălțat anii aceștia și o biserică greco-catolică, pentru puținii uniți cari se găseseră aici. E singura biserică în stil bizantin, cu turlele—trei—caracteristic orientale și e parcă un simbol al revenirii rătăciților la ortodoxie — ceea ce nu poate lipsi să se întâmple în viitor. Tot dealul Cetățuiei e strâns, pe toate părțile, într'o centură de vile.

Nu e înalt dealul, cu puține serpentine care te urcă până la castelul simplu, cu ziduri tari și cu metereze, cu câteva bastioane și cu stâlpi proptitori groși. Actuala «cetățuie» s'a ridicat la 1630 și e probabil refăcută de câteva ori. Dar atunci abia a fost clădită în piatră, în locul unui bastion de lemn ce exista încă din 1524, refăcut la 1553. Desigur că și acesta era un puternic loc de apărare care colabora cu mai puternicele ziduri ale orașului. Dușmanul se găsea astfel prins între două focuri. Azi între zidurile care au văzut dedesubt armate și care au primit în piept ghiulele, stau soldați închiși, dezertori sau nedisciplinați. O prozaică închisoare militară a înlocuit viața eroică a «Cetățuiei». În spatele ei șiruri proaspete de zarzavat se elatină melancolice în bătaia vântului. Sulițele verzi ale țevilor de ceapă sunt acum singura inofensivă amenințare pentru pietrele granitice cu cicatrice

negre, în umbra cărora crește, condescendent patronate de istorie, verzele.

Ceva mai de o parte, dealul se continuă cu o spinare lată și se prelungește în pantă, cu bălării și iarbă, până coboară dincolo în Brașovul vechiu. Poți rătăci în voe sub năvala soarelui mios și perechile nu se deranjează niciodată după ce le-ai descoperit, totdeauna câte una de tufiș.

Acolo unde dealul începe să coboare cu grabă, se deschide priveliștea peste câmpia Bârsei, cu, — în depărtare — Codlea, și munții, și cu un bun fragment din oraș, în spre gară și uzinele I.A.R., spre cartierul muncitoresc din Blumăna, care e acolo, pe dreapta. În malul stâng al dealului o repede râpă arată urma, jupuită de cazmale, a calcarului: e vechea carieră de unde se lua piatră pentru ridicarea orașului. O altă carieră se află în Dealul Șprengiului, care se vede de aici, cu Biserica Bartolomeu dedesubt.

Aici, în marginea Dealului, un monument simplu arată că pe aici a trecut măsurătoarea meridianului Europei, între 1883—1885.

De pe Cetățuie mai poți coborî și pe alt drum, care te duce aproape în același loc de unde ai venit, în dosul Poștei, dar cu un frumos ocol.

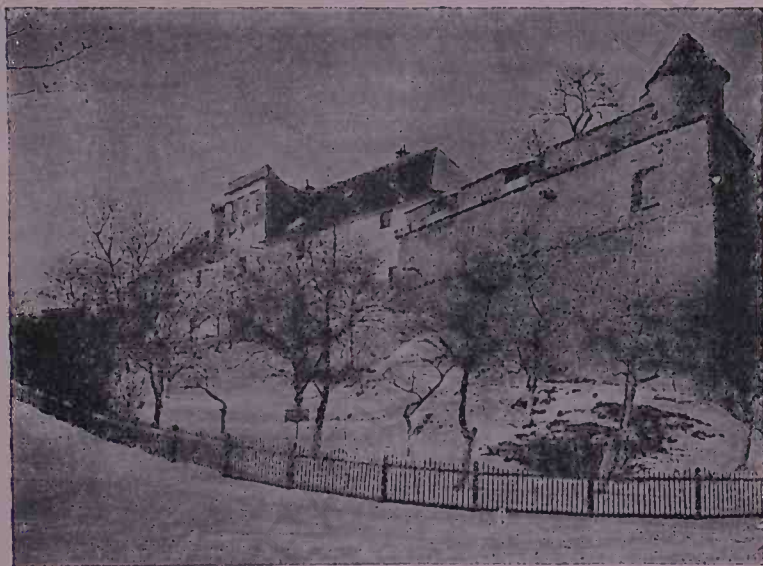
6.

PE VARTE, SPRE STEJERIȘ

Locuri de plimbare sunt multe în Brașov, dar cele mai frumoase, numai acelea singuratice și naturale, care te duc pe înălțimi și care te scot la lumină, desvăluind ochilor întinsa panoramă a câmpiilor. Așa e Stejerișul.

Întâi te urci la Varte. Și întâi te urci pe Romuri. Din capătul Promenadei, în dosul Camerei de Comerț, serpentine

umbrite duc pe așa zisa Livada Poștei până la locul numit pe Romuri. Întâi treci pe lângă Turnul Negru. Mai departe e Turnul Alb. Amândouă bastioane ale vechilor ziduri. Și « Romurile » sunt un colț de deal cu vederea deschisă asupra ora-



Cetățuia

Foto Netoliczka-Brașov

șului, cu Biserica Neagră drept în față, cu Tâmpa ca ultim plan, iar în fund toată magma roșiatică a Șcheiului, care curge în vale ca o lavă.

Mergând pe drumul acesta, drept, ajungi să te înfunzi între livezile oamenilor, tivite cu garduri. Dincolo de ele sunt plantați liliaci și primăvara te plimbi aici între două ziduri înțesate de buchete roze și albe, legănat de parfum (și

pentru ca romantismul să fie perfect, să mergi singur). Să ai răbdare, chiar când liliacul nu-i înflorit. Puțin după aceea ai scăpat de drumul înfundat și strâns între ziduri: ești pe un drum de pădure. Urei fără să simți și ca la vreo doi km ajungi la Varte. Locul e însemnat cu o pitorească curte de cârciumă, de unde se vede Brașovul prin bogatul frunziș al pomilor. Poți bea și o bere, servită de o ardeiată unguroaică și te poți da și într'unul din cele două leagăne de acolo. (Cel din stânga e istoric: acolo m'am legănat eu în 1931 și vânt îmi făcea Eugen Jebeleanu.)

Să nu te oprești aici însă! Mai departe, pe drumul de pădure, ajungi la Stejeriș. Poți merge la Stejerișul mare, pe un drum pe stânga și acolo ai un orizont mai larg. Și la Stejerișul mic, pe dreapta, față în față cu cel mare, mai înalt, despărțite amândouă de o vale strâmtă, e frumos. Drumul duce pe cărări înțesate de ambele părți cu arbori, mai mult cu stejari. La Stejerișul mic e o poiată sub arbori, dar poți urca și pe extremitatea sa, un loc stâncos unde iarba e pârlită mereu și galbenă, pentru că nu sunt arbori. De acolo se deschide vederea peste câmpia Bârsei, către Codlea cu Măgura ei și către Zărnești.

De aici te înapoezi la Varte și poți cobori în oraș pe una din multele cărări care duc toate în vreo stradă din Șchei sau din Cetate. De pierdut, să vrei și nu te poți pierde!

7.

BRAȘOVECHI

Cartierul acesta e cel mai vechi al Brașovului, cum îl și arată numele. Dar cele două consoane *e* s'au contopit și nu spune nimeni *Brașovul vechi*, ci pe toți îi auzi pronunțând

Brașovechi. Pe locul acesta a fost cea mai veche așezare a orașului de azi. Aici stăteau Românii, în forma în care îi lăsase evul mediu și năvălirile barbare și i-au găsit așa Sașii, când după situarea lor în ținutul Sibiu au început să se lățească peste tot și au ajuns și în țara Bârsei. Sașii i-au gonit pe Români în Șchei, peste așezarea slavă care era mai veche decât a sașilor, dar mai nouă decât a Românilor. Poate Românii să se fi retras acolo din calea Sașilor chiar înainte ca aceștia să fi venit. Poate că Slavii din Șchei se împușinaseră și Românii s'au retras în acel loc mai ferit, mai prielnic unei vieți apărute și din pricina năvălirilor barbare prea dese. Oricum ar fi, Românii din Brașovechi, așezați în Șchei, au desnaționalizat cu totul pe slavi. Iar în locul lor vechi Sașii au pus temelii unui oraș. Se crede că la început orașul s'a întemeiat acolo în Brașovechi și că numai din pricina inundațiilor, precum și din motive strategice s'au mutat Sașii pe locul unde e azi Cetatea. Faptul e credibil și prin mai marca vechime a Bisericii Bartolomeu din Brașovechi, Biserica Neagră fiind cu 200 de ani mai recentă.

Brașovechiul începe dela capătul Promenadei, din fața cinematografului «Astra», cu Str. Lungă și e strâns între Dealurile Cetățuii și al Morilor pe dreapta, și dealul Fața Poștei pe stânga. Și aici aceeași caracteristică așezare urbanistică dispune străzile paralele, trei străzi lungi, care merg până la marginea orașului și între care se întind și comunică sistemul încâlcit de mici vase arteriale, al străzilor secundare. La capătul cartierului, pe stânga, Dealul Șprengiului își ridică gheba pleșuvă din care se taie piatră și la poalele căreia se depun gunoarele cetății. În fața dealului biserica Bartolomeu stă ca o navă gata de plecare. Și peste drum este gara Bartolomeu, având pe dreapta lungul cimitir al eroilor.

Principala stradă, strada Lungă, este cum o arată numele și se prelungește cu drumul care duce la Stupini, localitate la 3 km depărtare de oraș. Stupini era o adunare de ferme și vile ale bogătașilor sași, cari își aveau acolo resursele agricole și se retrăgeau vara să se odihnească. Acum satul a intrat în mâinile românilor, care, la început arendași, sunt proprietari de ferme azi, cu stupi de albine și pomi fructiferi, pe care le-au cumpărat dela foștii patroni.

Casele Brașovechiului, în vechiul stil al barocului german provincial, cu aspectul lor simplu și țărănesc, au mirosul de vetustate pe care-l simți și în Cetate. Ele se înghesue una într'alta, legate într'un lung șir de porți mari și grele.

Și acest cartier e industrial, ca și Blumăna, deținând restul de fabrici, care nu se găsesse dincolo. Intre altele se află acea de piele, Scherg, acea de postav Tellman et Co., aceea de licheur Czell, acea de ciocolată și bomboane Stollwerck și una de Frankkaffee.

Încă o biserică săsească e vârată în coasta Dealului Cetățuii, biserica Sf. Martin. De aici se vede în flancul dealului, ca o rană adâncă și prăpăstioasă, cariera de unde s'a clădit orașul, înalt tobogan natural pe care ai avea poftă să te rostogolești.

În cariera din Dealul Șprengiului toate păsărelele orașului se adună iarna, cu miile, să se ospăteze din resturile de gunoaie și în tot timpul anului mișună locul de câini vagabonzi.

Pe lângă Dealul Fața Poștei e un șir de vile, care se prelungește, urcă întâi, apoi coboară, formează străzi înfundate care înconjoară dealul și unele te duc pe stânga pe sub Varte, iar altele se revarsă în str. Lungă.

8.

BISERICA BARTOLOMEU

Stă cu fața către Dealul Șprenghiului și parc'ar sta într'o rână. Intrarea e pe partea dinspre miazănoapte. Spre răsarit intrarea principală, sub o arcadă ogivală fără podoabe, e mereu închisă. De jur împrejur se odihnesc morții comunității, în aceleași morminte aliniate perfect ca și casele, în ordine pedantă, într'o supărătoare monotonie. Nici florile nu reușesc vara să învioreze atmosfera de răceală, de cazarmă a morților, produsă de această corectitudine exemplară. Nici morții n'au individualitate aici.

Biserica Bartolomeu e cea mai veche din oraș și clădirea ei s'a început pe la 1223, de către Cavalerii Teutoni pe semne. Atunci ea se afla în centrul orașului, până pe la mijlocul secolului XIV când orașul s'a mutat în Cetate.

E impresionantă prin masivitate. Planul e roman, având transept și la Vest un turn. Acesta, asemeni cu al Bisericii Negre, e pătrat și nu prea înalt. Schema bisericii închipue o cruce perfectă. E în toată înfățișarea ei ceva de navă care-și ia avântul de plecare. E ceva greoi și în același timp avântat totuși, în ea. Mult mai simplă decât Biserica Neagră, n'are nimic din bogăția aceleia. E mai simplă în linii. Nicio podoabă inutilă. Totul nu e făcut decât pentru a susține zidăria. Bolțile puternice seamănă cu cele de cetate. Zidurile sunt ca întăriturile. Contraforturi sprijină bolțile. Ferestrele au un arc ogival foarte dulce și sunt mici. Doar acele ale altarului sunt înalte și subțiri. Geamurile n'au picturi, ci doar sticle colorate cafeniu.

Interiorul bisericii e de o sobrietate care pare paupertate. Parcă e un sanatoriu, poate din cauza prea îmbelșugatei

lumini ce o inundă și din prea albul pereților lipsiți de podoabe și ostentativ spoiți cu alb. Lumina pătrunde din plin pe ferestre și alungă de peste tot obscuritatea. Niciun colț n'ai unde să te poți ruga singur. Nicio umbră nu e unde să te poți



Biserica Bartolomeu

Foto Netoliczka-Brașov

retrage. Ești trădat și scos în evidență, adus în colectivitate. E ceva indiscret și promiscuu în această claritate a interiorului. Ruga cere reculegere și semiîntuneric. Le găsești în Biserica Neagră. În Biserica Bartolomeu nu există tenebre, totul e limpede, domestic, logic. Rugăciunea trebuie să fie aici liniștită, lipsită de incertitudini, de sbucium, de sughițuri a plâns. E o atmosferă de siguranță de sine, de comodă

împăcare cu lumea, care nu place. E, într'un cuvânt, o lumină de lume lipsită de îndoeli.

Intr'o capelă din Sud se pot vedea resturi din picturile murale medievale. Sunt reminiscențele catolicismului care a lăsat moștenire luteranismului și această biserică.

În cimitir, de o parte, un loc în formă de cerc. În patru colțuri, patru pietre paralelipipedice, închipue canapele care te invită la ședere. Poate că în nopțile de spaimă vin strigoii să-și întindă pe ele oasele. Ziua sunt doar morminte ale căpeteniilor parohiei. E și într'asta ierarhie: mulțimea de rând la o parte, căpeteniile într'alta. Cimitirele ar trebui să aibă scris pe poartă doar cuvintele Eclesiastului: « Deșertăciunea deșertăciunilor... ». Dar atunci ar trebui să devină simple gropi comune. De fapt ele sunt mici reflexe ale stratificării sociale, care apare chiar și la acești Sași, oameni cu o viață în general uniformă și formând o castă închisă și unitară. Detaliul de mai sus aruncă o lumină și asupra diferențierii dintre clasele lor, în sânul unei aparente comunități. Caste în caste, aceasta până la reducerea la individ. E singura lege certă a omului social.

9.

CIMITIRUL EROILOR DELA BARTOLOMEU

Înșirându-se de-a-lungul liniei ferate, merge cimitirul eroilor, pe care dela fereastra vagonului îl treci în revistă. Intr'un spațiu de trei metri lățime abia, dar lung de peste două sute, câteva pietre funerare vârfulite cu o cruce se țin una după alta, iar în mijlocul lor, dominându-le, un monument simplu, ca o urnă închisă cu o acvilă deasupra. La capătul șirului, pe o troiță, inscripția cuvintelor Reginei Maria: « Nu trebuie să-i plângem pe eroi, ci să-i laudăm în cântece pentru

ca slava numelui lor să treacă în legende... ». Peste drum de inscripție, pe peretele alb al unui depozit al gării, o cruce neagră e desenată și sub ea o dată: S.X.1916.

E ziua când au adormit aceia cari se odihnesc și acum aici. Câteva sute de soldați români, din diferite companii, cu ofițerii lor, stăteau aliniați de-a-lungul liniei ferate, pe locul de azi al cimitirului, cu pușca la ochi, ținând în loc înaintarea trupelor dușmane. Dincolo de linie, armatele austro-germane nu puteau trece din cauza soldaților cari, cum îi vedeau apropiindu-se, deschideau focul. Vreo două zile înaintarea a fost zădărnicită, până la S.X.1916. Atunci, câțiva nemți, cu o mitralieră, au venit prin Cetate până la gara Bartolomeu și s'au ascuns în depozitul unde e acum inscripția. Mitraliera ucigașe i-a secerat pe toți. Au rămas întinși cu fața la pământ, cu pușca la ochi, cu degetul pe trăgaci, adevărată moarte la datorie. Și au fost înmormântați aici, claie peste grămadă, în câteva gropi comune...

În dreapta un șir de brazi, în stânga tufișuri de salcie întovărășesc pietrele funerare. Tot pe stânga trece trenul, tulburând odihna celor dedesubt.

Cimitirul acesta e înduișător: un singur nume e identificat: Sava Cristescu. Restul se ascund în anonimatul jertfei: « Aici zac osemintele unui căpitan necunoscut... unui locotenent necunoscut... » « Aici zac osemintele a 20 de soldați căzuți pentru desrobirea neamului... » « Aici zac osemintele a 81 de soldați... », acolo sunt 87, dincolo 17 și așa mai departe. Toți sunt anonimi și toți au căzut pentru apărarea neamului și pentru întregirea lui. Mai departe câteva pietre n'au nicio inscripție. Aici sunt necunoscuți de tot. Celorlalti li se știe cel puțin unitatea.

Și te cuprinde deodată o dragoste pentru niște oameni pe cari nu i-ai cunoscut, de care nu știi cum îi cheamă și care

nu mai sunt. E o minciună naționalismul? Se poate: pentru cine n'are un neam. Dar pentru acela care simte că face parte dintr'o colectivitate care a dăinuit de mii de ani pe același pământ, sângele are o voce care-i strigă o chemare și o datorie.

De unde vine acest val de caldă înduioșare ce mă învâluie printre pietrele de mormânt ale unor necunoscuți? De unde vine sentimentul de profundă dragoste pentru aceia căroră nu le-am văzut fața și nu le-am auzit glasul? De unde se ridică vocea care mă înfrățește cu ei? De ce mă scurmă recunoștința pentru acela care presimt doar că e dedesubt și nici nu mai este el, căci viermi au intrat acum și rod și'n oase? Și de ce mi se urecă în ochi lacrimile în fața unor pietre sub care acum și pământul e putrezit?

Din sentimentul că viața mea de acum, forma acestei vieți, împrejurările ei, sunt determinate de jertfa celor de aici. Moartea lor — și nu numai a lor, ci a celor 800.000 cari au căzut ca și ei — determină viața mea de astăzi. Convingerea continuității care leagă viața mea de moartea lor, ca o legătură de efect la cauză, convingerea datoriei pe care am contractat-o în mod involuntar față de ei... În viață poate a fost fiecare un ticălos ca oricare altul. Da: omul e un amalgam de bine și de ticăloșie. Și dacă ar fi scăpat cu viață ar fi fost poate iar niște ticăloși ca noi toți. Dar soarta a vrut altfel. Viața lor și-au răscumpărat-o prin sacrificarea ei. Acum, când zac aici toți, nu mai atârnă în balanța judecății suprem nici cea mai mare greșeală a vieții lor. Totul e șters și asta grație jertfei. Sufletul le-a fost purificat de moarte. Și moartea lor a fost o faptă, faptă fără de care viața mea — și a țării mele — ar fi astăzi alta.

În fața mormintelor dela Bartolomeu, rânduite unul după altul în mionom, am încercat să-mi evoc acel moment de

groază, când mașina drăcească scornită de om, i-a ținut de pământul pe care erau culcați, pe soldații români. Era poate soare ca și acum. În fund se vedeau tot așa Bucegii, ca și acum, cu profilul înzăpezit neted tăiat din cer. În locul acesta nu era nimic, locul era liber. De-a-lungul liniei ferate trupele se aliniau, la pândă... O liniște absolută plutea în aer și poate un grece întârziat mai țârâia în falnicul început de toamnă... Și deodată tăcăniturile au început să pârâie și panica s'a trezit în ziua blondă. Însă n'a avut vreme nimeni decât să-și facă o cruce cu limba. Doar capetele au căzut grele pe patul puștii prăvălite, și brațele s'au muiat. Gurile au mușcat pământ, parcă vrând să dovedească încă odată că e pământ românesc și al nostru va rămâne. Mitraliera-și scuipea plumbii mai departe, prin trupurile deja amorțite, ca să fie sigură că nu se mai scoală eroii. Soarele strălucește nepăsător deasupra. Același soare e și-acum, care-și trimite doar alte raze. Pe locul unde s'au întins cadavre și sânge, acum e pământul și cimitirul. Natura indiferentă se uită de sus, de prinprejur. Viața și-a reluat cursul normal. Moartea a fost odată... Acum trece căruța pe lângă lăcașul morții și parcă nici nu-l vede. Un covrigar se reazemă cu spatele de unicul grilaj înconjurător și vinde hrană celor vii. Iar trenul fuge dărdâind alături cu sgomot de fier...

La Bartolomeu am înțeles odată mai mult că sentimentul național nu e o batjocură, nici un lătrat cum vor să pretindă unii, ci sentimentul solidarității cu un neam și mai ales cu morții lui. Căci fiorul care m'a străbătut, iubirea pe care am simțit-o pentru necunoscutele cari zăceau acolo, nu puteau fi înșelăciune. Nu! Am trăit un moment când mi-am dat seama că un lanț de simțire mă leagă de morții țării mele, de oamenii cari, fără să se fi apropiat de mine, au făurit destinul meu și pe al celor din jurul meu.

Eroii dela Bartolomeu creează încă un drept de legitimitate asupra pământului brașovean, Românilor. Brașovul este românesc prin multe. Dar mai tare este el astfel prin sângele de care a fost stropit pentru apărarea lui, prin sângele



Cimitirul eroilor de la Bartolomeu

Foto M. G. Samarineanu-Oradea

acelora cari se odihnesc la Bartolomeu. Soldații cari au pierit la 8.X.1916 au creat ultima indestructibilă legătură a Brașovului cu România, înainte de definitiva lui stăpânire.

La Bartolomeu, în cimitirul eroilor, să mergi să faci cum spune Lucian Blaga:

...schimb de taine cu strămoșii,
norodul spălat de ape sub pietre.

C E T A T E A

Din dreptunghiul care unește capetele Blumănei și Brașovechiului intri în Cetate, cartierul central, prin două străzi principale, str. Regele Carol și str. Voevodul Mihai, amândouă paralele (care ca toate străzile paralele din Brașov se... întâlnește la un capăt!) și amândouă principalele centre comerciale. Amândouă străzile sunt mărginite numai de vitrine bogat înțesate, pentru că prăvăliile se țin lanț, dela început și până în Piața Sfatului. Și magazinele se revarsă și în străzile intermediare. Paralel cu aceste două străzi mai merg trei, urcându-se progresiv până sub Tâmpa. Sunt mai liniștite și numai cu case burgheze și necomerciale. Dar viața care pulsează în acest loc cu un viu ritm negustoresc se răspândește în toată cetatea, mereu înghesuită de pietoni, de pierde vară, de gospodine cu coșurile sub braț și chiar de oameni-reclamă.

La începutul străzii Regele Carol se găsesc față în față Inspectoratul C.F.R., Primăria și Coroana, hotel și cafenea.

Cafenea Coroana e Capșa Brașovului. Mai sunt și alte localuri asemănătoare, dar și samsarii și intelectualii și vilegiaturiștii, toți preferă Coroana. Local imens și bine aerisit, e singurul monument istoric și natural pe care-l cunoșc pe de rost vilegiaturiștii. Veniți din căldura Capitalei, sau de pe aiurea, domnii cu chelii sau cu stomacuri în basorelief, doamnele cu silueta bine dată la rândeă, fetițe cu ochii fugând mereu alături sau băiețași cu coși și corigente, stau îngrămădiți în jurul meselor, sirotând dintr'un pai siropul sau sorbind un șvarț prost, între orele dintre mese. După o lună de asemenea plăcută vilegiatură, după ce n'au făcut cunoștiință cu nimic din Brașov, decât poate cu Promenada,

vilegiaturiştii se înapoiază, satisfăcuţi la vetrele lor, cu pieptul plin de alt praf. Pentrucă după o îndelungată reşedinţă la cafeneaua Coroana nu se poate spune că au schimbat aerul, ci numai praful.

Străzile Ecaterinei (care prelungeşte str. Voevodul Mihai oprită în Piaţa Sfatului), Murăşeni şi Tache Ionescu şi Castelului, paralele cu str. Regele Carol (oprită şi ea în Piaţa Sfatului) merg până în Piaţa General Berthelot. Acesta e capătul extrem al Cetăţii, unde sfârşeşte cartierul central şi începe cartierul românesc al Şcheiului.

Lângă Piaţa Sfatului se află, strânsă într'un corset de clădiri, Biserica Neagră.

Piaţa General Berthelot a fost făcută pe locul vast ce despărţea Şcheiul de Cetate. Când nu s'a mai simţit nevoia acestei depărtări între centru şi suburbii aici s'au înălţat câteva din clădirile importante, mai ales şcolare. Pentrucă pe o latură se află liceul « Andrei Şaguna », străjuind intrarea în Şchei, şi la dreapta lui e şcoala primară « Ioan Popasu ». În cealaltă latură e şcoala profesională de fete, şcoala normală de fete, şi liceul săsesc « Honterus ». În latura a treia, chiar pe marginea Cetăţii e gimnaziul săsesc de fete. Şi într'a patra latură e o şcoală primară săsească. Mai este aici şi spitalul oraşului, lângă şcoala profesională. O alee superbă de castani te petrece ca un arc de triumf stufos şi adânc până la liceul românesc « Andrei Şaguna », în faţa căreia se ridică şi o clădire făcută (aşa se zice!) pentru profesorii liceului.

Pe lângă şcoala primară săsească de fete se urcă şi o stradă şi o alee între care se află un şir de vile şi care merg până sub Tâmpa. La capătul lor se află un cimitir românesc ortodox unde e îngropat Andrei Mureşanu. La mormântul lui depuneau elevii liceului « Şaguna », pe vremuri, flori învelite în tricolorul românesc, atunci când aceasta nu era

permis și o făceau totuși, noaptea, în ciuda vigilentei paze a autorităților. În același cimitir mai sunt îngropați, foștii profesori ai liceului « Șaguna », Andrei Bârsceanu și Virgil Onițiu. Azi elevii liceului pot merge liberi în fiecare an să depună florile amintirii recunoscătoare, morților lor. Mai e și un cimitir al eroilor minoritari aici. Iar de-a-lungul Tâmppei, până în Șchei, se întind șiruri de vile și case, fie pe str. Ciocrac, fie mai sus, pe str. Pușcașilor.

La capătul aleii se găsește un pavilion sportiv cu un teren unde iarna se face patinaj, iar vara se joacă tenis. La începutul aleii este terenul de sport al liceului « Honterus ».

11.

C A S E L E

Nu pot să încep acest capitol fără impresia globală a Cetății, dată în această descriere făcută de pana măestrît evocatoare a lui N. Iorga:

« Peste multele case cu zidurile tari, coperișurile ascuțite și fereștile mărunte, peste șerpuirea întunecoasă a multor strade înguste se ridică turnul unei mari biserici negre, tăiată aspru din piatră sfărâmicioasă și mai târziu un al doilea turn, al Casei de sfat, unde se hotărau împrejurările de toate zilele ale vieții brașovene de sine stătătoare ».

Atmosfera deosebită a orașului este datorită acelor case cu acoperișurile ascuțite și cu ferestre mărunte, arhitectură caracteristică de burg german. Vechea cetate săsească mai păstrează și astăzi înfățișarea sa medievală, deși un foc din 1689 a distrus acel Brașov autentic ridicat de primii germani stabiliți aici. Câteva case foarte vechi, de cinci sute de ani, se mai găsesc pe ici pe colo. Majoritatea au fost reconstruite în stilul baroc provincial, cu linii simple și care

se găsește în mii de exemplare prin toate târgurile și chiar sătulețele din Germania și Austria. Casele Brașovului au un parfumat aer de vechime. Aspectul lor se mai găsește în țara noastră doar în celelalte orașe germane ca Sibiu, Bi-



Casă tipic brașoveană

Foto M. G. Samarineanu-Oradea

strița sau Sighișoara. Din el se distinge stilul colectiv, fizionomia particulară care închide în sine liniile sufletești înșiși ale poporului care le-a plantat în acest pământ. Casele brașovene sunt expresia unei vieți organice.

Casele acestea sunt aproape toate identice, cu acoperișul aplecat în pantă, deoparte și de alta, unit sus într'un ascuțiș, cu o fațadă simplă, cu intrarea nevăzută, în curtea a cărei

poartă puternică se adăpostește sub o boltă de zid perfect semicirculară, case care rareori stau cu latura cea mai largă spre stradă, mai desori prezentând o fațadă îngustă cu un fronton caracteristic: triumghiul pe care ar trebui să-l facă acoperișul în colțul casei este teșit în vârful lui de sus ca o frunte dată pe spate. Ele au ferestre mult ridicate deasupra nivelului străzii și acelea înguste, parcă ochiuri de metereze, acoperite de pleoapele ermetic închise ale obloanelor. Sus la pod mai e câte o ferestruică, numai atât cât să treacă prin ea țeava unei flinte și ochiul pânditor al locuitorului. Sunt simple, cu linii cari nu permit jocul nici al celei mai exercitate fantezii și lipsite de orice ornament inutil.

Ochiul se repauzează pe aceste contururi care sunt contrarul perfect al rococoului, al aceluși stil încărcat, expresie a unei epoci de fantezie necontrolată și de gust capricios și eclectic. Sunt case fără maiestate, dar cu o impunătoare nobleță de lucru construit energie și fără ocoluri inutile. Ele adăpostesc o viață închisă și sobră, viață încercuită, ascunsă, viață aspră, ale cărei bucurii sunt ordonate, ca și necazurile, cu aceeași măsură cumpănită ca și afacerile zilnice. Ele ilustrează un spirit de disciplină colectivă de unde capriciul individual e exclus, totul fiind redus și integrat în comunitate.

Trebue văzut Brașovul într-o dimineață când cerul e acoperit de nori cenușii — dar să nu plouă — în lumină cenușie pe la ora 9, după ce s'au golit străzile de bărbații umblând spre slujbă și nu s'a umplut încă de gospodine ducându-se la piață. Dacă nu e Vineri, zi de târg, e bine să vezi aspectul medieval de liniște burgheză, pe care-l are burgul abia ieșit din somn. Atunci, în calmul potolit al atmosferei cenușii îți apare tot farmecul vechi al orașului, care e așa ca în versul lui Ion Barbu, un:

Vechi burg de-amurg, în țară șcabă.

E un mediu de reculegere romantică, în care parcă te aștepți să vezi apărând în pragul uneia din porțile de cetate ale curților, un maistor cu șorțul de piele legat pe după șolduri, un maistor jovial, un Hans Sachs cu obraji roșii și cu o stufoasă, bonomă barbă. Un decor din « Maeștrii Cântăreți », acesta e Brașovul Cetate, la acea oră și sub acel cer acoperit. Ți se pare nefirească lipsa unor femei cu bătrânescul port al fustelor largi, cu un cornet înalt deasupra coafurei cu grele cocuri, un cornet alb cu o dantelă fluturând, și nu înțelegi unde întârzie David, ucenicul sprintar, de nu iese sărind într'un picior înaintea Magdalenei și de ce Sixtus Beckmesser nu și-a făcut încă apariția, să-și ducă spre Sfat săltăreța dumisale persoană, cu gesturi calculate, de flăcău-bătrân, scuturându-și de pe hainele călcate ultimul fir de praf și călcând cu băgare de seamă. Toată viața autentică de burghezie așezată și activă, germană, din evocarea lui Wagner, ți se trezește în amintire pe aceste străzi pe care ea a fost odată trăită, exact în acel mod.

Casele brașovene se sprijină una de alta. Nu se poate concepe o asemenea casă *singură, izolată*. Stilul ei cere să fie înregimentat în unitatea de ansamblu a altor asemenea semene. Toate se lipsesc una de cealaltă, mai înalte sau mai scunde, mai largi sau mai strâmte, dar toate bine strânse laolaltă, ca o linie de soldați uniți umăr la umăr și hotărâți să meargă alături până la unul. Așa trebuie că înaintau Cimbrii și Teutonii, în rânduri strânse, asupra dușmanului. Se zice că la atac ei erau legați cu o frânghie între ei și așa se prăvăleau, în bloc. În urbanistica germană s'a păstrat parcă aceste linii de atac ale străbunilor. Adunate în șiruri care nu lasă să treacă între ele nici vântul, casele se aliniază de-a-lungul străzilor, făcând din ele niște coridoare. În această așezare se ascunde desigur și nevoia de economie și de

restrângere a spațiului ocupat în jurul burgului, dar și un instinct de apărare împotriva amenințării din afară. În felul cum fiecare casă se proptește de vecina ei e un gest de protecție reciprocă, de asigurare contra pericolului.

Așa e și în Brașovul vechi: arhitectura caselor și urbanistica așa e mai ales în Cetate, unde se strângeau, între zidurile apărătoare, toți locuitorii de prin împrejurimi, curățind locul înaintea năvălitorilor tătari și mai târziu turci. Aici străzile se aliniază paralele, pogorînd ca niște trepte, de sub Tâmpa și până la poalele Dealului Fața Poștei, dispuse în forma coloanelor soldățești. Între ele sunt legate de alte câteva străzi, de legătură, foarte înguste, mai ales cele din jurul Bisericii Negre, prin care nu poate trece decât o trăsură. E și o stradă foarte pitorească, lungă între șirurile caselor, deșirată ca o sfoară, pe unde nu poate trece decât un singur om — și trebuie să se lipească de zid dacă vine un altul din față — stradă din acelea unde se tăia gâtul trecătorilor aventurați pe acolo, în evul-mediu, și care poartă numele ce i se potrivește: strada Sforii (Schnurgasse). Leagă str. Mureșenilor de str. Tache Ionescu și mirosul care-ți indică destinația ce i se dă azi, îți trădează și prezența ei...

Fizionomia de cetate medievală așezată în ordine militară de apărare e acuzată pe aici și de umbra Tâmppei care întunecă totdeauna străzile de sub ea. La orice oră a zilei umbrele se joacă prin colțuri scoțând valori și tonalități noi din case. Luminile soarelui se joacă pe acoperișuri și prin mijlocul străzilor, și ele sunt vâdate pretutindeni de umbrele care înving totdeauna repede. Pentru a înveseli orașul cetățenii și-au vopsit casele în colori pastel, fiecare altfel, roz, verde, galben... Totuși umbrele care se strecoară pe sub streșini, măresc solemnitatea liniștii și a singurătății străzii. Iar porțile mari, negre, par ochiul închis al mortului.

Curțile acestor case sunt adevărate revelații. Sunt încântătoare surprize pentru acela care le descoperă, deoarece ele se cer descoperite. Toate sunt interioare, ascunse, strânse între zidurile caselor, după porțile înalte de cetate și adăpostite de bolți rotunde. Când poarta grea de lemn și fier e dată la o parte, de după ea îți apare câte un interior rectangular, pavat, cu scări de piatră, cu bolți și parapete, cu ziduri pe laturi, cu scări de lemn, cu balcoane, ferestre și terase, și unde nu crește nicio plantă. Lipsa de varietate a exteriorului caselor e în contrast izbitor cu aceste curți, aceleași ca idee generală, dar oferind sute de aspecte, cu cotiturile lor neașteptate, de piatră. Sunt adevărate curți de cetate, fără plante, fără iarbă, curți de adăpost, umbrite, ermetice. Dar în întortochierea unora, în ciudata strâmtoare unde se deschid uși, scări și geamuri, se vede necesitatea melancolică a variației, pentru ochiul exasperat de uniformitatea de afară. Intr'unele din curți ajungi după ce ai trecut prin ganguri de piatră, cu arcade gotice care susțin casa de deasupra. Curți întărite, curți de întărituri. Aici stăteau desigur, întinși pe lângă ziduri, răniții aduși de pe metereze, aici se odihneau bătrânii povestind fapte de arme sau basme nepoților și tot aici vedeai oameni lihniți, cu fețe supte de secetă, cu trupul plin de pete, bolind ghemuiți în colțuri de umbră, cu limba uscată între fălci fără salivă, secerați de ciumă, într'o vară toridă.

Un asemenea interior de curte se poate vedea la cârciuma « Zum süßen Loch », a cărui traducere românească are un echivoc pe care nu s'a gândit desigur să i-l dea Sasul. Cârciuma este ea însăși pitorească, cu cele câteva odăițe strâmte unde poți chefuli ferit de orice priviri indiscrete, ca și cu acea curte acoperită și podită cu lemn.

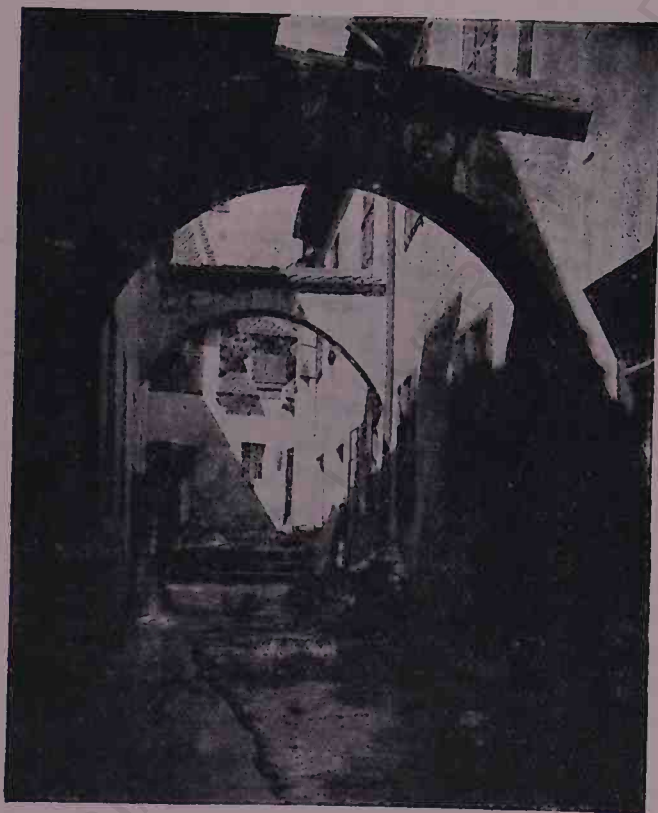
« IN EINER KLEINEN CONDITOREI... »

În fiecare stradă din Cetate trebuie să fie una. O cofetărie mică, într'una din casele acestea brașovenești vechi. Două vitrine mici, deadreapta și deastânga unei uși. Intrând cobori o treaptă sau două și te pomenești într'o cameră foarte mică. Numai câteva — uneori trei — mese cu scaune. Asta e toată cofetăria. E ceea ce înțelege neamțul prin Conditorei. La ferestre perdele albe, frumos brodate, te primesc cu un aer de familiaritate, pe care micimea odăii, nesemnând deloc a prăvălie, o mărește. E intimitate și e căldură aici și nu te opresc numai delicioasele prăjituri, mici, așa cum se fac toate la Brașov, dar mai sunt uneori și ochii albaștri și vii ai fetei patronului. Intr'o asemenea cofetărie n'ai impresia că ai venit să cumperi, ci ai intrat în casa unui prieten care te servește cu plăcere.

La câte-o masă șade Gretchen, scuturându-și pe spate coatele blonde împletite și cu fundulițe în vârful biciuștei, potrivindu-și cu mâini grăسune șorțul cu bretele prinse peste umeri și ascultând ce-i povestește arianul blond cu șapcă roșie cu cozoroc scurt. În fața unei prăjituri idilele se înfiripă și prind curaj și conditoriaele sunt adevăratele locuri de întâlnire, condito-raiuri preferate de tinerii pentru care dragostea e o continuă joacă.

Când plouă, să stai aici, în fața ceaiului aburind fierbinte, într'o semiobscuritate de toamnă, să privești cum șiroește apa pe geamurile îmbrăcate în albituri și cum trec oamenii grăbiți. Nu te va supăra niciodată din reverie patroana rotundă și roșie 'n obraji, cu mâinile ca niște pâinuțe cu lapte și cu părul dat peste frunte sau strâns în coc la ceafă. Ai vrea să stai aici

mereu, și când ești singur și când însoțit îți pleci fruntea peste altă frunte deasupra parfumului de ceai și cozonac.



Curte interioară

Foto Netoliczka-Brașov

«In einer kleinen Conditorei»... cântecul atât de casnic, de potolit și blând se pornește să-ți sune în urechi, făcut

parcă pentru aceste prăvălioare de jucărie, răspândite în toată Cetatea, și unde dacă nu preferi să te odihnești în visare sau să flirtezi intim, poți gusta cele mai bune produse ale cofetăriei nemțești.

13.

STILUL ORAȘULUI

Sunt prea puține orașe în România, care să aibă un stil. Orice stil, dar să-l aibă. Nici măcar capitala țării, București, n'are acest stil, care e necesar oricărei creații omenești de valoare.

Ce e stilul în înțelesul pe care i-l dau aici, o știe toată lumea: e unitatea caracteristică bazată pe anumite elemente care se repetă, e sensul comun care străbate mai multe creații disparate altfel, e fizionomia caracteristică și deosebitoare de altele. Un stil e o complexitate de elemente armonizate în jurul unei idei, și care se repetă de câte ori apare ideea. Stilul unui oraș este prin urmare aspectul unitar pe care-l au casele sale și el rezultă din armonia unei arhitecturi cu elemente comune, în care nu capriciul, saltul și anarhia brutală a gustului individual fac regulă, ci supunerea la anumite reguli generale. Stilul unui oraș este creat de o urbanistică înțeleaptă. Urbanistica e știința care trebuie să înțeleagă corespondența dintre un stil arhitectonic și mediul în care acest stil e potrivit. Stilul acesta arhitectonic trebuie astfel decretat de urbanistică drept stil unic, care va da caracterul particular orașului. Casele trebuie să se axeze pe o trăsătură comună, unitară și să creeze astfel o uniformitate de ansamblu. În această uniformitate arhitecturală gustul individual nu se poate manifesta decât în nuanțe, în amănunte.

El însă trebuie să respecte caracterul general, linia unitară, aspectul armonios al ansamblului.

Un asemenea stil are Brașovul. Sau mai bine zis îl are încă. Încă, deoarece barbaria nepriceperii, a lipsei de gust, a și început să strice stilul orașului. În Cetate, printre pito-reștile case pline de poezia unui trecut îndepărtat, au început să apară case fără niciun stil sau, mai monstruos, de stilul cel mai modernist. Trebuie să aibă cineva o totală absență a simțului frumosului, o absolută neînțelegere a stilului și a organicității sale, pentru a comite o asemenea crimă: să înfigă un bloc modernist, — care și-o fi având el rostul lui ori-unde aiurea, dar nu aici! — lângă o pașnică și plăcută casă de burg. Asemenea crimă — fără nicio exagerare: gravă crimă împotriva stilului acestui frumos oraș care e Brașovul! se comite de o vreme încoace mereu.

E uluitor cum poate permite primăria asemenea lucru. Ce nepriceput se află în permanență în fruntea treburilor comunale pentru a permite să se schilodească stilul orașului și să ne facă să vedem, alături de casele atât de potrivite aici, crescute în mod firesc din acest pământ, hidoasele cuburi ale cine știe cărui idiot fără gust!

În străinătate, pentru a păstra caracterul istoric al orașelor care merită să-l aibă, primăria nu permite construcții noi, sau în orice caz impune un plan și un anume stil, care e acela al locului. Dar poți cere edililor noștri în absoluta lor majoritate fără idee de stil, de arhitectură, sau de altă artă, atâta elementară pricepere?

În Brașov e de imperioasă necesitate interzicerea de noi construcții în Cetate sau în Brașovul vechi și întemeierea unui regulament pentru reconstrucția celor vechi în același stil pe care l-au avut! E de urgentă necesitate ca toate casele din Cetate și din Brașovul vechi, în vechiul stil baroc, să fie

decretate monumente istorice, de către o comisie pe care o avem și mă întreb ce face și ce mai așteaptă?! Căci dacă barbaria stilistică, abia la început, va continua, în câteva zeci de ani, din minunatul, pitorescul Brașov, nu va mai exista nimic! Și burgul cu iz din ev de mijloc se va transforma într'o pastă informă din care fanteziile mitocănești ale unor cetățeni își vor etala pretențiile ridicule în case de zeci de stiluri, dar în ansamblu fără niciun farmec, fără haz, fără Dumnezeu.

Stilul Brașovului trebuie salvat. Dar cine s'o facă, la noi?!

14.

NOAPTEA ORAȘULUI

Când întunericul se 'ngroașe din umbre tot mai dese, când valurile de negreală îmbracă 'n mister casele din Cetate, atunci farmecul Brașovului începe să se distileze mai tare. E mai puțin frumos acest Brașov de azi, noaptea, pentru că e un oraș civilizat. Trebuie să ne consolăm cu simple presupuneri pentru ce era Brașovul în întunericul veacului trecut. Vai! Cum îi dai dreptate lui Duhamel în diatribele sale împotriva progreselor tehnice și a mașinismului! Lumina electrică a risipit poezia nocturnă a Brașovului. Se înțelege că la opaițe, nici la lumânări, nu se mai poate înturna lumea. Nu mă pot însă opri de a constata că sunt oribile becurile care iluminează strada cu o lumină directă, brutală, pozitivă, o lumină care nu permite incertitudini, șovăeli, dibuiri, penumbre. E o lumină gălăgioasă, indiscretă care se revarsă cu mai multă impudoare în centru, acolo unde magazinele te orbesc cu zeci de reclame luminoase. Piața Sfatului e plină de aceste lumini roșii, verzi, albastre, galbene

și albe, a căror multicoloră alarmă face să pălească stelele, violează lumina lunii și pălmuesc peisajul nocturn. Ce folositoare e civilizația, dar și cât e de lipsită de frumusețe, aici vezi.



Biserica Neagră, văzută din turnul Sfatului

Foto M. G. Samarineanu-Oradea

Trebue să închizi ochii și să evoci Piața Sfatului muiată în varul lunii ca într'o baie, cu turnul lucind poleit și cu selipirile de mai departe ale Bisericii Negre. Să-ți plimbi ochii închiși pe străzile strâmte din jurul Bisericii Negre și prin str. Castelului, să vezi în urmă cu ani regiunile de întunerice la capătul cărora apărea selipirea pală a unui felinar, pâlpâind legănată de vânt, agățată de unul din brațele de fier

forjat care-și mai întind și azi scheletul inutil și gol pe la colțuri. Atunci, în vraja discretă și calmă a penumbrei vezi apropiindu-se altă lumină, legănată, auzi pași târați și afli apropierea paznicului de noapte care din când în când suflă în corn și cu o voce răgușită de băutură își cântă melopeea tristă, invitând pe pașnicii burghezi la culcare. Sgomotul pașilor se depărtează, tăcerea e acuzată de clipirile depărtate ale felinarelor în care arde rapița și deodată luna risipește întunericul străzii, arătându-și fața grasă de după Tâmpa, stropind acoperișurile cu apă de raze și desenând pe trotuare contururile negre ale caselor. Umbrele tremură prin colțuri ca mantalele, gonite de lumina lunară...

Dacă te-ai amăgit prea mult, deschizi ochii, vezi că trăiești într'un veac în care poezia a fost ucisă și în care poezii sunt doar niște vulgari calamburiști. Iar luna a fost desființată dela postul ei de către becul electric cu care adesea se și confundă.

15.

ZIDURILE

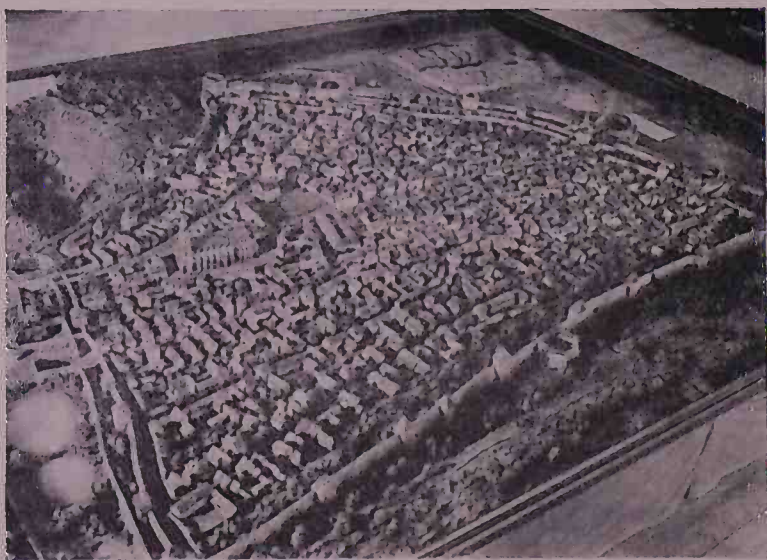
Cetatea a fost pe vremuri ocolită de înalte ziduri întăritoare. Vestigiile lor s'au păstrat și astăzi în câteva părți, puține față de ce reprezentau întăriturile orașului, destule însă pentru a-i da un aspect medieval. În două părți s'au păstrat zidurile în toată lungimea lor: pe sub Tâmpa și pe sub ziduri (de-a-lungul dealului Fața Poștei). Din resturile acestea se poate imagina, cu puțin efort, ceea ce erau zidurile care înconjurau cetatea, începând din locul unde e azi vila Kertsch, tot lungul Bulevardului Ferdinand, paralel cu Promenada, până la Camera de Comerț; de acolo zidul

cotea la stânga, pe sub deal, până lângă liceul Honterus; acolo zidul făcea alt unghi și se oprea tocmai în locul de patinaj, în bastioanele și azi păstrate, de unde pornea pe sub Tâmpa, până la capăt și de acolo se unea în poarta care se afla în fața Promenadei.

Dacă mergi sub Tâmpa, vezi, chiar lângă pavilionul de patinaj, un puternic bastion — Bastionul Țesătorilor — cu turnuri. Găurile mici pe unde ieșeau țevile puștilor și după care omul neliniștit pândea apariția vrăjmașului și ferestrele mai mari, pe după care se arătau gurile tunurilor, sunt acum astupate și privesc trist cu ochii orbi. Din această cea mai rezistentă ruină se întinde zidul cu piatra măcinată, cu câte un turn pătrat din loc în loc, cu țuguiată pălărie de țigle, până la celălalt capăt al aleii de sub Tâmpa, unde mai stă în picicare un larg turn rotund cu știrbe creneluri: e turnul pompierilor.

De cealaltă parte, pe sub Dealul Fața Poștei, într'un șanț accidentat și stâncos, curg apele descinse din Șchei și pe lângă ele zidul se ridică mai înalt, pe alocuri foarte înalt, uneori plecându-se nițel pe o coastă, făcând burtă, gata să cadă, inutil ca și creasta lui împodobită de țigle înegrite de fum. La mijloc, o poartă a fost, sub a cărei boltă goală apa cade în torente ușoare, copilărești. Din loc în loc câte o fereastră cu gratii desprinse și ruginite mai rânjește batjocoritor timpului care încă n'a răpus-o. Câte un turn depășește nivelul crestei. Acesta e locul numit: «După ziduri», care unește Camera de Comerț de str. Ecaterinei; zidurile au rămas doar să sprijine dosul curților cetățenești sau chiar să facă al patrulea perete al caselor. De cealaltă parte a apei coasta dealului se urcă în pantă abruptă și des împădurită. Răcoare și mister natural, murmur istoric acompaniat de plescăitul apei, parfumul vegetației și freamătul pădurei,

exercită asupra trecătorului o magică incantație. Și uneori luna, cu alifia argintie a razelor sale, unge rănila zidurilor, pe deasupra bolții, peste care a răsărit odată, de mult, văzând alți oameni și fala acestor fortificații.



Cetatea cu vechile ziduri — machetă din muzeul săseșe —

Foto Netoliczka-Brașov

Mai sus, chiar pe dealul Fața Poștei, mai sunt două turnuri, care par azi desprinse din rest, dar care făceau parte odinioară din a doua incintă a zidului: unul mai sus, turnul negru, altul mai jos, turnul alb, primul mai lătareț, celălalt mai svelt, amândouă pătrate, amândouă roase de intemperii, par cu adevărat niște «măsele cariate ale istoriei» (St. Roll).

Zidul acesta se termină în capătul dinspre liceul « Honterus » cu Bastionul Fierarilor, care, refăcut azi, adăpostește Arhiva oraşului.

Între cele două ziduri, în Piaţa General Berthelot, faţă cu liceul « A. Şaguna », a mai rămas ce nu s'a dărâmat în secolul trecut din ziduri: O poartă mică, încununată cu un turn conic şi alte patru turnuleţe conice în cele patru colţuri, adevărat bastion, purtând în piept tatuajul de piatră al stemei oraşului, e strânsă între clădirile gimnaziului săsese de fete şi locuinţe particulare, pe care gustul priceput al proprietarilor le-a armonizat într'un delicios stil baroc. Şi mai e poarta din capătul str. Mureşenilor, simplă în stil roman de arc de triumf, cu trei bolţi, cea mijlocie mai mare şi cele laterale mici. În faţa acestei porţi se opreau odinioară Românii cari n'aveau voie să treacă în cetate. Spre aceste porţi pornea năvala vitejească a Junilor, năvală simbolică, reprezentând virtual o cucerire a Cetăţii de către Români. Şi aici se opreau Junii până 'n pragul războiului, iar azi trec pe sub ele, până la Sfat.

Zidurile, cu turnurile lor, mai întreţin poezia trecutului şi mai evocă luptele eroice şi viaţa patriarhală a unei vechi istorii. Când ele se vor destrăma în praf sufletul oraşului se va risipi şi el. Ele mai păstrează încă, trainică, imaginea a ceea ce a fost Braşovul şi a ceea ce nu mai este. În rânjetul pietrelor scrijilate se văd cicatricele obuzelor, în zgârieturi se citeşte ricoşa gloanţelor şi printre crăpăturile negre se vede pământul în care s'a încheagat sângele ce curgea de sus.

Aceste ziduri au constituit odinioară o dublă incintă. Ele erau groase de 2—4 m. şi înalte pe alocurea până la 12 m. Nenumărate turnuri de pază le înădeau încheieturile şi fiecare purta numele unei anumite bresle. Zidul, dublu, era

unul numai sub Tâmpa, unde al doilea zid era înlocuit cu o solidă palisadă de lemn.

Când suna alarma în turnul Sfatului și porțile se închideau, fiecare breaslă alerga la turnul ce-i era sorocit spre apărare. Trebuie să-i fi văzut pe acei pașnici burghezi și uneori direct greoi, sărind sprinteni, încheindu-și o platoșă albă pe deasupra vestei de postav, punând coif de metal și gonind spre metereze, cu sânețe sau archebuze, cu scări și cu săbii... Atunci meseriașii deveneau oșteni și negustorii de asemenea. Și încă viteji oșteni, care au rezistat veacuri asediilor repetate. Turcul cădea de pe scară împins de sulița nervos mănuită de curelar și jos, hoardele erau stropite cu apă fierbinte, sau tocite cu bolovani...

Zidurile au fost începute în 1400 și la ridicarea lor au fost de folos și pietrele cetății de pe Tâmpa, dărâmată. În 1421 Brașovul e pustiit de sultanul Amurad și Turcii săi. Orășenii se refugiază pe Tâmpa care rămâne necucerită. Dar atunci zidurile nu erau gata. În 1427 ele sunt. În jurul lor un șanț lat și adânc este umplut cu apă, pentru a opune încă un obstacol dușmanului. Iar în 1434, când Turcii revin, ei nu mai pot lua Cetatea, care de aci înainte va rezista oricui o va ataca.

16.

BISERICA NEAGRĂ

Este neagră fiindcă a ars-o focul (cel din blestem poate!). În 1689, generalul italian care a asediat orașul i-a dat și foc. Atunci au ars majoritatea caselor din Cetate și toată lemnia bisericii, ale cărei ziduri au rămas afumate până azi, așa cum le-a lăsat linsoarea limbilor de flăcări și funingine.

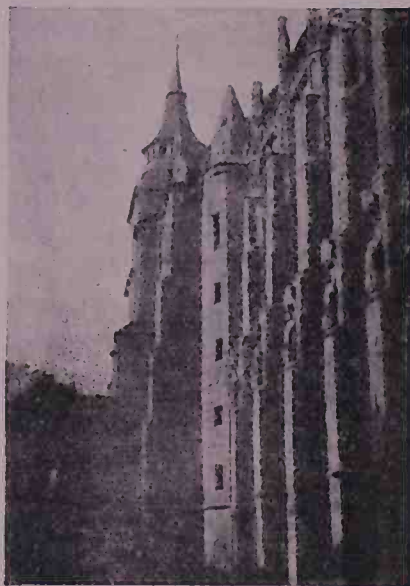
Are o impozantă masivitate, dar e elegantă aceasta, nu că aceea simplă a Bisericii Bartolomeu. Se vede că e bătrână. Eleganță vetustă și resemnată. Aparține celui mai vechi gotic german. Dar interiorul a fost refăcut în baroc, după focul din 1689. E mai împodobită decât Biserica Bartolomeu și n'are forma crucii. E doar o navă, dreaptă. Cu acoperișul în două înălțimi, una mai jos, alta mai sus, dominate ambele de turnul din frunte, patrat, cu o căciulă prismatică și vârful ascuțit. Păcat că turnul n'are înălțime, nu e aceea perfectă săgeată gotică, necesară proporției bisericii, așa cum este aceea din Cluj. Se vede că banii burghezilor s'au isprăvit tocmai când să construiască o măreață săgeată cum s'ar fi și potrivit aici.

Bolțile înalte sunt susținute de puternice parapete. Lungimea e de 89 m și lățimea de 38. Înălțimea zidurilor laterale e de 21 m., a tavanului interior de 42 de m. și a turnului de 65 m. E clădită din pietre cubice de gresie și din blocuri de andezit.

Ferestrele laterale au o înălțime subțire, sveltă, aristocratică. Ogivele sunt elegant frânte. Vitraliuri filtrează discret lumina și-i dau valuri de penumbre misterioase. În jurul altarului, pereții exteriori mai sunt acoperiți de statui, dintre care multe s'au stricat și au dispărut în foc, lăsând multe firide goale, iar marginile tavanului au himere. Portalurile tuturor intrărilor au frumoase motive ornamentale. Deși nu e o broderie de piatră, Biserica Neagră are un cumpătat început de împodobire, care-i dă farmec. Marginile turnului și ale contraforturilor sunt ușor dantelate.

La venirea Cavalerilor Teutoni niște călugări au zidit aici o capelă mică, dărmată pe la 1242 de către Tătari. Clădirea actuala bisericii a început pe la 1385 și a durat un secol întreg. Poarta dela intrare — singura lemnărie scăpată din

focul dela 1689 — poartă scris în semne gotice vechi anul 1477. Cam pe atunci se termina așa dar o clădire din acelea la care în evul mediu era natural a lucra generații întregi. Fundamentele erau puse de o generație și abia strănepoții



Zidurile Bisericii Negre

Foto Ing. Weis-Wiena

aceleia puteau să vadă, în bătrânețele lor, terminată opera. Dar aceste opere au și durată. Ele s'au creat cu greul și cu sfortarea anonimă a mii și mii de lucrători, dar durează și vor mai dura. Pe când clădirile de azi, înădite în pripă, fabricate telegrafice — și în stil telegrafic — sunt expuse unei și mai telegrafice durate.

De o eleganță cumpătată pe dinafară, Biserica Neagră e somptuoasă în interior. Lemnăria e sculptată și lucrată în broderii, la fel ca și piatra. De stâlpii susținători ai

corului sunt rezemate statui, reprezentând pe Maria Fecioara cu pruncul Isus în brațe, pe Mântuitorul cu Evanghelia deschisă, un Arhanghel, pe Sf. Nicolae apărătorul Ardealului și alți sfinți și apostoli. Intre ei se află și chipul întemeietorului bisericii, cu modelul clădirii în mâini. E poate — așa se bănuiește — meșterul Conradus Lapidida, care a trăit aici pe la mijlocul sec. XV. Stâlpii susținători din partea de Nord

reprezintă un războinic șezând, o femeie îngenunchiată, un leu șezând, un tânăr.

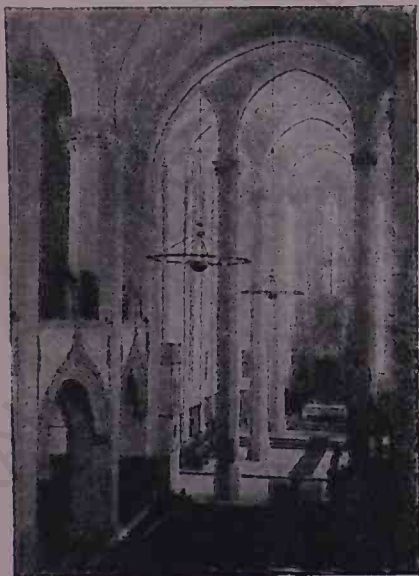
În aceeași parte de Nord se află și figura lui Isus, la 12 ani, în templu.

În tinda bisericii e o frescă în ulei, din sec. XV, închipuind pe Maria stând pe tron, cu copilul Christ în brațe; într-o parte stă Sfânta Ecaterina, iar în cealaltă Sfânta Barbara. Într'un colț al portretului se pot vedea armele lui Matei Corvinul și ale soției sale Beatrix de Aragon, care au și fost în Brașov și s'au interesat de Biserica, sprijinind construirea ei.

Corul are 28 m. lungime și 16 m. $\frac{1}{2}$ lățime și e susținut de 6 coloane. Aici e orga, un admirabil instrument clădit în 1839 având 4000 de țevi. E una din cele mai mari din țară. Tot în Cor se află o pictură reprezentând jurământul depus de Sași în fața lui Honterus, cu prilejul introducerii reformei.

În mijlocul bisericii e o cristelniță de bronz purtând o inscripție cu anul 1472.

Bogăția cea mai de seamă a bisericii, în care se mai află felurite obiecte de artă pentru slujbă, sunt însă cele 119



Interiorul Bisericii Negre

Foto Ing. Weis-Wiena

covoare turcești, atârinate de galerii. Sunt covoare de mare artă, toate din secolele XVI-XVII și XVIII și cuprind reprezentate aproape toate modelele de motive turcești. Câteva asemenea covoare se găsesc și la Biserica Bartolomeu, dar puține.

În Biserica Neagră sunt îngropați preoți, cavaleri, magistrați și consilieri ai orașului, ale căror pietre de mormânt frumos scrise în literă gotică și basoreliefate cu chipul răposatului, se văd câteva și în pereții interiori. Alte monumente se află ascunse sub dale.

Mai sunt în biserică niște table albe, agățate de coloane, pe care litere mari negre și cifre, arată numere și semne ce s'ar părea cabalistice unui vizitator străin neobișnuit cu ele. Nu cuprind niciun mister. Sunt doar cifre și litere indicând pasajile Psalmilor și ale rugăciunilor pe care le vor cânta credincioșii în Dumineca următoare.

E într'adevăr înălțătoare atmosfera Dumineca, în interiorul acesta semiumbros și adânc în sus. Orga revarsă melodiile religioase în valuri sonore și glasurile credincioșilor se amestecă printre ele, în sărbătorirea colectivă a lui Dumnezeu. Această cântare colectivă seamănă cu aceea a Românilor ortodoxi dela sate, unde țăranii nu se sfiesc să-și amestece glasul cu al cântărețului. În această consonanță inimile se apropie mai mult și atmosfera de fervoare mistică e mai puternică.

Afară, lângă zidul Bisericii Negre, statuia lui Honterus, făcută în 1818 de Harro Magnussen, își înalță silueta sobră, neagră și ea, cu o mână întoarsă pentru sublinierea unui gest și cu un pergament în cealaltă.

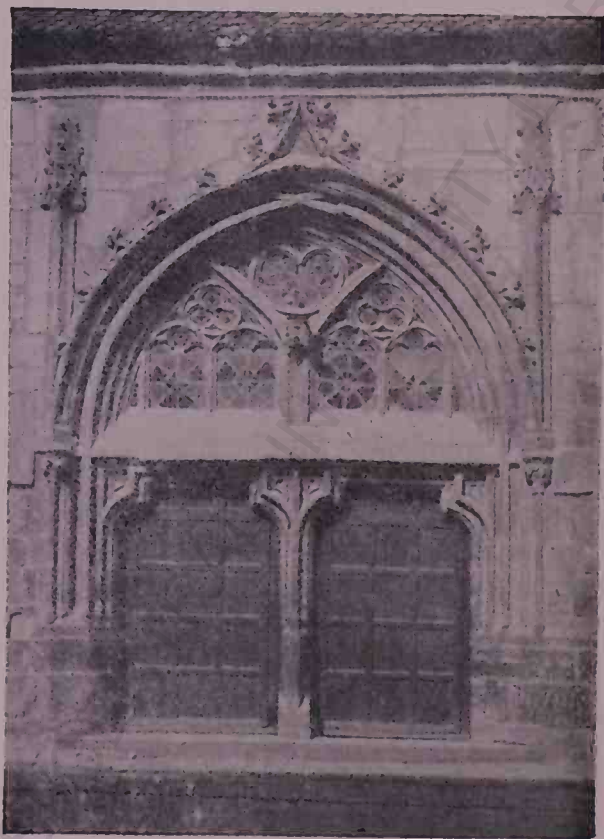
17.

PIAȚA SFATULUI

În inima Cetății e așa numita astăzi Piață a Libertății. În mijlocul ei se înalță clădirea arhaică a Sfatului. La început a fost doar un turn. E turnul actual, care a suferit doar refaceri exterioare, de 58 m. înalt. Casa care face corp cu el a fost clădită în 1420. A mai rămas din ea, desigur, doar planul, în urma repetatelor schimbări ce i s'au adus, schimbări mărunte ce-i drept. Dar suficiente pentru a-i schimba aspectul, în stilul baroc tipic, de azi. Din turnul acesta se veghea asupra întregii Cetăți și azi încă este o vedere măreață de sus de acolo, asupra orașului. Casa slujea pentru întrunirea comitetului de 100 de cetățeni cari cărmuiau orașul liber. În tinda casei au răsunat de multe ori proclamațiile sau deciziile Voevozilor Ardealului, iar mai târziu ordinele Împăratului din Viena. Tot de aici au răsunat încurajările conducătorilor sași, pentru o rezistență sau o răzvrătire. Tot aci erau legați sau închiși răufăcători, sau rebelii.

Împrejurul Cetății se întinde largă piață unde de sute de ani se desfac mărfuri și produse aduse de țărani în oraș, din satele împrejmuitoare. Tarabe șubrede sau simple scânduri de lemn, umbrite cu o pânză sau alteori bătute de soare, străjuite de bătrâne sbârcite, cu largi pălării de pai galben, ca niște clopote, legate sub bărbie cu fundă... Aceleași de ani, sunt și acum pline cu flori, fructe, legume sau mărunțișuri. Luni și mai ales Vineri, dimineața, forfoteala e în toi: sunt zilele hărăzite târgului. Acesta își strecoară prelungirile, cu tărăbi și coșuri, pe ulița lui Hirschler, până în cealaltă piață, din str. Castelului. O altă piață, mai mică, e și în str. Neagră, la confluența cu str. Weiss. Mai e o piață în Schei,

pentru românii de acolo și alta la Fabrica Schiel, pentru localnicii din Blumăna. Dar târgul adevărat, cu aspectul lui



Un portal al Bisericii Negre

Foto Ing. Weis-Wiena

multicolor și vegetal, cu fierberea certăreață a cucoanelor, cu amestecul celor trei limbi, cu răzătorul bâzâit de viespar,

cu înghionteli și zarvă, aici este, în piața Sfatului. Pe lângă zidurile Bisericii Negre se înșiră coșurile și căldările cu flori, a căror prospețime se detașează violent de pe fundalul aspru și sterp al pietrei afumate. Legume ca și mărunțișuri, fructe, cizme și opinci, pâine, mobile și albituri, vestminte țărănești, lapte și oglinzi, icoane și săpunuri și cuțițașe, totul se concentrează aici în intervalul a câteva ceasuri, după care totul dispare înghițit de oraș sau înapoiat pe la case. Stomacul orașului pulsează în locul acesta și de aici se alimentează sângele lui.

Pe vremuri fiecare marfă își avea locul ei și s'au mai păstrat denumirile caracteristice de atunci: târgul grâului, târgul cailor, târgul boilor, etc. Azi totul s'a amestecat.

Mai e în Piața aceasta Biserica ortodoxă cu hramul Adormirii Maicii Domnului. Ea e clădită în 1895—96 și arată primul pas în cucerirea centrului de către români. Biserica e ascunsă într'o curte, iar fațada, care e casa parohială, are un turn rotund și e făcută din cărămizi cu dungi roșii, ceea ce l-a făcut pe N. Iorga să o asemene cu Domnița Bălașa din București. Biserica a înlocuit o veche capelă a negustorilor români, existând aceea aici din 1833.

Pe această parte se amestecă publicul doritor de plimbare și promiscuitate. Așa zisa «lume bună», care caută amestecul, contopirea în vulgar, bălăcirea în mulțime, își face și aici promenada, ca în toate orașele, la ora prânzului sau către cină și Dumineca toată dimineața. Natural că nimeni nu se oprește să privească vitrina librăriei Zeidner, una din cele mai bine organizate și asortate în cărți germane, din toată țara. Cine lucrează prea mult cu picioarele uită ușor de cap.

În cealaltă parte, pe așa zisul Târg al grâului, este și o biserică grecească, dar nu chiar în piață, ci trebuie să urci

*Sfatul*

Foto Direcția Presei-București

puțin pe str. Ecaterinei. E ascunsă și ea într'o curte și are în spate un cimitir în care zac osăminte de Brâncoveni, de Văcărești și fostul Mitropolit al Munteniei Nectarie. Pentrucă pe atunci s'au stabilit aici numeroși greci cu familiile lor, formând la un moment dat și o companie. Dar cu timpul ei s'au risipit și mă întreb cui o fi slujind preotul care e totuși plătit ca să cânte cuiva. Poate doar oaselor Brâncovenești le-o fi slujind, care nu s'ar putea odihni liniștit în acest cimitir cu perete vechi de zid de cetate.

Biserica grecească a fost zidită de un bogat negustor gree, Costache Geanli, pe la 1784—87, pe locul unei mai vechi capele din sec. XVII. O admirabilă bibliotecă de cărți vechi e adăpostită în casa parohială. La clădirea bisericii au contribuit și Românii, de bună credință, cu condiția să fie lăsați a sluji și ei aici. Dar după ridicarea bisericii grecii au început a le face mizerii, până au ajuns a-i goni punând cărțile și lucrurile preotului român în stradă. De aceea și-au zidit negustorii români capela aceea în 1833 unde e azi biserica Adormirea.

18.

HULUBII

Acciași veseli locuitori înaripați ai Veneției și la Brașov. Hulubii cenușii fluturând în văzduhul auriu și între case vetuste par bucăți desprinse din bătrânele ziduri cernite. Incadrați în atmosfera de cenușiu, de sobrietate, acești hulubi sunt un surâs auster, ca bucuria unui grav puritan.

Parcă la ei s'ar fi gândit Isus când a dat drept pildă pășările: ele nici samănă, nici seceră și de foame nu mor. Într'adevăr hulubii sunt pensionarii orașului. Nimeni nu le

face vreun rău. Au dreptul să sburde în voie, să se joace cât le place. Cuibul lor e în clopotnița și sub streșinele Bisericii Negre, unde se adună puzderie. De acolo stolul se sparge deasupra orașului ca un bulgăr de pământ aruncat de pumnul turnului. Îi găsești apoi peste tot, pe străzi, însă mai cu seamă prin piețe și în jurul Sfântului. Umblă pe granitul ulițelor și nu se sfiesc de trecători, nu le fug dinainte, ci așteaptă să se dea ei la o parte. Umblă legănându-se elegant și pigulese resturile, pe locul unde a fost târgul.

Viața hulubilor e în toi dimineața. E înduioșătoare grija orașenilor pentru porumbeii lor. Atenția pe care o dau acestor suflete înaripate răscumpără poate multe din păcatele lor.

Prima oară când am văzut hulubii Brașovului intram într'una din străduțele înguste din jurul Bisericii Negre. Când am întors cotitura, am rămas uluit: la o fereastră un copil de vreo șase ani, blond și buclat, cu fața plină de lumină și bunătate, cu mâinile pline de grăunțe și în jurul lui numai hulubi, cu zecile. Erau pe fereastră, sub fereastră, pe trotuar, pe stradă, umplând mica trecere cu mulțimea lor agitată și pigulitoare, alergând după grăunțele aruncate, iar unul se așezase chiar pe umărul puiului de Siegfried. O imagine pură, proaspătă, neașteptată, ceva de povestire morală, de manual nemțesc, cu poze, doar fără nuanța de constrângere și fără elinina pedantă a lecției la sfârșit, ceva liber, firesc, nestingherit de litera cărții.

De-atunci am mai văzut asemenea tablouri. O femeie abia ieșită din pat, cu pielea fragedă și ochi frumoși strălucitori, învelită într'o spumoasă rochie de casă, ușor deschisă la piept pentru a lăsa să se vadă o cămașă albă, dantelată, apariție fermecătoare și plină de ispite, dedată gospodăreștii griji de a hrăni micile păsări pacifice. Altă dată, pe str. Voievodul Mihai, la fereastra unei case severe, un bătrân cu o

barbă încăruntită, cu fața văduvă de orice surăs, dar cu ochii vii și mulțumiți, se deda aceleiași ocupații, aruncând în mijlocul străzii oale de mei. Hulubii se adunau împărtășindu-se din dar cu aceeași grație vioaie.

Spre seară stolurile se înapoiază în podul și în clopotnița Bisericii Negre, acasă, acolo unde au cuiburi, ouă și pui. Guruitul lor se înalță ca o rugăciune de vecernie și fâlfâitul cenușiu care-și caută somnul pune mai multă melancolie deasupra zidurilor afumate ale bătrânei clădiri. Seara, în clopotnița lor, hulubii oficiază slujba pentru paza orașului.

19.

ARHIVA ORAȘULUI

E instalată într'un vechi bastion al zidului marginal, la extremitatea dreaptă, dinspre Șchei, în bastionul fierarilor — ale cărui ziduri de o grosime de trei metri și jumătate se mai pot vedea — renovat, însă păstrându-i-se stilul, pentru a se încadra unității orașului. În câteva camere sunt îngrămădite hârțoage care cuprind o istorie de vreo 600 de ani. Ele încep cu documente vechi, scrisori și privilegii, pergamente îngălbenite, cu scrisul tipic și caligrafic al cancelariilor voevodale sau regești, cu litere gotice sau slavone, cu pecetii grele atârând de un șnur de mătase.

Iată privilegiul dat de Sigismund în 1410, întărire a unui mai vechi, al lui Ludovic, cu litera mărunță gotică dar cu miez latin și având pecetea de ceară protejată într'un cartuș de lemn, iar pe pecete figura regelui, pe tron, cu sceptrul și bula și cu coroană. Iată pactul de prietenie, un fel de pact de neagresiune, încheiat între Radu Mihnea și brașoveni în 1613 sau un pact identic, mai vechiu, al lui Vlăduț, din 1511,

acesta având, pe lângă pecetea mare a Domnului, toate pecetiile mai mici ale boierilor mari. Tot un pact de neagresiune însoțit de privilegiu comercial e documentul cu purpură, în gen de cancelarie bizantină, iscălit cu uriașe litere roșii, dat în 1517 de Neagoe Basarab. Iată și actul simplu, dar și cel mai important, prin care Vladislav a creat Brașovul, dându-i primul privilegiu de comerț, prin Țara Românească, în 1368. Iată scrisoarea prin care Vlad Tepeș cere adăpost și sprijin în caz de primejdie și izgoană de către Turci. Și iată și privilegiul dat de Mihai Viteazul la Alba Iulia, în 1600, având pe el și semnătura autografă a Voievodului. Sunt multe, sunt nenumărate aceste hârtii prin care palpită istoria. Ele ajung în vremuri mai apropiate, se transformă în scrisuri pe hârtie mai simplă, dispar pecetiile, înlocuite de iscălituri. Apoi apar condici de toate felurile, de socoteli, registre de morți, condici de protocoale, unde secretarul nota procesele verbale ale consiliului comunal. Sunt condici cu hârtie groasă, rezistentă, cu cerneală clară, neagră, cu coperți de piele... Sunt și cărți nenumărate, și vechi și noi, o întreagă bibliotecă privind orașul, sunt și vechi colecții de ziare și reviste...

Sus, arhiva are o sală luminoasă, cu pupitre, unde cercetătorul poate lucra, și deseori întâlnești aici pe câte unul din pasionații compulsatori de documente, sau un student care-și pune o lucrare la punct. E într'adevăr plăcut să lucrezi aici, între zidurile care simți că-ți apasă în spinare cu o greutate de cinci veacuri și când îți arunci ochii pe fereastră verdeața proaspătă a Tâmppei năvălește în suflet cu tinerețea mereu nouă a naturii...

Întins teren pentru cercetător, bărăgan rodnic, Brașovul, care are și o veche tradiție istoriografică, ar putea să mai dea încă istorici de valoare. Pentru cine caută documente vechi, îi stă la dispoziție Arhiva, apoi bibliotecile dela

Biserica Sf. Nicolae, dela Muzeul Săsesc și dela liceul Honterus, iar pentru cărți și vechi și noi, și privind istoria orașului și altele încă, pe lângă bibliotecile de mai sus, mai sunt celelalte două, a Astrei și a Liceului « Andrei Șaguna », acestea din urmă însă, asortate mai bine în ceea ce privește cultura românească, decât istoria orașului.

20.

MUZEUL SĂSESC AL ȚĂRII BĂRSEI

Instalată într'o casă a Bisericii Negre, e instituția unde trăești mai mult istoria orașului. Un muzeu bine făcut, unde îngrămădeala pe care o condamnă Paul Valéry nu e un defect. Și mai ales e ceea ce trebuie să fie un muzeu: nu o adunare de opere de artă, ci de obiecte edificatoare. Aici alăturarea obiectelor expuse nu te supără, și ceea ce vezi nu ai vrea să vezi izolat, pentrucă nu sunt obiecte care se adresează simțului estetic. Dimpotrivă, detașat din atmosfera tuturor, fiecare obiect și-ar pierde farmecul.

Sala dela intrare cuprinde obiecte de fier, puști, sulți, halebarde... Câteva spade vechi, poate chiar ale Cavalerilor Teutoni, cu fierul tot ros de rugină... Spedele călăilor... Butucul de lemn pe care au fost despicate multe veacuri capetele de trunchiu îți arată lemnul știrb de carii... Pe sus insigne care indicau înainte vreme magazinele, embrioanele firmelor de azi, cu simbolul negustoriei, o cheie, o pălărie, etc... Zale, cărți.

Sala din dreapta are în mijloc macheta vechii cetăți, cu zidurile înconjurătoare reconstituite... Pe pereți steagurile pompoase ale diferitelor bresle, cu broderii în fier de aur... Apoi casete ale acelorași bresle, ca și obiecte făcute de ele, cu instrumentele lor, cu carnete vechi de statute, cu miniaturi

pe margini... Tot felul de obiecte vechi, de studiu, de medicină, de toaletă, de menaj, tablouri, totul strâns într'o bogată sobrietate.

Sala din stânga, prima dintr'un șir lung, conținând vest-



Poarta principală a Bisericii Negre

Foto Ing. Weis-Wiena

mente și obiecte bisericești, câteva altare cu picturi vechi și mai recente (trei tablouri din sec. XVI, ale bisericii din Feldioara), statuete primitive, sau baroce, de sfinți, cărți de rugăciuni, obiecte de cult, crucifixuri, candelă... În altă sală toată geologia județului, cu mostre de pietre, cu mersul evolutiv al epocelor și dezvoltarea rocilor, cu hărți și diagrame... Urmează preistoria, unde se văd rezultatele săpăturilor care dovedesc vechimea din care e locuită regiunea, obiecte din epoca de piatră, de bronz și un sarcofag

dintr'o epocă mai apropiată, de vreo 3—4000 de ani, descoperit în str. Voevodul Mihai: înăuntru oasele scheletului, câte au rămas, arată cum s'a așezat mortul cu genunchii la gură, reproducând poziția pe care a avut-o corpul la naștere... Mai sunt aici urme de civilizație a omului din Aurignac, descoperite în Valea Cremenei, în Buzăul ardelean. Urmează două săli zoologice, unde sunt strânse vietăți—împăiate vie-

tăți! — din toată regiunea. Mai sunt și două săli etnografice, pline cu produse populare, cu obiecte și mobile și cu porturile celor trei națiuni conlocuitoare. E remarcabilă o impresionantă colecție de ouă încondeiate, toate din Bran, cu bogăție de motive...

Biroul directorului cuprinde o bibliotecă unde se află bibliografia completă a ceea ce s'a scris despre Brașov și Țara Bârsei, un material pe care cel care ar vrea să scrie o sinteză monografică asupra acestui ținut, ar trebui să-l citească 10 ani ca să-l epuizeze și abia atunci să pornească la lucru. Pentru că în cele trei limbi, românește, nemțește și ungurește, au apărut până acum monografii privitoare la cele mai mici detalii, ca spre ex: vânatul sau pescuitul. Uluitoare muncă de o pedantă și migăloasă conștiinciozitate. Dar și sterilă, pentru că e inaccesibilă marelui public..

21.

T Â M P A

Fără Tâmpa nu poate fi conceput Brașovul. Ea e cel mai important element din fizionomia orașului și nu i-ar putea lipsi după cum nu i-ai putea tăia nasul cuiva fără să-i strici figura.

Apare prin surpriză, după ce ai ieșit din Dârste și trenul cotește spre stânga. O vezi deodată și te miri cum a apărut, de unde, dacă nu știi că trenul face aici o curbă. Și crește mereu până te oprești în gară. De acolo te uiți la ea și-ți merge tot timpul înainte, până în centru. Drumul dela gară duce spre Tâmpa. Ea este în centru chiar, adică la marginea care e centrul orașului. Intr'adevăr, centrul Brașovului este intrat în marginea pe care o formează această înălțime.

Sub Tâmpa se strânge viața orașului, viața cea mai vie, cea mai activă, pulsul cotidian al său, la adăpostul acesta care și-a păstrat atitudinea de protecție majestuoasă asupra așezărilor omenești dela poale. În trecute vremi Tâmpa a ocrotit pe Domnitorii de sub ea în sensul propriu al cuvântului. Acolo sus au fugit oamenii amenințați de invaziile tătărești și turcești, iar mai apoi, când cetatea s'a încercuit în ziduri tari, Tâmpa a fost un zid al acestei cetăți, un zid natural, inaccesibil din partea cealaltă.

Și azi oamenii se simt ocrotiți încă de acest munte, deși el nu mai joacă un rol de apărare materială. Dar e un puternic sentiment de securitate acela pe care-l încearcă un om așezat la poala muntelui și mai ales într'o vale, între munți înalți. Aici te simți la adăpost. Nu mai e nicio primejdie, imediată evident. Dar sentimente atavice au rămas în tine, care se răscolesc și aduc la suprafață satisfacția ce trebuie s'o fi simțit strămoșii simțindu-se apărați de munți: aceste fortărețe naturale. Sentimentul acesta de securitate e și mai puternic în valea Timișului, unde munții se ridică din ambele laturi și în atât de strâmt loc încât și intrările văii parcă sunt închise. Acolo te simți apărat ca într'o găoace, la adăpost de orice incursiune inamică. În mai mică măsură, același sentiment e provocat de Tâmpa.

Acoperită toată cu păduri de fag, Tâmpa n'are brazi decât la poale, o centură strâmtă și mai mulți pe cealaltă parte, care nu se vede, în spre Valea Răcădăului, unde un primar inteligent a plantat niște stânci pleșuve cu arborele acesta căruia-i place solul arid și incomod. De altfel toată podoaba păduroasă a muntelui e de recentă origine, ea neavând mai mult de o sută de ani — și nici atât — deoarece abia în secolul trecut s'a făcut împădurirea ei și cu câte eforturi s'a ajuns la rezultatul de acum!

Tâmpa e frumoasă văzută din cetate, adică din lature. Trebuie s'o vezi din coastă, ca să-i măsoari lungimea dela un capăt la celălalt. Atunci, în lumina zilei, vara, când pomii au întreg frunzișul lor stufos, Tâmpa apare ca o îngrămădeală de oi mișoase care s'au înghesuit una într'alta de frica ploii. Pomii, ghemuiți unul într'altul, cu coroanele încălcite, par trupurile gheboșite și flocoase ale unei turni numeroase. Ochiul are impresia unui moale și lănos vâlnășag și impresia vizuală e însoțită de una musculară: ai o poftă teribilă să te arunci în această adunare de oi, lănoasă. Această poftă o ai mai ales când te affi pe Romuri, mai sus de turnul negru, unde ești oarecum mai aproape de înaltul Tâmpei. Simți că dacă te-ai azvârli în frunzișul abundent și catifelat ai cădea pe moale și te-ai cufunda plăcut ca în conținutul unei saltele proaspăt făcute.

Noaptea însă, când ochiul plin de întuneric nu mai distinge detaliile și frunzișul a dispărut în pasta neagră a pomilor, nu se mai vede decât blocul muntelui, care în nopțile cu lună își desprinde conturul precis de pe cer și atunci Tâmpa apare așa cum a văzut-o poetul Eugen Jebeleanu:

Și ca un spate negru de cămilă,
De-aceleași nopți banale fiindu-i silă
Adoarme Tâmpa ca întotdeauna.

Pe sub Tâmpa se plimbă dela un capăt la celălalt o largă alee boltită de mari copaci. Pe sub ea alte alei coboară, multe, și peste tot, vara, se păstrează o penumbră și o răcoare calme, și iarna nu e prea întunecos. De pe aleea de sus, printre ochiurile frunzelor apar acoperișurile și parte din zidurile Cetății, dintre care, ca de pretutindeni, se vede predominând turnul Bisericii Negre, cu — mai încolo — celălalt turn, al Sfatului. Aleea de sub Tâmpa e unică în toată țara noastră.

Construită de om, ea n'are nimic din caracterul artificial a ceea ce e făcut. Dimpotrivă, într'un oraș înțesat de arhitectură, e un refugiu natural de o pașnică frumusețe. Urechea e izbită doar de sunetele vătuite de departe și din când în când clopotele cari bat de vecernie își pun peste oraș valurile sonore și la intervale timpul e despiciat în felii de bătăile ceasului din turnul Sfatului.

Rugina orelor se sparge într'o neagră turlă (Șt. Baci).

Pentru unii Tâmpa e o figură de geometrie plană: ei o văd ca pe o lună, cu o singură față și se înșeală. Tâmpa respectă ca orice corp legile volumelor și e situată în spațiu cu toate trei dimensiunile nu numai cu două. Ca atare ea are și o față în dos, adică o altă latură pe unde nu se aventurează nicio-odată vilegiaturiștii dela Coroana. Acea latură dă în așa zisa Vale a Răcădăului. E o vale propriu zisă, care-ți apare după ce ai mers o bună bucată de vreme pe drumul care înconjură Tâmpa cu un brâu. Acest drum, pe care-l iei de pe chiar promenada de sub Tâmpa, te duce prin dreptul Dealului Melcilor, pe care-l vezi foarte bine, situat în coada dinspre Blumăna, a Tâmppei. E un drum de legendă, având în dreapta un perete abrupt, stâncos, drumul însuși fiind tăiat în această strâncă, pe care calci, iar în stânga coboară, tot prăpăstios, valea. Stânca din dreapta te însoțește mereu, mai înălțându-se, mai coborînd, până la un punct, la un popas romantic, unde stâncile adunate într'o masă împietrită se ridică la înălțimi amețitoare. Pe aici sunt niște trepte, adică un drum săpat în stâncă și pe care poți ajunge în vârful muntelui. De aci mai departe drumul se eliberează de stâncă în dreapta, căpătând însă un versant repede, împădurit cu brazi, în stânga valea înclinându-se în pantă dulce. Poți continua

pe acest drum care e un coridor parfumat de mirosul esențial de brad, miros compus, în care intră aroma acului verde dar și a rășinei care sângerează pe trupul scortos. E umbră, e liniște, răcoare și parfum, parfumul tare, prospăt, întărit de aerul ozonat. Poți să cobori însă și în valea din stânga. Aceasta e valea Răcădăului, culcuș între munți. Ea merge până la Poiana. Frumos e drumul acesta, pe pajiștile înclinate ale văii, unde din loc în loc se ridică un fag, un mesteacăn sau un ulm, care toamna îți oferă surpriza fermecătoare a unei coafuri roșii aprins sau de un blond solar. Pe dreapta nu poți părăsi din ochi Tâmpa care își arată partea ei abruptă, stâncoasă, prăpăstioasă, plantată pe alocuri cu acei bravi brazi, locuitorii solului sărac și ingrat.

Tâmpa mai îți dă și prilejul ascensiunii. O serpentină își încovoie cotiturile dulci până pe culme și nu e pierdut acel ceas făcut pentru a ajunge pe cocoașa cămillei de pământ. Afară de această serpentină și de drumul pe la trepte, mai e unul, prin dreapta, mai accidentat, pe unde e preferabil să cobori. Mai sunt și niște oameni barbari, lipsiți complet de simțul vieții asociate și cari urcă direct, tăind serpentinele și stricându-le, desprinzând din ele bolovanii pentru a-i slobozi în capul altora. E o infracțiune pentru care bătaia ar fi singura corecțiune civilizată și încă poate prea duioasă.

Sus, în vârful Tâmppei, peisajul se deschide cu o amplitudine circulară largă. În față se întinde toată câmpia Bârsei, având într-o parte siluetele munților Carpați, în spre pasul Timișului, cu Piatra Mare, mai în fund cu Postăvarul, iar în cealaltă parte, în spre stânga, e Măgura Codlei, în fund Piatra Craiului. Dar câmpia ce se întinde își desfășoară patratele și dreptunghiurile culturilor verzi sau galbene, marcând proprietățile țăranilor, peste care se plimbă umbrele negre ale norilor care se oglindesc în pământ.

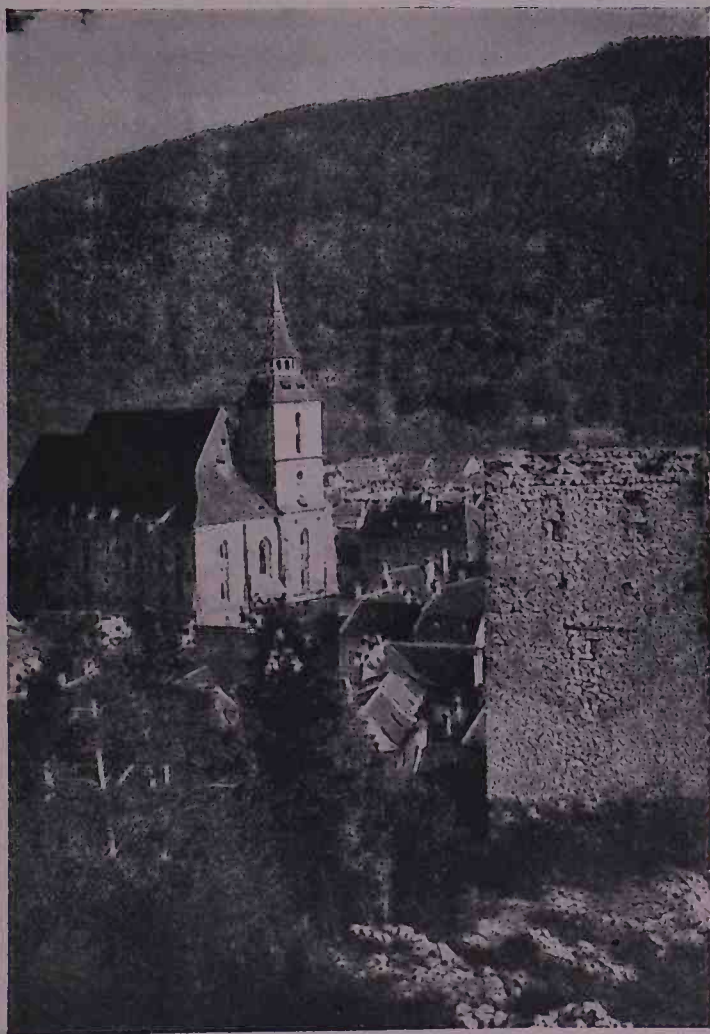
La poalele muntelui apare Brașovul ca o revărsare de jucării din traista unui Moș Crăciun, cu casele roșii, mărunte și geometrice, orânduite în linii drepte. Parcă din Șchei, din valea din stânga, a pornit un puhoi imens care a adus cu el casele și le-a risipit până departe, în câmpie. De aici de sus, orașul apare ca în strofa lui Ion Barbu:

Stângi cuburi șubrede, intrate,
De case roșii, zaharate;
Verzi investiții, prin câte-un gang,
Sub ceasuri largi — balang, balang.

În spatele Tâmpiei ochiul cade în liniștita Vale a Răcădăului, rar, prea rar, la distanțe de ore chiar, străbătută de vreun automobil sau vreo căruță, care alunecă târâș pe panglica albă a șoselei prăfuite.

Vârful Tâmpiei e stâncos. Pe aceste stânci au nivelat ungurii o terasă, cu parapete atârinate deasupra prăpăstiei, iar în mijlocul ei au înfipt ca pe o pecetie simbolică un monument al lui Árpád din care le coboară neamul. Când au venit aici Românii să-și așeze în sfârșit stăpânirea în locurile uzurpate peste o mie de ani, s'a dărâmat și simbolul unei stăpâniri nelegitime. Dar în locul ei n'am înălțat monumentul nostru, adevăratul monument. Nu l-am înălțat încă, pentru că odată el va fi aici. Va trebui să stea aici statuia lui Andrei Mureșanu, cetățean al Brașovului și trâmbițaș al deșteptării neamului românesc în timpuri de grea cumpănă. Numai aici e locul său, dominând Țara Bârsei și peste ea, întreaga țară românească, aici unde este centrul României.

Puțin sub vârful pornește drumul albastru, lung dar foarte frumos, spre Postăvarul. Chiar sub vârful sunt ruinele fundamentelor recent descoperite ale unei mănăstiri. Este vechea



Biserica Neagră și Turnul..... alb

Foto Direcția Presei-București

mănăstire aflătoare în incinta cetății Brașovia. Căci, pe această culme a fost un castel, unul din cele șapte ridicate în 1211 de către Cavalerii Teutoni aduși aici de Andrei II. Ei au înțeles să folosească poziția strategică admirabilă a muntelui și au făcut Cetatea, într-o vreme când orașul era ceva mai departe de Tâmpa, acolo unde e azi Brașovul vechi. Când centrul orașului s'a mutat sub Tâmpa, cetatea de sus a devenit un pericol. Căci dacă ar fi încăput pe mâinile unui dușman acesta n'ar mai fi putut fi scos de acolo. Și în 1420 Brașovia a fost dărâmată, iar din pietrele ei s'au făcut zidurile care înconjurau Cetatea, mai serioasă apărare împotriva oricui.

22.

TOAMNA

Anotimpul cel mai frumos al Brașovului este toamna. Atunci zilele toate-ți arată cerul de un albastru pur și soarele are o strălucire falnică, pentru că aici toamna plouă prea rar. Septemvrie și Octomvrie, uneori și luna următoare, sunt cele mai frumoase luni la munte.

E un soare înalt, biruitor, ca un suveran în culmea gloriei sale. Lumina galbenă e coaptă parcă și soarele însuși e un fruct ce aștepți să cadă din înălțimile ameteitorului azur. În revărsarea aceasta de lumină Tâmpa oferă o priveliște de neuitat. Acum pădurile încep să-și schimbe culoarea și timp de o lună asisti la o subtilă și nuanțată transformare a imensei mase de frunziș care ajunge încet-încet dela verde la un roșu aprins, trecând prin amestecul intermediar când verdele e pătat doar pe ici pe colo de câte un pom înroșit sau numai îngălbenit grabnic. În mijlocul lui Octomvrie

toată frunza a căpătat un sânge roșu. Pădurea ruginită își întinde îmbrățișarea vie în jurul muntelui și când o privești de departe parcă vezi «codrii de aramă» ai lui Eminescu.

În această revărsare de lumină care îmbracă într'o aureolă curată contrastul dintre albastrul cerului și sângeriul muntelui, numai să stai și să privești. Contemplația își capătă aici toată semnificația și nu mai îți pare ridicolă exagerata pasiune a romanticilor pentru natură, în fața Tâmppei, pictată de un silvan în slujba unui zeu păgân care cere aspecte sângeroase de jertfă, și ochii se odihnesc în sărbătoarea coloristică mai bine decât într'un vis.

Diminețile astea de toamnă Tâmpa e învelită într'o boare alburie, într'un abur ușor, de parcă i s'a aruncat pe umeri o mantie de gaz străveziu. Muntele se străvede prin transparența unei ceți aparente, provocată de soarele care se risipește în pulberea dintre ochii privitorului și obiect, și-și resfrânge razele într'o ploaie de lumină. Tâmpa e îmbrăcată într'o lumină devenită abur. Atunci, la ora prânzului, nu se mai văd pădurile. Abia când soarele e deasupra capetelor, în inima cerului, când nu mai stă drept înaintea ta, apare Tâmpa ruginie, în toată splendoarea buclată a pădurilor atinse de penelul toamnei.

Toamna la Brașov e o încântare a ochiului și se pare că divinul meșter a făcut Tâmpa numai cu acest scop: pentru iscusirea unui anotimp pictural. Căci toată toamna Brașovului e Tâmpa, cu noul vestmânt pe care-l desprinde în linii netede pe orizont seninul curat al cerului. Iar dedesubt, pe alei, castanii și alunii își vopsesc și ei frunza, unii într'un ruginiu murdar, ceilalți însă într'un galben în care s'a scurs toată esența tare a razelor solare. Frunza galbenă a ulmului, toamna, e încă una din bucuriile ochiului. Copacul înalt, pare tot de aur. E fiul soarelui.

23.

I A R N A

Când cade zăpada, orașul e un episod de feerie. Dar momentul cel mai frumos e ninsoarea însăși. Fulgii agață deasupra acoperișurilor roșii o rețea deasă prin care nu se mai poate distinge nimic, dar se bănuiește totul. Doar Biserica Neagră plutește cu zidurile-i negre pe deasupra oceanului alb de acoperișuri. Totul devine o vastă sală, parcă un laborator de cofetărie unde se lucrează cu multă făină și cu mult zahăr. Prin caerul de zăpadă care se distramă deasupra capului, Tâmpa se distinge doar ca un gheb alb. Atât e Tâmpa albă: cât ninge. Când a stat ninsoarea și văzduhul s'a limpezit, Tâmpa apare ca un cap tuns și bolnav de piele. Nu mai e albă. Zăpada toată a căzut sub pădure și se vede printre pomii desfrunziți și jilavi. Tâmpa sub zăpadă e ca o piele jupuită și buburoasă. Dar când zăpada a dispărut și iarna are Tâmpa o culoare caracteristică: atunci vârfurile desfrunzite complet ale pădurii, linse de razele soarelui, par brumate, argintii, când lumina le bate dinspre dreapta.

Orașul încărcat de vată albă pare o vitrină de cofetărie. Casele acelea mici și geometrice par scoase din mâna unui maestru al prăjiturilor care s'a distrat să taie în frișcă, în praf de zahăr, în cremă de vanilie sau fistic, în făină, cuburi și paralelograme le-a pus câte o căciulă colorată cu sirop de smeură și pe ici pe colo, câte o bortă neagră, un ochi verde sau o pată roșie. Brașovul sub zăpadă capătă o irealitate de basm, de poveste cu țări de trântori. E ceva alcătuit de o mână artistă.

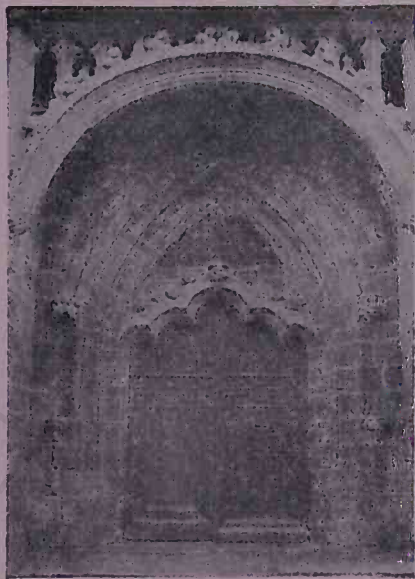
Când soarele răsare peste orașul proaspăt nins, el pune în zăpadă atâta orbitoare strălucire încât privirile suportă cu durere priveliștea. Intre albastrul absolut de sus și albul candid

de jos, contrastul ar fi violent dacă valurile blonde ale soarelui n'ar face o ușoară trecere.

Și când temperatura crește și zăpada se topește, se întâmplă o minune: pe toate ramurile pomilor, acolo unde a stat stratul greu de omăt, apar deodată mii de bijuterii sticlind bogat în jocul razelor; iar zăpada clipește din mii de sfărâmături de diamant. Grădinile sunt pline de bogății și pomii par încărcăți de ciorchini grei de boabe de rubine și diamante. Pomii sunt culturile unui bijutier. Totul este diamant, cristal și opal.

Dar uneori, când nu ninge, de obicei înainte de a ninge, atmosfera se încarcă de ceață. Un abur gros, greu și des se lasă până la pământ și în el umblă oamenii ca prin nori, fără să se poată

apropia și distinge. Atunci toate fumurile caselor nu se mai pot înălța și rămân în ceața în care se topesc. Un miros puternic de fum și o supărătoare senzație de apăsare și răgușeală pe piept. O umezeală te pătrunde. Dar asta durează o vreme, destul de puțin. Trebuie fiecare medalie să-și aibă reversul ei neplăcut. Ceața care se ivește uneori prin Decembrie, mai rar, de obicei însă prin Ianuarie și Februarie,



Poarta de aur a Bisericii Negre

Foto Ing. Weis-Wiena

nu durează mult și nu poate înlătura frumusețea zăpezii care te despăgubește apoi de tot.

Când atmosfera e plină de vapori și cețuri, atunci Tâmpa se acopere de nori. Vârful ei și toată șira spinării, adesea chiar până la jumătate, se moaie într'o glugă de ceață umedă și neagră. Asta se întâmplă când trebuie să ningă sau să plouă. Uneori plouă și iarna. Când ninge însă, de sub Tâmpa se vede orașul cotropit de puzderia jucăușă a fulgilor care dansează un balet sglobiu peste capetele caselor.

Primăvara nu există la Brașov așa cum se înțelege la București: o stare de tranziție, cu o temperatură dulceagă și puțin umedă, cu un vânt călduț și umed, cu inserări calde. Primăvara parcă numai la București există. La Brașov ea nu se semnalează decât prin topirea zăpezii sau înfrunzirea pomilor. Dar temperatura e de vară. De altfel la Brașov anotimpurile sunt ciudate. Ele se amestecă într'un chip capricios. În mijlocul iernii sunt zile de vară călduroasă puternică, iar primăvara e un anotimp războinic, în care se luptă toate celelalte, dar mai ales iarna și vara. Și astfel în Mai sunt zile de vară înaintată, după care vine o răbufnire de zăpadă, cu vânt, cu ger... Vara la Brașov plouă așa cum în alte părți plouă toamna, câte două trei săptămâni în șir, cu cerul cenușiu închis, cu rețea deasă de apă.

Uneori iarna nu ninge la Brașov deloc, așa cum serie în noțele sale notarul companiei grecești, Antonie Constantin, că dela 25 Noemvrie 1831 și până la 8 Februarie 1832 n'a căzut zăpadă și că abia la 1 Februarie a fost ger mare, dar uscat. Alteori ninsoarea cade așa ca în 1923 când pentru a se trece pe străzi s'au tăiat tuneluri între case și pentru a putea scăpa de zăpadă au trebuit s'o calce escadroanele de artilerie cu caii și tunurile.

Intr'o zi de iarnă am apucat la Braşov trei anotimpuri. Dimineaţa s'a deschis cu o superbă toamnă senină, puţin cam friguroasă. La amiază a început un vânt teribil, o furtună de vară, care a adus cu sine o ploaie caldă. Şi câte puţin, temperatura iar a scăzut şi ploaia s'a transformat într'o ninsoare aşezată, care a adus până la ora 12 seara o iarnă temeinică. Acestea sunt capriciile pe care le rezervă clima Braşovului locuitorilor săi atât de paşnici şi cumpăniţi. În oraşul acesta înveţi că anotimpuri pure nu există şi că ele se amestecă într'un chip fantastic.

24.

O A M E N I I

Sunt ciudaţi, sunt mulţi şi amestecaţi. În proporţii aproape egale sunt Români, Saşi şi Unguri şi mai puţini Evrei. Din colonia greacă n'au mai rămas urme; ce a fost s'a germanizat. Şi peste populaţia permanentă mai sunt pribegii, populaţia flotantă, în număr impresionant. De aceea Braşovul are două aspecte total diferite: primul al localnicilor, celălalt al vizitatorilor.

Localnicii au deprins toţi psihologia cetăţenească a Saşilor. Românii sunt din punct de vedere social cam saşi, aici!

Oameni gospodari şi liniştiţi, Saşii au avut în acest loc o poziţie specială. Cuprinşi într'o masă de Români, iar mai târziu şi câţiva Unguri, Saşii s'au văzut izolaţi ca o insulă într'o mare. Era natural deci să formeze o castă închisă, cu reguli aspre, a căror observare să ducă la menţinerea lor ca popor. De aceea o dârzenie şi un exclusivism fanatic la aceşti oameni cari în fond sunt nişte joviali, dispuşi la petrecere şi la glumă. În Evul Mediu Saşii s'au întreţinut graţie

acelei formidabile organizații burgheze germane, în bresle și cu democratica, dar autoritara guvernare autonomă a cetății. Când Constantin Radovici din Golești face călătoria sa în occident, el trece mai întâi prin « Kronstadt ce-i zice românește Brașov » și mai găsește acea organizare autonomă care a durat până în 1866. Iată cum descrie el acest oraș:

« ...este în ținutul Sibenbirgen, în județul Bârsii, mic și cetățuit, dar îndestul lăcuit, având peste douăzeci de mii lăcuiitori, căci este aproape de hotărâle Prințipatului Valahii și negoțul se află în mare lucrare. Acesta se otcârmuește cu ale sale deosebite pravile și obiceiuri, supt stăpânirea austriecească. Și când jăluitorii nu să odihnesc după hotărârile Maghistratului alcătuit de Nația Săsească, pornesc jalba lor la Sibii, și de acolo nemulțumindu-să la Cluj, și acolo iarăș de nu să vor odihni, la Vienna de unde să dă cea desăvârșit hotărâre ».

Acestea le scria boierul român la 1824 și tot atunci, vorbind despre oameni, care-l interesau pretutindeni mai mult decât orice, notează: « fiindcă această nație săsească este foarte muncitoare... », și mai departe, ca o curiozitate vrednică de luare aminte: « ...iar Sas cu picior gol, nu să va învrednici nimeni să vază ».

Mai târziu, cu dispariția corporatismului medieval și cu invazia autohtonilor, Sașii s'au văzut nevoiți să se refugieze într-o comunitate bine încheagată ca limbă și cultură. Într'adevăr ei constitue azi încă un lagăr inexpugnabil. Cât va dura această rezistență nu se poate prevedea, deși cultura lor e puternică. Dar e sigur că ea se bazează mai ales pe tăria poziției lor economice. Când vor pierde-o pe aceasta se vor topi în masa românească. Deocamdată sunt pe o poziție de intransigență, în comunitate familiară, cu o aspră respingere a oricărui străin. Căsătoriile cu Unguri sau Români sunt cu

groază evitate. Instituții vechi și forte au în școală și biserică, precum și în pătura lor de intelectuali. Un străin nu poate pătrunde în casa lor nici ca invitat, decât în cazuri excepționale și după o lungă carantină morală. Când au vreun chiriaș nu-l primesc în cercul familiei, ci-l lasă izolat în camera sa. Un prieten îmi spunea că a stat doi ani în casa unui Sas, fără să fi fost o singură dată invitat în salon sau la o reuniune familiară. Câtă deosebire față de prea largă ospitalitate românească! Aceasta vede în chiriaș nu un client, ci un membru al familiei. Proprietarii prietenului meu organizau mici reuniuni muzicale la care nu se jenau a nu-l invita. Iar când s'a mutat, l-au invitat în sfârșit să-i viziteze dar i-au pus în vedere zilele în care nu primesc, pentrucă atunci au invitați germani! Numai tratând pe străin ca pe un lepros și-au putut Sașii păstra nealterată ființa lor națională. Psihologia asta trebuie înțeleasă, iar nu condamnată.

Așa dar Sașii trăiesc numai între ei. Dar și între ei se vizitează destul de rar și într'un chip destul de ciudat. Vara îi adună pe toți la un loc, la petreceri câmpenești sau la excursii. Dar acasă se vizitează între ele femeile. Bărbații se întâlnesc în oraș, la mici expediții pur masculine, unde nu se disprețuește nici berea, nici vinul. Sunt cărcimioare ascunse prin străzile înguste din Cetate, și chiar în Piața Sfatului celebra « Zum süssen Loch ». Aici se adună bărbații cu obraji roșii, uneori nu de o flacără de tot sănătoasă sau normală, să petreacă cu glumele nemțești truculente, greoaie, de care ei râd cu hohote groase și mari, cu sunete ciudate de bas și cu sguduirea completă a cărnurilor trupului grase.

În general stau însă prin casă și cinematograful numai tineretul îl freeventează. Publicul matur e înclinat doar spre spectacolul serios, dar mai ales spre muzică. Aceasta are în Sas un fidel ascultător. Bach are un public special, dar

pe Beethoven îl gustă și-l simt toți, cum gustă berea. E o ciudată asociație în sufletul acestor oameni între un spirit practic, gospodăresc, administrativ și disciplinat și o înțelegere delicată a muzicii, pe care nu numai o ascultă, dar o și fac cei mai mulți.

Izolați, trăind mai mult pe acasă, cumpătați chiar în chefurile lor masculine, Sașii nu se împacă nici cu viața de club, nici de cafenea. Aceasta e populată doar de Unguri, Evrei și câțiva Români. Sasul intră aici rar, când are vreo afacere, și asta nu numai dintr'un exagerat spirit de economie a banului, dar și din nevoia de economisire a timpului și încă din dragostea de aer și de natură. Când Duminica dimineața Românul stă la cafenea, sasul bate munții, cu genunchii goi și capul descoperit în vânt. Iar în zi de lucru, când soarele arde puternic, fie iarnă, fie vară, Sasul se întinde pe un șezlong în curte, pe terasă, învelit bine și respiră și se lasă pătruns de razele sănătoase. Asociațiile lor turistice sunt vechi și bine organizate și cel mai mic timp liber îl întrebuințează în excursii.

În ultima vreme au cam înnebunit. Neînțelegând că rostul lor nu poate veni de aiurea, fie chiar și din patria lor de îndepărtată origine, Sașii s'au încadrat în mișcări politice cu nuanță militaristă. Dar dihononia a intrat și între ei și, contrar a ceea ce se întâmplă în Germania, Sașii hitleriști din Ardeal nu prezintă niciun pericol, ei ridicol, deoarece sunt scindați în tabere care la un moment dat au ajuns să se bată între ele. La o întrunire a unei asemenea fracțiuni, vine partida adversă care tabără pe șeful primei și-l desbracă în plină stradă la cămașă. Totuși spiritul de ordine îi va readuce în curând la realitate pe acești oameni, cu mai mult bun simț decât s'ar crede. Potoliți, ei se vor retrage în căsuțelor lor pentru același viitor inevitabil, pe care aici nu-l vor făuri ei.

Cu asemenea oameni se înțelege că viața orașului este refractară anecdoticului. Oamenii nu trăiesc în public, ci ascunși după marile lor porți de lemn. De aceea niciun spectaculos, niciun teatral în desfășurarea vieții lor. Mitică nu există nici printre Sași, nici printre Români, nici printre Unguri, la Brașov. Mitică vine doar în vilegiatură, dela București, se așează la masă la Coroana, aruncă ochiade femeilor, își răsuțește sfârcul de mustață, trage o șuetă, cascadează și fuge plictisit, de unde a venit. Pentru că orașul acesta nu e prilenie răsului nătăflet și pierdevară.

Și Românii au învățat viața retrasă dela Sași și trăiesc și ei între ei singuri. Șcheiul e și el un fel de cetate românească neamestecată. Dar Românii au între ei relații de prietenie și o ospitalitate în ce-i privește pe Români, admirabilă. Generozitatea românească nu se desminte nici la Șchei. Și aici aceeași cumpătare și ordine și aici nu-și au locul nici anecdoticul, nici scabrosul. Mult mai simpli decât Sașii, deoa-rece n'au avut prilejul de a se cultiva îndeajuns, Românii din Șchei au dat, de câte ori a fost prilejul, și energici luptători și intelectuali subțiri. Oameni muncitori și dârji, Șcheii — sau trocarii cum li se mai zice — sunt de o voință și o perseverență care a fost categorisită de unii drept obrăznicie și răutate. Însă răi nu sunt oamenii aceștia, ci doar mai mult vorbăreți, cărcotași, fără gând ascuns, cicălitori. O viață de asuprire i-a făcut astfel, gata de harță, ofensivi, adversi. În fond au o inimă bună și afectuoasă. Și mult simț practic. Dacă n'ar fi avut pe Sași stăpâni în coastă, azi Brașovul ar fi o bogată cetate românească în întregime.

Ungurii sunt mai mult lucrători prin fabrici, slugi. Sunt și câțiva intelectuali, rămasiță a funcționarilor aduși aici de guvernarea antebelică. S'a încercat atunci a se maghiariza orașul împănându-se instituțiile cu Unguri, dar asta nu

se putea deoarece orașul avea rosturi săsești și românești prea mari pentru a i se putea schimba fizionomia. Așa că Ungurii din Brașov formează un număr, dar nu un bloc de rezistență, o cantitate, dar nu o alcătuire organică. Iar faptul că ziarul unguresc cel mai citit apare aici e un simplu paradox.

În general cele trei națiuni trăiesc izolate, neamestecate, cu raporturi individuale puține, singuri Evreii oscilând între ele.

Mai e celălalt aspect, al populației flotante. Sunt vizitatorii care năvălesc de peste tot și aduc o împestritare și o vulgaritate cam nedorite de nimeni. Ei sunt totuși una din principalele bogății ale orașului. Dacă n'ar fi ei, Brașovul ar fi tăcut și calm, fără zarvă și fără evenimente, așa cum îți apare pe străzile dosite din Cetate. Dar vizitatorii aduc aici o promiscuitate de mahala. În majoritate sunt bucureșteni identificabili după strigătele pe care le numesc discuții, după exclamațiile și gesturile desordonate și după echipamentul sportiv. Iarna sau vara, vizitatorii se simt datori să vină îmbrăcați sportiv. Mai ales iarna, când de multe ori fetișcane — nostime de altfel! — se plimbă pe ulița principală, cu două scânduri late pe umeri, intră la fotograf, se înapoiază la cafenea unde stau picior peste picior, fumează și au ce povesti prietenilor din București că: «ah! dragă! am avut o zăpadă la sky!». De multe ori acești sportivi improvizati nici nu cunosc culoarea zăpezii dela munte, pentru că n'au ajuns până în Poiană.

Vara, dacă au legat vreo intrigă amoroasă cu o săsoaică sau o unguroaică durdulie, vizitatorii au norocul să mai vadă și natura, prin locurile mai discrete. Altfel tot aerul se limitează la cel din cetate și de pe promenadă, aer «curat murdar», îmbibat de praful stârnit de propriile lor picioare. Natura parcă ar fi rezervată numai pentru localnici.

25.

CIMITIRUL EROILOR MINORITARI

Este așezat sub Tâmpa, lângă localul de sport și aproape de cimitirul ortodox românesc. Inconjurat de un zid scund

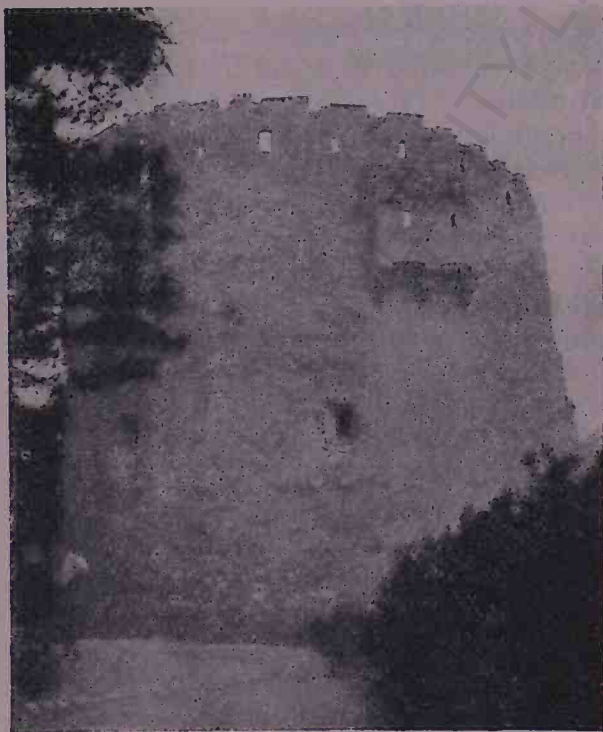
*Turnul negru*

Foto M. G. Samarineanu-Oradea

peste care se vede tot, cimitirul îți oferă spectacolul militar al unei perfecte alinieri. Nici după moarte nu li s'a luat calitatea

de soldați celor care zac aici. Și stă așa cum au stat cu câteva ore înaintea morții, în flanc. Mormintele se aliniază în șiruri perfecte, într'o ordine exasperantă. Cimitirul a fost transformat într'o cazarmă. Și totuși e cimitir. O simți după pacea și pietatea pe care impune sufletului. O pace ordonată, simetrică, militară, dar o pace. Mormintele închid și aici mai mulți oameni la un loc. Pe pietre mici, geometrice, așezate la distanțe regulate, la căpătâiul unor parcele înverzite cu merișor, tăiate cu exactitate milimetrică, stau scrise nume multe. Pe unele nu scrie nimic: sunt și necunoscuți. Evanghelicii n'au cruce. O despărțitură mică, în fund, îi separă pe catolici, cu crucile lor, de ceștilalți. Nici în moarte n'au voe să se amestece: fiecare la locul său. Și mai ales: niciunul afară din front. Frontul morții. Mormintele trebuie să stea în poziție de drepți, parcă ar ține mâna la vipușcă. Oare și pe lumea cealaltă morții lor vor fi făcând drepți? Nu cred! Infrățiți desigur cu ai noștri ei realizează în eternitate o pace de care nu ne învrednicim noi aici jos.

În seara zilei morților pe toate mormintele stau aprinse făclii de ceară. Parcă s'au aprins sute de suflete în noapte. Luminile licăre într'o tainică feerie. Să te urci atunci și să privești cimitirul de deasupra: sub scânteierile palide ale sutelor de lumânări răspunzând clipirilor de stele, misterul morții îți apare ca o prezență blândă și fascinantă. Steaua fiecărui suflet a coborât pe mormânt să-i ție de urît.

26.

Ș C H E I U L

Vechiul cartier românesc începe dela liceul « Andrei Șaguna » care-l străjuește ca un semn de cultură. Se urcă patru străzi, una, a Castelului, chiar pe sub Tâmpa, alta, a Prundului,

pe lângă liceul care are la spate băile « Eforiei » cu singurul strand al orașului, de cealaltă parte a liceului curge apa puturoasă care în Șchei a fost acoperită acum, și str. Ecaterinei. Pe str. Prundului se arată case frumoase, de oameni cu stare, ba chiar și ale unor chiaburi politicieni cari nu și-au jertfit tocmai toată averea pentru binele națiunii, ci s'au mai jertfit puțin și pentru ei înșiși. Pe stânga se află clădirea în stil românesc a Internatului liceului « Andrei Șaguna ». Strada se oprește în piața « Prundului », vastă, centrată de o cruce acoperită, una din acele cruci care se găsesc pretudindeni în Șchei, în cantitate, reminiscențe poate ale vremurilor când nu existau biserici și oamenii trebuiau să se închine sub cerul liber, unicului simbol religios mai lesne de construit. Obiceiul se va fi păstrat și după ce șcheii au căpătat biserica Sf. Nicolae, acel frumos dar al Donnitorilor români, ei au continuat să ridice cruci peste tot, semne pioase ale unor puternice sentimente religioase. Biserica Sf. Nicolae stă într'o curte, ridicată puțin deasupra nivelului pieței și alături are, dar mai jos, o modernă casă parohială.

În jurul crucii din Prund stau autobuzele care duc la gară sau la Bartolomeu, străbătând orașul, singurele mijloace de tracțiune colectivă într'un oraș unde altfel ești redus să te plimbi numai în trăsură, în mașină sau chiar pe jos. Animale mari, hărăbaie verzi rămase dintr'o epocă de reptile antediluviene, autobuzele își ctatină volumul care le justifică porecla de aut-obeze. Tot de aici pleacă și o mașină autoșenilă, o omidă mecanică mergând la Poiana, cu roțile bandajate de lanțuri.

În Piața Prundului e mereu piață de legume, dar mai ales Dumineca dimineța și totdeauna, pe la 10, lungi mături dirijate de măturători curăță urmele târgului. De aici câteva

străzi strâmte urcă mai departe, prelungindu-se și întortochindu-se până la capătul cartierului, șerpi nesfârșiți, cu solzii sburliți și pe alocuri curățați. E între cele două-trei străzi longitudinale o rețea de străduțe de legătură, urcând în dreapta și în stânga, risipindu-se, cu case strânse, miniaturale, cocoțându-se pe stânci, în poziții care-ți dau amețeală, așteptându-te să le vezi prăvălindu-se. Casele sărace ale șcheilor sunt produsele unor ingenioase acrobații arhitectonice. Cerute de valea asta stâncoasă și strâmtă, ele par lipite și în mod precar lăsate aici. Le vezi împingându-se una pe alta ca să cucerească o bucătică de loc mai mult, dându-se într-o parte cu umărul prispelor sau proptindu-se cu uriașele porți de lemn, ale căror sculpturi sunt uneori opere de artă (porțile acestea cu pretenții de frumos se deosebesc total de cele săsești din Cetate, lipsite de orice ornamentație). O bizară frângere de linii, o haotică întretăiere de planuri, ca într-o pictură cubistă, îngrămădeala de case ale șcheilor. Din loc în loc, la un capăt de uliță, ale cărui două șiruri de case te strâng ca într-o menghină, o cruce, acoperită de un portic primitiv, sau de un coperiș de șindrilă. Prima e cea din Prund, a doua e crucea căpitanului, ridicată de Ilie Birt și care-i poartă numele și amintirea. Mai sus, la capătul Tocilelor alta și iar alta. Pe Tocile e încă o stradă, mergând paralel cu celelalte, dar suspendată pe stânci, privită de jos de case. E aici o biserică făcută în 1813 din lemn și în locul unei capele mai vechi, dela 1806 și zidită din piatră în 1825 și mai e și un local de școală primară, foarte confortabil și desigur foarte modern, care prin înfățișarea lui falnică umilește sărăcia dureroasă a colibelor din jur.

Ulițele, pavate pe alocuri, mai sunt desfundate în cele mai multe părți, arătând că Șcheii au rămas încă paria orașului. S'a canalizat pe aici, s'a tras electrică, s'a mai pus

câte o piatră pe jos, dar aspectul primitiv n'a fugit. Pe vremea ungușurilor aici nu era apă, nici lumină. Dela 9 seara cine se aventura în acest cartier risca să cadă în gropi și să se lovească de ziduri. Doar luna se milostivea să-i alinte pe români cu razele ei și încă numai o jumătate din cele treizeci de zile! Azi Șcheii au apă și electrică, dar au și aceeași sărăcie pe care le-au păstrat-o părinții cu sfințenie din tată în fiu. Stăpânul Șcheilor e tot praful și mă întreb dacă nu și ploșnița, care de altfel domnește și în cetate, unde e aceeași lem-nărie veche, cu bârne cariate, ca și aici. Prin praf copiii se scaldă cu poftă, jengoși și mucoși, fericiți de inconștientă, se bat sau ațin calea trecătorului cu atenția lor de ochi frumoși, sau se înjură cu accentul lor caracteristic:

— Lo'ite-ar cataroiu...

— Trăzghni-l-ar nevoia...

— Lo'ite-ar fenea...

— Zbârna 'n gâtu-ți...

— Dare-ar dracu 'n dracu...

Tovarăși cu ei căinii, stârnesc praful cu cozile lor stufoase. Prin, porți pe praguri sau în ferestre stau lelițele pălăvră-gind între ele, ca 'n sat, când nu se duc legănându-se la ciș-melele publice de pe la colțuri. Numai ce auzi pe una:

— Ce mai 'aci lele Vițo?

— Ia ce să fac! Sânt ai dracului bărbații!

— De ce?

— Da au vint asar' Gheorghe beat și m'ou lo'it la trân-ghițe călca-l-ar vaca neagră pe burtă!

Sau alta:

— Domnuleee...

— Ce iă?

— Ghnighnic!

— Ei... No... Ghine, ghine...

Vorba e târăgănată puțin și accentuată pe fiecare silabă.

Tipuri caracteristice, bărbații îndesați și vânjoși, cu fețele colțuroase, femeile mai adesea obeze, cu circumferințele uluitoare ale burții întinzând fustele, șcheii sunt Români cu psihologia lor tot atât de caracteristică. Vorbind un dialect deosebit de cel ardelenesc, Șcheii sunt în majoritate isteți, practici, scandalagii și cârcotași, buchind detaliul, agonisind paraua, totuși bonomi și cu frica lui Dumnezeu. Gata de ceartă i-a făcut lunga asuprire la care i-a supus stăpânirea de sute de ani a intrușilor. Simțul practic îl vor fi având de pe urma ciudatului amestec de rase care le stă în sânge și a făcut din ei de vreme negustori sau cărăuși. Au luptat sute de ani cu vitregia Sașilor muncitori dar acaparatori și cu reaia voință a stăpânitorilor unguri. Totuși dintre ei s'au ridicat și oameni cu stare și păstrători ai credinței străbune și intelectuali. A fost un moment când Românii din Șchei au dat zeci de negustori bogați și mai ales în acel secolul XVIII care vede aici apogeul comerțului românesc. Dar majoritatea Șcheilor a fost totdeauna săracă, așa cum e și azi.

Ocupația lor de căpetenie le-a dat și porecla de trocari, care vine dela troacă, un instrument servind la fabricarea de găitane (ceaprazuri). Pe acestea le făceau femeile șcheauce, dar mai făceau ele și strae și torceau și lână pentru ele. Se ocupau și cu săpatul lemnului din care scoteau ploști și mai ales acele celebre tronuri înflorite și pictate care erau lăzile brașovenesti. Șcheii erau cărăuși și mai ales pescari, adică aduceau pește din Țara Românească și-l desfăceau uneori până în fundul Ardealului.

Plecau caravane întregi de câte 16—20 de care, spre Galați și spre Odesa și fiecare car avea patru cai și era însoțit de câte 40 de călăreți, pentru că aveau uneori să se

lupte și cu hoții. Sub coviltirele lor Șcheii stăteau luni de zile și uneori nu mai aveau nici noțiunea timpului pierdut pe lungile drumuri noroioase sau prăfuite. Așa, se spune, venind dinspre Odesa o caravană a sosit la Galați în chiar prima zi de Paște. Crezând că mai sunt încă în săptămâna patimilor oamenii au dat ordin să li se pună un ceaun cu o ciorbă de fasole. Alți pescari veniți din Brașov au văzut ceaunul și l-au răsturnat spunând celui ce-l păzea: «Te-ai făcut de răs ca fasolea în ziua de Paști», zicală care a rămas până azi. Pescarii aceștia din Șchei erau celebri și urmașii lor mai trăiesc și azi. Numele le sunt tot atât de interesante ca și psihologia: Niță Bidu, Nicolae Ghighiniță, Ion Zava Popescu, Vasile Baboe sau Ion Bădișoiu Ciuciu.

Pe lângă meseria de cărăuși Șcheii mai aveau și câte un pom care le da fructe, pe lângă casă, sau animale domestice. Cei mai înstăriți aveau vii, livezi, bucate și capete de vită, care se aflau însă toate în Țara Românească, și mai rar în Moldova, la adăpost de lăcomia hrăpăreață a cinstitelor fețe din Cetate. Chiar Biserica Sf. Nicolae era înzestrată cu averi, date de Domni sau boeri. Viile ei se aflau la Topoloveni, pe lângă Pitești.

Șcheii au fost mereu oameni dârji. Altfel nici nu se poate înțelege rezistența lor în fața persecuțiilor îndurate. Cu aceeași dârjenie cu care și-au apărat legea și-au apărat și avutul lor. Trebuie scris că Brașovul săsesc s'a slujit de multe ori de vrednicia Românilor din Șchei cari au apărat orașul și nu mai departe decât între 1704—1709 aceștia au pus pe fugă pe curuții lui Tököly, haiduci luptând contra Impărăției. În 1848, printre revoluționarii lui Avram Iancu, din cele 15 legiuni una a fost din Țara Bârsei, un escadron de călăreți compus mai ales din Șchei și conduși de viceprefectul C. Secărean, avocat lăcalnic. Cu Sașii, Șcheii au fost în luptă permanentă.

Aceasta izbucnește mai ales pe la 1760 cu răzmerița în fruntea căreia se află Ilie Birt. Trădat însă și prins, încercarea de revoltă e înăbușită. Incercarea lui n'a fost în van pentrucă în 1777 împăratul Iosif II dă voie Șcheilor să facă comerț cu mărunțișuri și să aibă un jude. Și drepturile acestea le pierd din nou mai târziu. Dar azi, Ilie Birt ar fi fericit, tipul energie și îndrăzneț de Șcheu, când s'ar vedea răzbunat, când Românii săi au în sfârșit libertatea. O libertate care chiar nici pe aceea nu o aveau pe vremuri: de a fi săraci.

Pe lângă calitățile de luptători Șcheii au avut și altele, creatoare. Au avut generozitatea și dărnicia și au avut idealismul necesar care să-i îndemne să-și ridice instituțiile pe care nu li le dădeau alții. Chiar în 1495 se înalță prima școală română în Șchei, pe care Popa Mihai, la 1597, o ridică din piatră. În 1750 se reface o altă școală și în secolul următor biserica pe Tocile. Mai târziu din dărnicia tot a lor se ridică și liceul « Andrei Șaguna » cu școala primară de alături. Șcheii și-au ținut preoții, cari au fost pe vremuri intelectualii lor. Preoții din Șchei erau și scriitori la Sfat, unde traduceau actele slavonești sau românești ce veneau dela voievozii români, către care și mergeau uneori ca soli. Aceiași preoți ajută pe Coresi la tipărirea unor cărți și la traducerea lor.

Când luptele de întăctate dintre preoți n'au secătuit forțele lor, preoții din Șchei au fost oameni de faptă spirituală și culturală. Un Popa Mihai ajută pe Diconul Coresi la traducerea Omiliarului din 1580. Un popa Iane grijește de tipărirea liturghiei slavone din 1588. Un Dascăl Ioan Dunea traduce *De imitatione Christi*. Un Popa Vasile mort pe la 1659 scrie o cronică a bisericii Sf. Nicolae, începând dela 1392 până la 1633. De această cronică se servește Radu Tetupea în sec. XVIII când scrie cunoscuta lui Istorie a Bisericii Sf. Nicolae. Tot aici, în 1731 se publică primul calendar

românească. Tot Radu Tempea scrie una dintre primele gramatici românești. Un Dimitrie Grid, care ne-a lăsat însemnări, a mers și a învățat în Moldova și când s'a întors a scris și el o gramatică. Un Teodor Corbea traduce și el în versuri o psaltire.



Stradă în Șchei

Foto M. G. Samarineanu-Oradea

Am spus că istoria Românilor din Șchei e un rezumat de suferințe. E necesar, după ce am arătat calitățile Sașilor, să arătăm, obiectiv, și cealaltă față a medaliei și să amintim la ce persecuții erau supuși Șcheii pentru ca averea săsească să se mărească. Nu voi pomeni de șicanele ce li se făceau la vămile unde li se luau taxe oneroase, sau li se căutau chiți-

bușuri pentru a-i amenda sau a li lua marfa. Legislația interioară a Cetății, care se întindea și asupra Șcheilor, cuprindea prevederi care ar fi conice, dacă nu i-ar fi durut atâta pe Români.

Așa spre ex. Șcheii n'aveau voie să cumpere porci pe piața Brașovului. De ce nu? Pentru a-i favoriza pe Sași și a-i ține pe Români în stare de inferioritate, de aceea și această măsură și toate câte vor urma. Șcheii nu aveau voie să cumpere niciun fel de marfă înainte de ora 9, adică după ce au luat sașii floarea mărfurilor. Asta încă n'ar fi nimic: Șcheii erau obligați să cumpere coșciuge de la Sași și nu li se permitea să și le facă singuri. Cine era prins că a înmormântat un Român în scândurile sale și nu într'ale Sasului, era amendat.

Șcheii aveau în Țara Românească vii și nu li se permitea să-și aducă vinul la ei acasă: erau obligați să-l vândă Sașilor din Cetate. Dar pentru ca să nu se piardă nimic, Românul trebuia să plătească vama la ambele porți — adică și la cea de intrare și la cea de ieșire — și abia apoi să-l vândă. După aceasta aveau voie să-și cumpere vinul, cu kgr. dela negustori, dacă mai aveau pretenția să și-l bea. Șcheii n'aveau voie să-și fabrice pentru consumul lor propriu nici rachiu, nici bere și nici măcar... bragă. Pentrucă... n'ar mai fi avut Sași cumpărători. Preotul nu putea fi ales decât cu consimțământul magistratului sas. Și, ca să nu se pară că tot ce am spus până acum e nimic — pentrucă Românii au prostul obicei să uite, sau să creadă că este exagerare ceea ce au suferit strămoșii lor — acest ultim detaliu de un grotesc fără pereche: pentru ca să nu li se strice comerțul de ghete, s'au luat măsuri ca *Românii să nu mai umble cu opinci!* Ei erau siliți să-și dea banul Sașilor pentru ca aceștia să mai adauge o nouă cărămidă *românească* în Cetate. Așa s'au clădit averile lor.

E inutil să continui. S'ar părea că astea sunt simple povești. Ele însă se dovedesc adevărate prin situația de azi a Românilor din Șchei. Dacă asemenea fel de măsuri abuzive nu s'ar fi luat, Românii ar avea azi o situație prosperă și o cultură înaintată. Așa însă au rămas săraci și Șcheii sunt acum muncitori sau mici funcționari, al căror exod cotidian spre fabricile din câmpie îl poți contempla dimineața, când bărbați, femei, copii, cu legăturile de mâncare pentru prânz coboară în șiruri lungi str. Prundului. Tot avutul românesc este în Cetate, făcut ce-i drept și cu muncă și cu spirit gospodăresc, dar și cu exacțiuni și abuzuri pe care istoria n'are dreptul să le acopere. Și aceste exacțiuni explică mai mult decât orice natura jocurilor Junilor.

27.

BISERICA SF. NICOLAE

Aici e pragul de care s'a lovit și peste care n'a putut trece valul papistășesc al Unirii. Ortodoxia a avut în Brașov totdeauna cel mai puternic zid de rezistență demnă. Biserica Sf. Nicolae, una dintre cele mai vechi din Ardeal și chiar din țară, simbolizează în istoria acestei regiuni opoziția triumfătoare împotriva catolicismului.

Biserica e, și ca arhitectură, o mică bijuterie. O ciudată împerechere de stiluri a dat o capodoperă de hibriditate. Atâtea stiluri amestecate au putut da totuși un stil. El nu e recomandabil pentrucă nu se poate sintetiza într'o formulă și nici n'ar rezista la o repetare. Dar pentru biserica aceasta, pentru o singură dată, pentru acest mic exemplar, e fermecătoare alierea ciudată de linii luate din epoce diferite. Pentrucă biserica n'a rămas așa cum a fost clădită dintru început, ci a fost mereu refăcută în decursul veacurilor.

Azi, privită din față, prezintă aspectul geometrie al unei piramide foarte ascuțite. Ziduri marginale, parapete, capele sunt adăogate, parcă pentru a susține, toate, doar turnurile, unul mare din mijloc, altul mai mic în față, ambele înconjurare de câte alte patru turnulețe ca niște jucării. Bogăția aceasta de ascuțimi îi dă un elan nestăpânit care o înalță spre azur. Turnurile imitate după acela al Bisericii Negre — au căpătat aici dulceață, au pierdut rigiditatea modelului. E chiar caracteristică asocierea aceasta a mai multor turnuri: în fața individualității însingurate a turnului Bisericii Negre, ele sunt o expresie a unui colectivism organic.

Cu toate acele ascuțimi Biserica Sf. Nicolae pare o piramidă avântându-se către soarele care-i sticlește în tabla albă a turnurilor. De departe ele par îmbrăcate în foiță de argint și contrastează vesel cu întunecatul aspect al zidurilor văruițe de culoarea cenușie, fumurie, a timpului.

Prin 1399 se afla aici o bisericuță de lemn, pe locul unde e azi, în dreapta, o cruce de piatră într'un paraclis de zid ridicat de negustorul Constantin Boghici. În ea veneau să se închine pioșii Români, după ce mai înainte se vor fi închinat doar unor cruci, așa cum sunt încă multe și azi în tot cartierul românesc.

Rătăcitorul Vlad Călugărul, pe vremea când își plimba pribegia prin Brașov în așteptarea unui prilej de domnie, s'a gândit probabil că atâtea suflete de credincioși au lipsă de o biserică de zid, frumoasă, și când a ajuns Domn le-a trimis bani și meșteri să le-o facă. Ea începe a se ridica în 1495 și s'a zidit în curs de 100 de ani. Urmând pilda lui Vlad și Neagoe Basarab și Petru Cercel, ambii Domni ai Țării Românești, și Aron al Moldovei ajută pe Șchei să-și înalțe casa de rugăciune. În 1594 ea se desăvârșește spre lauda lui Dumnezeu și a Domnilor români.

Pisania slavonă de deasupra intrării spune că:

Biserica s'a început și s'a zidit de niște creștini iubitori de Hristos, cu ajutorul Domnilor din Moldova și Țara Românească. La anul 1584 Petru Cercel a împodobit-o și a făcut un paraclis și pridvor cu stâlpi, pe care la 1595 le-a zugrăvit Aron Domnul Moldovei.

Biserica a suferit neconținute transformări și reparații, care au adus-o la stadiul ei actual. Din cauza acestor reparații necugetate s'a pierdut o operă de mare valoare care se găsea aici, lucrul e sigur, și anume portretul lui Mihai-Viteazul. S'a găsit în «socotelile Brașovului» însemnare de plata unui meșter pus să renoveze portretul Domnitorului Mihai aflător pe peretele Bisericii Sf. Nicolae.

«1694. 13 Iunii. Zahle dem Wallachischen Mahler auff Befehl, dass er des Mihály Vayvoda Bildniss in der wallachischen Kirchen abgemahlt und renoviert hat».

În sec. XVIII se aduc bisericii cele mai însemnate transformări, până în 1749 când i se mai face o renovare cu sprijinul direct al Elisabetei Petrovna, împărăteasa tuturor Rușilor. Pe acea vreme Sf. Nicolae devenise citadela ortodoxă împotriva Unirii. Sprijinul direct al Rusiei era necesar. Catolicii dela Curtea din Viena persecutau pe ortodocși în toate chipurile căutând să-i facă să-și piardă ființa spirituală și le păsa prea puțin că Românii se converteau pentru un blid de linte și nici decum dintr'o prea adâncă convingere. Disperați, Românii din Șchei, cărora într'o vreme se ajunsese a li se închide și biserica, trimeteau mereu delegații de preoți la Curtea rusească. Elisabeta Petrovna a intervenit personal pe lângă Maria Theresa pentru ca Românii din Șcheii Brașovului să fie lăsați în pace să se închine după vechea datină strămoșească.

Luptând cu dușmanul perfid din afară, dar și cu altul din lăuntru, cu lipsurile materiale, biserica a reușit totuși să rămână întreagă în fala în care au conceput-o ctitorii săi. Ea a trăit din banul umil al Românului șcheian, dar și din



Biserica Sf. Nicolae-Șchei

Foto M. G. Samarineanu-Oradea

banul negustorului român îmbogățit din cărăușie și negoțul în Orient și Apus, ca și din daniile boierilor pribegi, sau numai trecători. Dar și acestea erau nesigure și trebuie însemnată aici aventura rușinoasă a daniei făcută de Ancuța, fiica lui Constantin Brâncoveanu, soția marelui Logofăt Neculai Russet, care bolnavă grav și simțind moartea aproape, lasă o cunună de diamante în valoare de 2500 de taleri, pentru ca

vând-o să se dreagă biserica. Dar soțul ei trecuse la catolicism pentru a obține dela Curtea din Viena rangul de conte și după moartea nevestei sale n'a vrut să recunoască dania. Abia după proteste repetate ale bisericii a dat o cruce și 4 inele de aur cu diamante.

Mai grea a fost lupta cu dușmanul intern al desbinării. Șcheiul a fost sute de ani teatrul luptelor pentru întâietate a preoților și protopopilor. E un capitol ce s'a încheiat din fericire, și e bine că vâlul uitării a căzut asupra-i. Dar istoria bisericii Șcheilor, glorioasă pentru dârza rezistență pe poziția ortodoxiei, e dureroasă și întristătoare pentru zizaniile și scandalurile dintre preoții ei. Mereu curg reclamațiile către episcop, mereu plângeri, mereu certuri; rare au fost momentele în care liniștea să fi domnit între păstorii acestei biserici. Vremuri trecute de sbucium, cu mult mai ușor ar fi fost ele străbătute dacă între Români ar fi fost o mai mare solidaritate. Mult mai eficace ar fi fost lupta împotriva uzurpatorului dacă desbinările dintre noi erau mai mici. Să fim mulțumiți că în asemenea condiții am putut totuși învinge.

Cu un aspect vesel și primitor, ridicată de jos în sus, parcă pe vârfuri de picioare spre a privi cât mai departe, Biserica Sf. Nicolae oferă o plăcută armonie în disparatul său, o bizară înțelegere și potrivire între elementele arbitrar alăturate, o nemereală unică în cârpeala ei stilistică. N. Iorga o compara odată cu un cocoș de hârtie și imagina e nimerită. Dar e un cocoș de hârtie nu banal și disprețul care-l aruncă N. Iorga nu e drept. Biserica Sf. Nicolae e o reușită arhitectonică pe deasupra oricărui stil, o nemereală fericită.

LICEUL «ANDREI ȘAGUNA»

Înălțându-se chiar la intrarea în Șchei, în plin soarele care-l bate toată ziua cu razele ploaie, liceul « Andrei Șaguna » mai are numai treisprezece ani până să-și serbeze centenarul existenței sale. Cetate puternică a culturii românești, el are aceeași valoare ca și școlile din Sibiu, acelea din Blaj, din Beiuș și din Oradea. Poate chiar mai mare, prin locul unde se află și prin tradiția pe care o continuă. El se poate socoti moștenitorul primei școli române care se face în Șchei, în 1495, școală care pe la 1597 se zidește din piatră și mai există și azi; moștenitor al școlilor făcute în 1750 și 1751, precum și al școlii comerciale din 1838 a lui Gh. Barițiu.

Liceul « Andrei Șaguna » a fost întemeiat la 1850, din strădania neclintită a protopopului Ion Popasu, fiul al Șcheiului, născut în 1808, care a studiat la Sibiu și la Cluj și după ce a urmat teologia la Viena a venit să se stabilească în orașul său natal, la început ca paroh și în curând ridicat la demnitatea de protopop. Ajutat de dărnicia câtorva Șchei cari mai erau atunci bogați, la daniile cărora s'a adăogat obolul unil al tuturor Românilor din Șchei și din satele Țării Bârsei și cu ajutorul mai înalt al Mitropolitului de atunci care a și dat numele său școlii și al cărui sprijin era mai prețios chiar de cât paralele, Ion Popasu cumpără o grădină care se afla pe actualul loc al liceului și în puțină vreme s'a înălțat clădirea care azi e, renovată, dar nu schimbată, în slujbă. Alături de liceu tot Ion Popasu înființase, cu câțiva ani înainte, o școală primară care-i poartă azi și numele.

Noul liceu românesc a funcționat chiar din 1850 și printre primii elevi înscriși în cl. I gimnazială în acel an se afla și Titu Maiorescu! Dela început școala are peste 300 de elevi. Sfințirea pietrei fundamentale se face în 29 Septembrie 1851. Cu timpul i se adaugă liceului și o școală superioară de comerț în 1869, școală care ființează și azi.

Din 1850 și până acum mulți dintre intelectualii Ardealului și câteva dintre marile figuri ale culturii noastre au ieșit de pe băncile acestei școale. Imi spunea un vechi elev că dorința de învățătură a fost mare între aceste ziduri. Multe obiecții se puteau aduce dascălilor cari au dat învățătură aci și în ce privește metoda lor și în ce privește pregătirea lor științifică. Dar ei erau ajutați de ceva mai puternic și decât pedagogia și decât știința de carte, de ceva ce nu mai există azi — să sperăm că temporar doar — de pasiunea studiului care făcea ca elevii să iasă pregătiți eminent, chiar în ciuda unor profesori mai slabi. Elevii lucrau cu o rară vrednicie și un interes ce-i făcea să-și depășească profesorii. E drept că aici, până la războiu, veneau cele mai bune elemente din tot Ardealul. Și dintre foștii absolvenți ai acestui liceu e bine să amintesc pe: Octavian Goga, Sextil Pușcariu, Gh. Bogdan-Duică, Dr. Ioan Lupaș, G. Popa-Lisseanu, Onisifor Ghibu, I. U. Soricu, Lucian Blaga, Eugen Goga, Ion Ursu, Ion Gorun, Dr. Alex. Vaida-Voevod, Generalul Traian Moșoiu, Ion Clopoțel, Zaharia Bârsan și mulți alții. Și astăzi, dintre cei mai de tot tineri intelectuali și publiciști sunt o seamă care vin de aici.

Dintre profesori e bine să amintim că aici au predat cartea românească un Andrei Bârseanu, Virgil Onițiu, fost și director multă vreme, Vasile Goldiș, Al. Bogdan, Const. Lacea și alții...

Și astăzi se mai păstrează la liceul « Andrei Șaguna » spiritul de libertate și de camaraderie dintre profesori și elevi. Sunt rari acei profesori cari să nu comunice cu elevii și în afara orelor de școală, discutând, plimbându-se cu ei, sau împrumutându-le cărți. E ceva care se face în mod natural, fără intenție de afișare, simplu, și elevii știu și ei să aprecieze încrederea ce li se acordă, pentru că obrăznicii nu se prea cunosc.

Vizitatorul Brașovului a văzut desigur tineri, mai mici sau mai mari, îmbrăcați în uniforme albastru-închis, având pe manșetă galoane aurii pe o plachetă de pânză roșie (curs inferior) sau albastră (curs superior). Elevii poartă un chipiu ciudat, ridicul pentru cine-l vede prima oară, dar firesc pentru cel ce s'a obișnuit cu el. E un chipiu cu fundul înalt și teșit la spate, ca acela pe care-l poartă în portrete Regele Carol I. E un chipiu istoric. Și azi în fundul lui mai e o panglică tricoloră. Căci pe vremuri, când ungurii nu permiteau purtarea tricolorului, chipiul avea căptușeala în colorile lui. Și azi, elevii care-l poartă sunt ai liceului « Andrei Șaguna ».

29.

Ș T U D E N Ț I I

« Ștudenți » erau până la războiu — și le mai spun și acum bătrânii și țărani — elevii de liceu, în tot Ardealul. « Ștudenții » aceștia erau băieți mândri și harnici, geloși de libertatea lor și dornici de a și-o manifesta, iar profesorii le-au dat-o totdeauna și i-au ridicat alături de ei, pentru a-i stimula și pentru că o meritau. În școlile românești din Ardeal, dar mai ales la liceul « Andrei Șaguna », a existat

totdeauna o organizare autonomă și democratică a elevilor, alcătuită pentru a menține disciplina în interiorul școlii și pentru a ușura astfel grija profesorilor. Mai puțin temeinic organizată situația se mai menține și azi. Ar fi și păcat să piară. E o organizație în care intră toți elevii cursului superior de liceu și poartă numele de «cetus» (de la lat. medievală *coetus*) și e imitată după aceea similară a Sașilor care și ei o dețin din vremurile vechi ale întemeierii medievale a învățământului lor.

Acest «cetus» are un regulament strict și atribuții precise. Conducătorul său se numește «prefect» și e totdeauna cel mai bun elev al ultimei clase. El e ajutat de un «subprefect», care e în clasa penultimă. Mai este un șef de cor, numit «cantor loci», un casier și un «fucsmaior» din ultima clasă, adică șeful fucșilor. Fucșii sunt elevii primei clase superioare și ei sunt primiți în «cetus» cu un ritual de intrare caracteristic. Nu voi enumera toate regulile «cetusului». Ele sunt făcute pentru autocontrolul elevilor, pentru organizarea poliției școlare și în același timp a activității extrașcolare. «Cetusul» își are societatea sa de lectură, el organizează excursii, serbări, etc.

Dintre obiceiurile «ștudențești» cel mai caracteristic e *Comanda*. E și cel mai așteptat, deoarece se desfășoară cu un fast deosebit și ține o zi întreagă. *Comanda* e serbarea de începere a școlii și are loc în primele zile după deschiderea cursurilor. Toate școlile o respectă și nu se poate concepe cunoașterea vieții brașovene dacă n'ai asistat la o *comandă*.

O fierbere neobișnuită îi agită pe elevi cu câteva zile înaintea *comenzii*, care are loc de obicei Sâmbăta, pentruca Dumineca toată lumea să se odihnească. Elevi și profesori se pregătesc pentru ca în ziua hotărâtă, într-o apropiere camaraderească, să pornească în coloană, cu muzica în frunte,

dis de dimineată, străbătând Șcheiul, spre Poiană. Se înșiră lungul convoi vesel și furnicator al elevilor, cu merindea subsoară, cu chipiul pe-o ureche și cu gluma pe buze. E o stare de spirit de voieșie care va ține toată ziua, îngroșându-se



Liceul « Andrei Șaguna »

Foto M. G. Samarineanu-Oradea

până va ajunge debordantă. Comanda se face sub semnul râsului și al sincerității. Sufletele trebuie să fie deschise și apropiate unul de altul. În urma convoiului vine o căruță cu butoiul, uriaș, călărit de un elev și împodobit în verdeață și mai e o căruță cu merinde.

Petrecerea are loc în Poiană. Întâi se primește butoiul, de către întregul liceu, cântând și strigând urale.

De fapt adevăratul motiv al *comenzii* este primirea în «cetus» a noilor elevi intrați în cursul superior al liceului. Această primire se face după un anumit ritual de inițiere, așa cum se obișnuia în evul mediu în toate breslele față de orice novice. Se înțelege că e o bună ocazie de petrecere, dar punctul de plecare al ei trebuie să fie încercarea la care sunt puși noii inițiați. Și botezul se petrece în felul următor:

Clasele superioare se așază într'un colț al poienii, pe două rânduri, formând un coridor la capătul căruia stă «prefectul» liceului. De departe apar «fucșii» cari duc pe umerii lor pe «fucsmaiorul» lor, al cărui chipiu e împodobit cu o coadă roșcovană de vulpe. Superiorii cântă:

*Ce vine de-acolo
Ce vine de-acolo
Ce vine, vine de-a-co-lo...*

Fucșii, înaintând, răspund:

*E-al nostru fucsmaior
E-al nostru fucsmaior
E-al nostru-al nostru fucs-ma-ior...*

Superiorii întrebă iar:

*Ce-aduce fucsmaior
Ce-aduce fucsmaior
Ce-aduce-aduce fucs-ma-ior...*

Fucșii răspund tot în mers:

*Aduce pe-ai săi fucși
Aduce pe-ai săi fucși
Aduce-aduce pe-ai săi fucși...*

În acest timp fucșii au ajuns în fața superiorilor și amândouă grupurile cântă împreună:

*Trăiască fucsmaior
Trăiască fucsmaior
Trăiască și-ai săi fucși
Trăiască fucsmaior...*

Abia acum începe botezul.

Doi superiori își încrucișează brațele și pe ele este culcat fiecare fucs care pretinde să intre în «cetus». Prefectul îi toarnă puțin vin pe ceafă și pronunță formula:

«În numele vinului și-al pelinului, botează-se robul lui Bachus...» și spune o poreclă. Fiecare fucs capătă o poreclă hazlie care-i va rămâne pe tot timpul școlii.

Apoi fucsul primește un pumn în spinare și trebuie să străbată în fugă coridorul superiorilor, care toți dau un pumn noului venit. La început ritualul era altul. El consta în punerea palmei pe umărul fucsului. Cu timpul palma s'a transformat în pumn și pumnul s'a făcut mai mulți pumni cari acum câtă a deveni cât mai bine aplicați și mai greu. Simțul sceptic și ironic al Românului n'a putut accepta o inițiere gravă. Și ritualul s'a schimbat în haz.

După ce fucșii au fost botezați pe rând, începe petrecerea. Elevii formează grupuri, se cântă coruri și sunt amuzante acele cântece din care consemnez câteva spre păstrare. Între cele dintâi se cântă nelipsitul studentesc «Gaudeamus» al cărui «igitur» a devenit în gura elevilor «Sigismund»! După «Gaudeamus Sigismund» urmează un cor pe care-l cântă elevii înaintea mesii unde stau profesorii. Bine'nțeles că fiecărui elev i se pune în mână câte un pahar de bere.

*Sf. Petru așa zice
Bea vinul să nu se strice*

Refren : *Merge o comandă în jurul mesei noastre. bis*
*Sf. Paul așa spune
Bea berea până-i cu spume.*

Refren:

*Trei ori trei fac nouă.
Să bem până plouă.*

Refren:

După ce s'a terminat se repetă însă cu refrenul schimbat:

A mers o comandă în jurul mesei noastre.

Băeții se mai duc să mănânce, să se joace și cântă.

*Nu-i vicață mai plăcută
Decât viața de student
Asta știe ori și cine
Lucru-i evident
Și trăim, trăim ca să iubim... Ha, etc.*

Sunt coruri ale căror cuvinte n'au o valoare literară oarecare, dar au o valoare de chef, ele evocând lucruri în legătură cu beția și cu viața studentască.

*Cine dracu-a mai văzut
Iupaidia, iupaida
De când măsa l-a făcut
Iupaidia da.*

*Porc mâncând din farfurie
Și student plătind chirie
Iupaidia, iupaida
Iupaidia n'o lăsa.*

Mai vioaie sunt cele onomatopeice, care se pot cânta înlocuind anumite onomatopee cu sunetul natural chiar:

*Zing-zing-zing cu sticlele
Gâl-gâl-gâl cu gurile.*

Și nu lipsește nici « Mulți ani trăiască » adresat Directorului liceului și profesorilor.

Ziua se sfârșește într-o harnică activitate gastronomică, întreruptă doar de jocuri și cântece. Nu e rar cazul ca vreun elev să mai pice trăznit de aburi de bere. Lucrul nu e de rușine: în definitiv trebuie să înveți să și bei în viață. Elevii o fac, dar știu și lucrul de căpetenie: să nu comită nimic urât, nimic din ce ar putea jigni pe profesori. E o atmosferă de libertate și de veselie care se creează în mod spontan și se menține astfel până la sfârșit.

Comanda se repetă la încheierea cursurilor și poartă numele de *Maial*, pentru că de obicei se ține în luna Mai. De astă dată se petrec aceleași lucruri, dar cu mai mult public, deoarece *Maialul* e organizat de către foștii elevi ai liceului. Ei constituie o asociație a lor și *maialul* e un prilej de adunare. În cadrul *maialului* se întreține o admirabilă atmosferă sufletească, frumos exemplu pentru tineri. Întâlnirea anuală a foștilor colegi cimentează un admirabil spirit de camaraderie. *Maialul* e precedat de o defilare a foștilor elevi, urmați de întreg liceul cu profesorii în frunte, cu muzici, între care fanfara liceului, defilare care străbate cele două străzi principale din Cetate și merge apoi sus în Stejeriș unde are loc petrecerea.

Comenzile și maiialurile sunt serbările caracteristice ale Brașovului. Ele sunt cultivate de zeci de ani de Români. Fără ele nu se poate concepe viața brașoveană.

30.

J U N I I

Obiceiurile Junilor datează de sute de ani. Origina li se pierde printre veacuri și astăzi, dacă fac bucuria privitorului, sunt și un prilej de ipoteze, mereu contestabile, pentru cercetător. S'au străduit mulți să explice aceste obiceiuri și nimeni n'a reușit să dea vreo soluție care să satisfacă toate întrebările. Oricum le-ai explica, rămâne un element sau altul care sau nu se potrivește, sau rămâne obscur. În orice caz singurul lucru valabil care se poate spune în general despre Juni, e că în jocurile lor intră un complex de elemente, de influențe care s'au contopit într'atât încât să nu mai poată fi separate și deslușite azi. Un cercetător ca Ion Mușlea vede în aceste jocuri o sinteză de elemente diverse și disparate și are dreptate. El nu acceptă însă că jocurile ar avea un sens bine definit, sensul pe care li l-a dat Sterie Stinghe. Ori acest sens e foarte evident. Înainte de a ne ocupa de această parte, să vedem mai întâi ce sunt Junii și cum decurg jocurile lor.

Junii sunt membrii unei organizații din care pot face parte numai flăcăi, ei fiind excluși în mod automat în dată ce s'au căsătorit sau măcar logodit. Organizația aceasta era înainte vreme liberă, iar mai târziu, pe la finele veacului trecut a fost redactat un regulament care se păstrează la Biserica Sf. Nicolae. Pare-se că înainte Junii aveau un rol bine definit, care cuprindea o activitate de un an întreg. Azi rolul lor se

mărginește la jocurile din Săptămâna luminată. Organizația se înnoiește prin acceptarea a noi flăcăi care sunt primiți de către cei deja existenți în grup. Numărul lor, înaintea mai mare, adică de vreo 40—50, e azi din ce în ce mai mic și pare-se că civilizația care a distrus atâtea tradiții frumoase o amenință și pe aceasta.



Crucea Căpitanului Ilie Birt, din Șchei

Foto M. G. Samarineanu-Oradea

Organizația Junilor e condusă de un vâtaf pe care și-l aleg ei și-l consacră prin săltarea lui de trei ori, în sus. Acesta e ajutat de doi armași, unul mare și altul mic. Fiecare are câte o coloare, una din tricolorul românesc. Mai e și un al patrulea demnitar, sutașul. Aceste nume de vechi boierii vor fi — cum bine remarcă Ion Mușlea, datorită influenței

pribegilor boieri români, atât de mulți în secolul trecut, pe aici și cari vor fi dat Junilor sugestii pentru organizarea lor.

Mai e și un surlaș, adică un cântăreț din surlă. Aceasta e un instrument muzical asemănător cu flautul, dar lat la capăt ca o trompetă, un instrument de aramă cunoscut de francezi sub numele de « chalumeau ». I se mai zice și « sfânta surlă » și se păstrează în tot timpul anului la Bis. Sf. Nicolae. Sunetele sale sunt bizare și stridente, menite nu să fărâmece urechile ci să anunțe serbările Junilor. Cu această surlă se deschid serbările. În frunte cu surlașul care-i zice din surlă biciuind aerul cu firele ascuțite ale unor sunete meschine, Junii colindă Șcheiul până la locul numit « pe Coastă », întâi în ziua de Blagoveștenie și apoi în Duminica Floriilor. După aceea coboară la crucea din Prund unde joacă o horă și aruncă cu buzduganul.

Jocurile propriu zise încep în Duminica Paștilor și anume cu asistarea la slujba bisericească la Sf. Nicolae. Ele țin timp de o săptămână și fiecare zi e consacrată altui obicei. În general comun tuturor acestor zile e un obicei foarte vechiu și destul de general printre toți oamenii: petrecerea propriu zisă cu mâncare și cu băutură. Dar mai sunt câteva ritualuri care merită să rețină atenția, pentru că aceia cari au început aceste jocuri nu le-au făcut pentru a petrece numai, ci pentru a încheide în ele un anumit sens simbolic.

E în primul rând hora Junilor, horă în cursul căreia întâiu vâtaful, apoi toți Junii, aruncă buzduganul. Acesta e un buzdugan veritabil, cu măciulie de oțel și îndemânarea trebuie să consiste în a-l arunca cât mai sus și a-l prinde în mână. Pe această îndemânare s'a întemeiat alegerea vâtafului. Dacă buzduganul — care are o greutate între unul și două kgr — cade pe cap și capul rezistă faptul e cu atât mai onorabil pentru posesorul capului și demn de reținut. Dacă el cade

pe jos lumea râde și atât. Hora și aruncarea buzduganului se repetă de nenumărate ori în cursul întregii săptămâni.

De asemeni se repetă, ori de câte ori trec Junii pe lângă fiecare din crucile din Prund, ocolirea lor și salutul creștinesc al Paștilor. Vătaful spune odată: « Christos a înviat » și Junii răspund: « Adevărat a 'nviat ». Apoi vătaful strigă: « Christos *văscris* » (dela slavonicul *voscris* = a înviat) și Junii răspund: « Adevărat că e scris ». În fine vătaful mai strigă și a treia oară: « Christos *aneste* » (dela grecescul *anesti* = a înviat) și Junii răspund: « Adevărat că este ». E interesant că înțelesul celor două strigări străine, pe care le pronunțau desigur pentrucă pe vremuri se aflau printre oameni și Slavi și Greci, s'a pierdut și se vede din răspunsurile Junilor ce original și ce specific românește sunt interpretate de ei! Înainte însă de a fi strigat salutul, Junii cântă în cor, de trei ori « Christos a înviat ».

În prima zi, adică Dumineca Paștilor, ei nu îndeplinesc decât ce e scris mai sus. Luni, a doua zi de Paști, e ziua umblatului după ouă. Junii colindă pe la toate casele din Șchei, unde se află fete de măritat, cântă, joacă, aruncă cu buzduganul, fac glume cu fetele și primesc de peste tot ouă roșii, colaci, etc. Înainte de a 'nsera se duc cu toții — și cu altă lume dornică de petrecere, — la grădina lui Țimăn (probabil deformarea lui Simon), care aparține bisericii de pe Tocile, lângă care se și află și aici se așează pe petrecanie. Aceeași petrecanie, cu repetarea horei, a aruncării buzduganului și a ocolirii crucilor, în ziua de Marți, de data asta însă « pe Coastă ».

Miercuri e ziua cea mai de seamă. Atunci se adună toată lumea la petrecere și Junii se pomenesc deodată înmulțiți cu alte organizații similare celei a lor, dar apărute abia mai târziu, prin imitație. Adevărații Juni sunt cei cari petrec toată săptămâna și sunt numiți și *Junii de rând*, pentru a-i deosebi de cei cari apar în ziua de Miercuri și cari formează mai multe

grupe dintre care *Junii... bătrâni* (!), *Junii ei alghi* (cei albi), *Roșiorii*, *Dorobanții*, *Curcanii* (nume de vechi ostași români după cum se vede), așa încât ceata totală a Junilor se ridică la 200. Toți călări, în costumele lor naționale, împodobiți frumos cu flori, însoțiți de mulțime, merg « Intre Chetri ». Aici se repetă hora, aruncarea buzduganului, mâncarea și băutura, până pe 'nserat, pe la ora 6, când Junii se 'napoiază în Șchei. Cu ei aduc și câțiva brazi cărora le-au pus în vârf o cruce de lemn și acești brazi îi pun pe la crucile din Șchei, unde vor sta un an întreg până la viitoarea serbare. Junii nu se opresc însă în Prund, ci convoiul lor merge mai departe, coborând până în cetate, în pocnete de pistoale și 'n urale. Înainte vreme ei se opreau la porțile Cetății bine închise, pentru că n'aveau voie să pătrundă în ea.

Joi se repetă obiceiurile și petrecerea lor are loc în Groaveri, adică sub Tâmpa, unde e cimitirul român. În aceeași zi se face *aruncarea în țol*, la vâtaf acasă, seara. Fiecare june e așezat într'un țol ținut la cele patru capete de alți juni care-l agită aruncând pe tovarăș în aer de trei ori. Merg după aceea de-l *îngroapă pe vâtaf*. Il leagă de o scară, îl duc în procesiune de parodie până într'o vale unde-i dau drumul jos bocindu-l și prohodindu-l, iar până la urmă-l desleagă după ce acesta le-a promis o anumită cantitate de băutură. Seara se 'ncheie cu jocul numit *cășeaua*, pe care-l joacă Junii singuri între ei, pe 'ntuneric. Unul dă ordin și toți trebuie să se desbrace până la brâu cât mai repede. Cine e mai mocăit e bătut cu curelele până termină. Apoi se 'ncepe o sarabandă drăcească, până cad oamenii istoviți.

Vineri iar petrecere, horă, aruncarea buzduganului și o nouă *aruncare în țol*, de astă dată în public, unde sunt aruncați drept pedeapsă aceia cari au lipsit Joi seară dela aruncarea de acasă dela vâtaf.

Sâmbătă Junii nu se arată pe nicăeri, stau acasă și plâng zilele duse, probabil destul de mahmuri, cu stomacul covăsit, legați la cap, poate și cu ceva oale cu zeamă de varză, pe masă.

Duminecă jocurile iau sfârșit prin repetarea horei, a aruncării buzduganului și a petrecerii, iar « Sub Tâmpa ».

Junii sunt îmbrăcați în tot acest timp în pitorescul costum național, având pe deasupra haină neagră și pălărie cu flori. Ei sunt înarmați cu pistoale de care fac multă folosință pentru că tot cursul săptămânii răsună Șcheiul de împușcături. Acest fapt au făcut pe unii să creadă că Junii au fost o organizație militară, ceea ce pare a fi fals. Dacă faptul ar fi adevărat nu se putea să nu fie consemnat în cronicile sau în însemnările Sașilor. Dar aceștia, care se amestecau mereu în viața Românilor din Șchei și aprobau chiar alegerea preotului, care fără această aprobare n'avea voie să funcționeze, n'ar fi permis să existe o organizație militară care să fie o permanentă amenințare pentru ei.

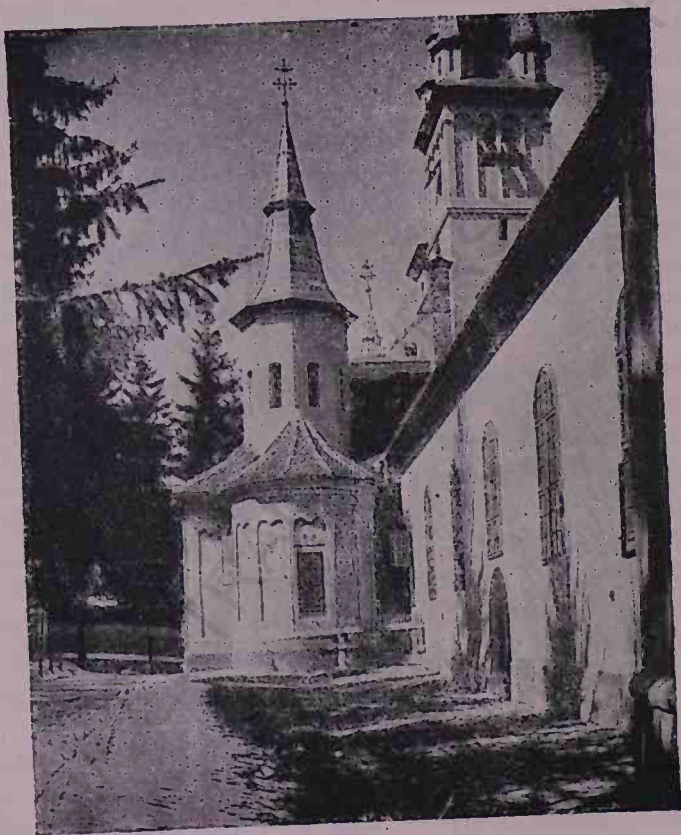
Ion Mușlea vede în asociația Junilor o asociație de flăcăi, așa cum sunt multe în alte părți și care are rostul de a regula preocupările militare, sociale și erotice ale satului. Pe această asociație inițială s'au grefat și alte obiceiuri mai explicabile sau mai puțin. În parte Ion Mușlea pare să aibă dreptate. Junii par a fi o asociație flăcăiască, ale cărei preocupări sunt controlul raporturilor dintre tineri și fete și a petrecerilor. Ion Mușlea explică foarte bine ritualurile aruncării în țol și prinderii buzduganului, în care vede probe de inițiere, caracteristice tuturor organizațiilor închise, probe la care sunt supuși novicii. În orice asociație noul venit era supus unor încercări și acestea vor fi existat și la Juni. Dar ceea ce nu explică Ion Mușlea e rostul celui ciudat marș spre Cetate, de Miercuri seară și aici pare a se găsi adevăratul sens al acestor obiceiuri.

Înainte vreme nu li se permitea Junilor să intre în Cetate și ei se opreau înaintea porții ce mai stă și azi în capătul str. Mureșenilor și ce era închisă din vreme în acea Miercuri. Legenda spune că dacă Junii ar fi mers până în Cetate și ar fi ocolit Sfatul de trei ori, Cetatea ar fi căzut în mâinile lor. Faptul e desigur o legendă și tot așa va fi fiind și ceea ce se spune că odată un June a străbătut până la Sfat (cum?! pe unde? Când cetatea era înconjurată de ziduri bine păzite!) și l-a ocolit de două ori, dar când să-l termine pe al treilea ocol ar fi fost observat de straja din turn care l-a împușcat. În această legendă e un sâmbure de adevăr: marșul Junilor pare un atac asupra Cetății.

Se pare că acest atac simbolic ar avea la bază unul real. Se crede că la începutul sec. XVII, atunci când Mihai intra în Ardeal, Șcheii ar fi încercat să ia cetatea. Alții cred că mai curând prin 1612 Săcuii lui Bathory ar fi încercat un atac asupra Cetății, prin partea dinspre Șchei și că ar fi fost ajutați și de o ceată de Români. Și se mai spune că drept pedeapsă Șcheii au fost obligați să vină în fiecare an în aceeași zi și în același loc și să simuleze un atac asemănător pe care să-l respingă Sașii. Din această pedeapsă ar fi ieșit obiceiurile Junilor. Faptul e prea lipsit de dovezi pentru a putea fi crezut.

Ceea ce e sigur e că înaintarea Junilor, călări și înarmați, pocnind din pistoale, până în poarta Cetății, trebuie privită ca mimarea simbolică a unui atac. Intre Sași și Români au fost seculare neînțelegeri și certuri. Desigur că inconștient — dar de ce nu și conștient?! — Junii au transformat un convoi oarecare într-o venire asupra Cetății, într-o amenințare care era ca și semnul prevestitor al unui destin care trebuia să se îndeplinească. Și aici se vede conștiința obscură pe care acești Români o aveau despre viitorul lor și încrederea în izbânda asupra unui oraș care era al lor de fapt, dacă nu de drept. Văd

în această mimare de atac întreprinderea simbolică de a relua ceea ce s'a clădit cu banul și sudoarea Românului și de aici și de



Cea mai veche parte din Biserica Sf. Nicolae-Șchei

Foto Netoliczka-Brașov

dincolo. Așa că dacă Junii n'au fost o organizație militară, atacul lor de Miercuri e de sigur un semn al înstăpânirii

românești ce trebuia să vină aici, un elan neînterupt, un presimț care-și găsește termenul abia astăzi.

Primul gest pe care l-au făcut Românii din Șchei după Unire, a fost prelungirea cortegiului care se oprea în poarta Cetății. Junii au pătruns în cetate, călări și înarmați și au ocolit Sfatul de trei ori. Atunci a fost scris să se împlinească tâleul legendei. Și de azi înainte alaiul nu se va mai opri niciodată în poarta Cetății.

CENTURA

Puține orașe au împrejurimi asemeni Brașovului. O largă și deasă centură de sate, toate importante din punctul de vedere agricol și industrial, strânge orașul din toate părțile. Nu numai atât: nenumărate locuri de excursie sunt concentrate în această regiune. Și satele și munții sunt demni de vizitat; peste tot e ceva de văzut și după ce ai bătut întreaga regiune te gândești că niciun alt oraș din România nu e înconjurat de locuri mai bogate, mai civilizate sau mai frumoase și chiar Bucureștii n'au în jurul lor decât lanțul prăfuit sau noroios al unor sate mizere și neînsemnate.

În jurul Brașovului se întind zeci de sate, locuite fiecare de câte 3000—6000 de țărani, sate mari cu case de piatră, cu străzi largi, curate și pietruite, cu electrică și apă peste tot, cu gospodării bine întreținute, împrejur, cu livezi și câmpii rațional cultivate. O imensă activitate gospodărească și agricolă se desfășoară pretutindeni. De aici ar putea lua exemplul o țară întreagă. Fiecare sat din jurul Brașovului e un sat model. Așa sunt și Săcele, așa e Codlea, Ghimbav, Hărman, Bod, Feldioara, Râșnov, Tohanurile, Zărnești, Branul și toate celelalte. Românești sau săsești — de cele mai multe ori amestecate — satele acestea sunt la fel: curate, harnice și productive, elemente de seamă în economia țării, în care ar rămâne un gol de neacoperit, printr'o dispariție a lor. O veche tradiție gospodărească dăinuiește aici,

pe care n'au putut s'o distrugă nici năvălirile turcești, nici vicisitudinile războaielor și crizelor. Pământul e ingrât și cere o muncă dificilă, precedată de o pregătire îndelungă și sistematică prin îngrășăminte. Dar oamenii sunt răbdători până la încăpățănare și fierul plugului se înfige aici de sute de ani la aceeași adâncime, după cum vaca se întoarce seara de tot atâtea sute de ani singură în sat și intră pe poarta lăsată larg deschisă. Viața e ordonată de un mirific ceasornic invizibil, ale cărui minutare merg perfect în fiecare om și în fiecare cetățean și nu dă greș niciodată. Cumpătarea și ordinea sunt caracterele înscrise în fiecare faptă a țăranului din Țara Bârsei, fie el sas, fie român.

Toate satele acestea trebuie vizitate, cu piciorul, controlate casă cu casă, om cu om, cunoscute în amănunțime.

Mai sunt apoi munții. Ei formează un codru de ziduri crestate, cu vârfuri inegale, continuându-se în jurul Brașovului și aținându-se departe — și nu prea foarte — ca o pavăză protectoare a lui. De cum ai intrat în trecătoarea Timișului ai în dreapta Piatra-Mare, iar în stânga Postăvarul. Peste Postăvar sunt ultimele prelungiri ale Bucegilor, iar mai departe, în fund se văd deoparte Măgura Codlei, înălțime mai mică, și apoi altitudinea Pietrei Craiului, mai mare.

În centrul tuturor acestor minuni, Brașovul nici nu poate fi conceput fără ele. La farmecele orașului se adaogă totdeauna acelea ale centurei sale. Fericele orașe despre ale căror vecinătăți se poate vorbi tot atât de frumos ca și despre sămburele în jurul cărora s'au lipit ca o carne! Brașovul și cu centura sa fac una.

2.

TIMIȘURILE

Dela Predeal, după ce mai întâi a trecut prin cele două tuneluri, unul mai scurt, altul care îți pare mai lung decât minuta în care e străbătut, trenul intră în culuarul umbrit al Timișului. Lungul pas, de vreo 16 km în total, este fracționat feroviar de cele două gări, care ar putea fi mai mult halte, — Timișul de sus (cum vii dinspre Predeal) și a Timișului de jos (mai aproape de Dârste).

Drumul ține numai printre înălțimile împădurite cu brazi, în dreapta ale Pietrei mari, în stânga ale Postăvarului, ale căror două vârfuri străjuie ieșirea din trecătoare. Acesta e un loc de rai, plin de surprize, fiecare învârtitură de roată a trenului ducându-te de-a-lungul altei poeni coborâtă în pantă sub poala pădurii și-a muntelui. În lungul șoselei netedă construită în 1932 curge Timișul cu multe spume și multe melodii tivind pajiști de o calmă înfățișare domestică. Peisajul are ceva sălbatic dar liniștit, parcă natura răzvrătită în locurile dimprejur ar fi simțit aici deodată nevoia să se odihnească.

În valea aceasta s'au concentrat câteva vile, puține — acum începe parcă a se clădi mai mult — la distanțe mari una de alta, câteva pensiuni, un sanatoriu de tuberculoși la Timișul de Sus, și câteva colonii, dintre care cea mai frumoasă e aceea primăriei sectorului III albastru din București. Așezată chiar lângă gara Timișului de Jos, clădirea înaltă, alb și albastru, pare ea însăși un salut vesel de piatră, iar în curtea ei, vara, sute de urale ieșite din gurile copiilor, cari se agită și sar vioi, salută trecerea huruitoare a trenului. În dosul gării Timișului de Sus o tabără Y.M.C.A. își instalează în fiecare vară corturile.

3.

PIATRA MARE

Dela Timișul de Sus duce un drum pe Piatra Mare. Vârful muntelui se ridică la 1840 m. deasupra mării. Drumul până acolo e sălbatic și accidentat. La jumătatea lui o cascadă se prăvale între două ziduri uriașe de stâncă risipindu-se în șuvoaie, în pulberi și aburi pe granitul care-i dispus în formă de paliere de scări. Sunt scânduri și scări de lemn prin apă, pe care te poți urca până în vârful cascadei Tamina, pe marginea unei prăpastii amețitoare. Dacă nu vrei să ajungi stropit de pulverizările apei sau udat de un pas nemerit prea descori alături de scândură, în apă, până deasupra gleznei, ai și o cărare pe alături. Sus se deschide amețitoare și adâncimea prăpastiei și perspectiva largă în spre munții Bucegi, în față.

Pe Piatra Mare e o casă de adăpost pentru turiști, unde poți sta o lună întreagă, departe de orice societate, în vecinătatea soarelui și a brumelor. Dedesubt se oferă ochilor trupul țării Bârsei întins leneș între munți, cu ondulații și netezimi, iar față în față își ridică mândru fruntea Postăvarul care are doar câțiva metri mai puțin decât Piatra Mare.

Spre Piatra Mare mai duce un drum, pe versantul opus începând dela Timișul de Jos, la locul numit Vadul Morilor. Altă sălbăticie și accidentare a naturii, plină de variație, mai frumoasă chiar decât în spre Tamina, te duce la o altă cascadă și la o altă prăpastie, care sunt dispuse simetric față de celelalte, așa încât masivul e prins între ele. Și prin cascada aceasta numită « 7 scări » poți urca stropit prin apă, pe cele scări cuprinse în numele ei, sau pe delături, pe o cărare și printr'o vale care te urcă deasupra unei prăpastii, zisă « a ursului », tot atât de grozavă ca și cea a Taminei.

4.

POSTĂVARUL

Pe Postăvarul te duce un drum dela Timișul de Jos chiar în dosul gării, pe lângă casa Primăriei sect. III. Dar e drumul cel mai greu și nu-l sfătuesc acelora neobișnuiți cu alpinismul, decât la coborîre. E un drum de pădure care duce de-a-valma cu un pârau bolovănos, prin care trebuie să treci sărind din piatră 'n piatră, cățărându-te adesea peste trunchiuri de copac căzute în latul lui, sau strecurându-te pe sub arborii crescuți pieziș deasupra cărării strâmte de pe lângă pârau. La un moment dat o pantă de o repeziciune neobișnuită îți scoate sufletul vreo 10 minute, pentrucă trebuie să o iei pieptiș, neavând posibilitatea de ocol. După panta aceasta drumul e simplu, ai ajuns pe coamă, mergi drept, ajungi într'o superbă poiană, imensă, având în mijloc un izvor și pe acolo prin cărări bolovănoase la cele două case de adăpost, una mai jos, a societății săsești de turism S.K.V., alta a societății românești Turing Club. Vârful e la 100 de metri mai sus, la 1804 m deasupra mării. Aceeași vedere asupra Țării Bârsei, aceeași situație în fața Pietrei Mari. Cele două vârfuri se privesc trufaș.

Deasupra, cărări largi, drumuri întinse, dau impresia unui ținut obișnuit, nu a unei înălțimi deasupra oricărei lumi. Drumurile se vâra în pădure, pe sub coridoare parfumate de brazi, prin stufiguri, prin luminișuri... Și aici se poate locui o vară întreagă la una din cele două case de adăpost.

Pe Postăvar se mai poate urca din Brașov, pe un drum foarte lung care pleacă dela extremitatea dinspre Șchei a Tâmppei și urcă pe nesimțite prin pădure până unde se unește cu Drumul care vine dela Timișul de Jos. E drumul cel mai lung dar și cel mai ușor, mai comod.



Vedere pe Postăvarul

Foto Direcția Presei-Iucurești

Un alt drum, izolat de celelalte două, începe din Poiana Brașovului și merge pe cărări în serpentină până la casa de adăpost S.K.V.

5.

DÂRSTE-SĂCELE

O linie ferată electrică pleacă dela capătul Promenadei, de lângă parc și după ce străbate Calea Victoriei din Blumăna, la fabrica Schiel o ia la dreapta pe str. Carpaților. Tugul galben se îndreaptă prin cartierele mărginașe de fabrici și locuințe muncitorești din dosul Tâmpei, spre Satulung. După câteva opriri în oraș sau în margine trenul ajunge la noul amplasament al fabricilor unite de vagoane (Astra, Unio și Romloc), ale căror edificii se ridică și se lățește pe o suprafață pătrată de câțiva kilometri, le lasă în dreapta și se afundă în verdeța pomilor care-l duc până la Noua. De aici mai e puțin până la Dârste.

La Dârste e prea puțin de văzut: o mahala de oraș cu câteva fabrici, una de bere, cu un bazin frumos pentru lucrătorii de acolo, cu o locuință și un parc mai frumoase, dar numai pentru patron. Dârste e o plată îngrămădire de case în câmpia afumată de toate trenurile care trebuie să poposească aici. Doar numele i-a ajuns celebru ca al unui Versailles fără nicio strălucire, loc de încrucișare a drumurilor. Intr'o parte mergi la Timiș, într'alta la Săcele, într'alta la Brașov și pe dincoace te înapoezi la Noua. Grație acestei găsimi între locuri propice a căpătat și Dârste o aparență de fascinație, dar nicio fantezie nu poate împlini realitatea plată ce se ascunde sub acest nume.

Mai departe trenul acela galben te duce până la Satulung, unde se înșiră câteva sate pe o întindere de zeci de kilometri,

apropiate foarte între ele, despărțite doar de un deal, câteva câmpii sau de o gârlă. Cele șapte sate — cum li se mai zice — sunt modele de gospodării cuprinse și aici se poate trăi vara țărănește dar și curat și se poate găsi o odihnă și un aer care la Brașov sunt — orice s'ar zice — citadine, adică prăfuite, sgomotoase, incomplete. Sate vechi, ele au fost spectatoare, ba uneori și actori în marea dramă istorică pe care a jucat-o Brașovul. Aici se refugiau țăranii munteni din fața impozitelor oneroase, aici se ascundeau țișanii robi evadați, ba uneori și boieri temători de nasul sau capul lor găseau adăpost în fânul din podul acelor case țărănești. Astăzi trebuie vizitate acele case de oameni așezați, gospodari care-și cultivă grădinele de legume și fructe și cresc animale în curtea curată.

Cele șapte sate sunt: Satulung, Cernatu, Baciul Turcheș, Târlungeni, Pucăreni și Zizin. Acesta din urmă e și stație balneară.

6.

NOUA

Din cea mai imediată apropiere, cea mai frumoasă localitate aceasta este.

O gară mică — de carton, 'ar spune Eugen Ionescu — și curată privește pe vizitatorul pe care țugul galben l-a legănat o jumătate de ceas. În spatele ei urecă puțin o alee, iese într-o stradă de țară și numai decât se termină într-o poiană la marginile cărcia se ridică pădurea. Doar câteva vile sunt — nu știu dacă or fi cinci, toate! — de închiriat toate pe timpul verii când oamenii vin să-și curețe aici coșul pieptului (când se mai poate!). Mai e și un fel de hotel pensiune, imensă hărăbaie de lemn și zidărie, ceva fără stil, poate cu confort,

în orice caz singurul loc unde se poate refugia un vizitator de câteva zile. Mai e în poiană și o cârciumă cu orchestră, vara. Cântă câțiva țigani, și un gurist farmecă lumea cu ultimele producții ale civilizației, o romanță de Fănică Luca, o rumbă sau un tangou.

E o fermecătoare lipsă de civilizație în Noua și e bine așa. Singurele semne ale ei ar fi niște statui cioplite de vreun pietrar italian, venit cine știe când și de unde în viligiatură, statui de amorași goi sau Venuse așa cum se fabrică în serie atâtea și care melancolizează curțile vilelor cu țipătoarea lor lipsă de gust. La Noua nu se face baie — cred — decât cu furtunul sau cu stropitoarea, iar locurile atât de necesare omului mai sunt desigur ca în vremea preistorică gropi cu două scânduri găurite, deasupra. Însă dacă ar fi altfel, dacă ultimul confort s'ar instala aici, Noua ar fi invadată de toată stârpiciunea snobismului bucureștean, ar apărea tenisul și ping-pongul, mașinile ar sta în șir așteptând burțile dorite de plimbare sau ar împuți aerul cu parfumul civilizației mecanice și n'ai mai putea să te învârtești fără să dai de grupuri grețose din care limba franceză țâșnește și prin pori, ca transpirația (aceasta însă fără greșeli de sintaxă ca franceza). Fiindcă în Noua nu e niciun «palace» confortabil nu pot veni decât câțiva vizitatori, câteva familii, puține, a căror prezență nu-ți strică digerarea frumuseților naturale.

Căci Noua nu e un ansamblu de case.

Noua este pădurea!

Cea mai clasică pădure. Codrul așa cum l-au înțeles până azi toți cântăreții lui, așa cum îl va fi văzut și Chateaubriand pentru ca să poată emite ipoteza că omul l-a imitat în clădirea catedralelor gotice. Pădurea din Noua e imensă. O întindere necuprinsă și neatinsă de toporul barbarului animal civilizat... Drepti, brazii, numai brazii, pomi care simbolizează demnitatea

și curățenia de euget... Bradul nu crește strâmb niciodată, nici contorsionat. Vârful lui este ca o frunte cinstită înălțată și pur, în albastru. Se pierde în înălțime, la câteva zeci de metri, frunțile brazilor care se înșiră pe kilometri, drepti, coloane depărtate egal una de alta, de-a-lungul cărării care se întinde printre ei.

Un sentiment de pietate, de religiozitate, te cuprinde când înaintezi printre paznicii neclintii ai tăcerii, de care răgetele intelectuale ale unor veseli excursioniști se izbesc și cad, pedepsite imediat cu o tăcere mai grea așternută deasupra. Sgomotele pădurii sunt tot tăcute, discrete. Doar păsărelele știu să vorbească brazilor, dar atât de puține... brazilii nu sunt ospitalieri, cu brațele lor de arici. Pe deasupra pădurii, departe, câte o cioară-și clătește ciocul cu azur crezând că imită privighetoarea. Dar ecoul se pierde pe sus, nu cade la fund niciodată.

Cărarea dintre brazilii pădurii din Noua e un drum falnic, ca nava prelungă a unei catedrale. La fiecare pas ești ispitit să-ți îndoi genunchii, căzând într-o adorație mută în fața făcliiilor clătinate de vânt, ale naturii. Nu-i calm ceea ce simți aici. ci îndemn spre rugăciune.

Și din necuprinsul dens al brazilor se desprinde un parfum pătrunzător de brad. Aerul e îmbibat de esența tare a coniferelor și poți deosebi în sinteza mirosului desprins, aroma deosebită a acului căzut și uscat, de aceea a rășinei, prima mai crudă, mai discretă, a doua mai metalică, mai străbătătoare, medicinală. De cum intri în Noua te prinde de nas această puternică mireasmă, amestecată în ozonul aspru. În Noua nu e aer, e numai ozon. Primele zile nici nu-l poate suporta un piept neobișnuit sau slab. După câteva ore de aspirație a lui te simți aiurit, zăpăcit, parcă ai fi aspirat din gazul hilarant al Doctorului Ox.

În pădure, într'un spațiu care a fost odată luminis, dar acum e acoperit de tavan de frunze, o fântână cimentată: «fântâna hoșilor».

Pădurea merge neîntreruptă până la Dârste. O poți străbate cu piciorul, pe aceeași cărare pe unde din loc în loc se mai lasă panta către stânga sau se urcă spre dreapta, alteori revine la același nivel în ambele părți, mereu variindu-se aspectul pădurii, dar cu o nuanță imperceptibilă, pe care o distinge numai acela care iubește și cunoaște (nu-i tot una?) pădurea. E în variația subtilă a aceleiași și mereu aceleiași păduri ceea ce e variație în schimbarea imperceptibilă a mereu aceleiași mări, cu tot alte valuri și tot alt cer, deși mereu aceleași, deosebite între ele doar de o nuanță minimală care e în fapt totul.

Pădure de brad, înaltă construcție arhitectonică, supremă desfășurare de geometrii vegetale, de proporții sublime, expresie a unui gând divin, pădurea dela Noua e dintre toate ale regiunii cea mai perfectă.

7.

STUPINI

Mic sat situat la 3 km departe de Brașov, se ajunge la el în continuarea străzii Lungi din Brașovechi. E un sat de fermieri, care printre vile și ferme pe care arendașii români le-au cucerit dela foștii proprietari sași, se întind grădini și livezi frumoase, care alimentează cu legume și fructe întregul oraș, precum și stupii cu albine care justifică numele localității. Albinele mai tabără uneori și asupra orașului mușcând pe vilegiaturiști, dar aceasta nu trebuie să sperie pe nimeni, deoarece fenomenul se petrece individual și nu colectiv, așa

că fiecare poate trăi cu speranța că acela care va merita compătimirea pentru o teribilă înțepătură va fi vecinul său. Altfel afară de albine Stupini nu mai are nicio însemnătate istorică.

8.

B O D

Sat industrial și gospodăresc, e primul pas dincolo de Brașov în spre interiorul Ardealului. O fabrică de zahăr merită să fie văzută, care consumă toată sfecla câtă se produce, în cantități enorme pe câmpiile împrejmuitoare. Tot aici s'a instalat și noul post de Radio, de o putere de emisiune foarte mare, ale cărui clădiri multe, noi și vesele se înșiră pe linia ferată, în dreapta ei, în jurul stâlpului amețitor de înalt, sfredelind cerul cu vârful din care-i atârnă câteva fire de mustață de sârmă.

9.

FELDIOARA

Încă un sat gospodăresc model, pe care-l ajungi mergând spre Nord cu autobuzul. Loc unde a fost bătălia victorioasă a lui Petru Rareș, contra armatelor imperiale ale lui Ferdinand al Austriei, merită să fie vizitat și pentru casele și gospodăriile săsești și pentru a vedea ruinele castelului clădit de Cavalerii Teutoni acum 700 de ani și biserica sa foarte veche (ale cărei câteva picturi vechi din sec. XVII se află însă la muzeul săsesc din Brașov).

10.

POIANA BRAȘOVULUI

Din capătul Șcheiului drumul continuă spre Poiana, după ce mai întâi trece printre «pietrele lui Solomon», sau, cum i se zice în Șchei, «Intre Chetri». Aici vin Junii să-și petreacă ziua de Miercuri după Paști, după vechiul obicei. Locul e sălbatic și măreț, cu cele cinci stânci gigantice în dreapta și în stânga, cu pomi împădurite pe sus — cu brazi — și dedesubt râulețul care vine vâjâind din munte.

Imaginația populară impresionată de peisagiul neobișnuit i-a și scornit o legendă. Un rege ungar, Solomon, care a luptat cu Bulgarii în sudul Dunării și a fost bătut de ei, a dispărut fără urme. Poporul vrea ca acest Solomon să se fi oprit aici și că după ce și-a îngropat averile pe undeva prin Șchei — pe Coastă sau în Groaveri, dacă nu chiar în grădina lui Țimân de lângă biserica pe Tocile — a vrut să sară cu calul de pe o stâncă pe alta și n'a reușit. De ce-o fi vrut să sară, legenda nu spune, dar poporul îți arată în stâncă o urmă, ca de copită, despre care se zice că e chiar locul unde calul regelui și-a proptit piciorul.

Mai la o parte un hangiu isteț a ridicat un han care se cheamă «La Regele Solomon» și are pe fronton chiar portretul regelui — nu fotografic, desigur — călare pe năzdrăvanu-i cal ridicat în două picioare și seamănă foarte bine cu Negru-Vodă.

Dela «pietrele lui Solomon» drumul merge urcând ușor, dar mereu. Te poate duce până la capăt și o autoșenilă, dar e păcat să strici acest drum cu hurducăiala mașinei, când cu piciorul poți să te oprești mereu să admiri ceea ce natura a izbutit mai frumos. O vreme se înșiră pe stânga valea prăpăstioasă, înfundată cu pomi și în fundul căreia curge pârâul

de munte. La un loc drumul o cotește la stânga și atunci pe dreapta se deschid poeni largi și întinse, cu covoarele pajștilor bătute în cue de flori.

Pe jos faci vreun ceas și ceva până la capătul drumului unde se deschide Poiana, o adevărată poiană, adică o vale



Poiana Brașovului — iarna

Foto Netoliczka-Brașov

imensă, ca un fund de cazan, cuprinsă între pante dulci și mai la margine între înălțimi. De aici se vede Piatra Craiului într'o parte și în cealaltă te urci pe masivul Postăvarului, ale cărui cărări încep chiar de aici de jos.

Poiana e la o altitudine de peste 1000 de metri deasupra mării, loc cu climă alpină înaltă, prielnic medicațiunii bolilor de piept. O pensiune și două trei restaurante, câteva vile, sunt

precursorile unui sat care e pe cale să se nască, deoarece locurile s'au parcelat și au fost împroprietăriți mulți cetățeni. Aerul e foarte bun și peisajul frumos, dar nu e ceva deosebit, deoarece lipsește o perspectivă deschisă larg. Totul e strâns între înălțimi. Dar prin păduri sunt locuri de plimbare admirabile și mai e și Postăvarul aproape. Peste câțiva ani Poiana își va mai pierde din farmec dacă se vor îndesi clădirile, dar va câștiga într'un confort care-i lipsește acum de tot. E și lipsă de apă aici și asta o deservește.

Iarna e un loc prielnic pentru sky și pe toate colinele astea albe lungi dăre sunt lăsate de luncătoarele siluete fantomatice ale sportivilor. Și atunci când în Brașov e un ger de erapă pietrele, în Poiană, între 10 dimineața și 3 după amiază, la soare e o căldură de 40° cu plus, care te silește să umbli în cămașă sau să faci băi de soare.

11.

C O D L E A

Pe linia ferată Brașov-Făgăraș-Sibiu prima stație este Ghimbav, a doua Codlea. Un sat de vreo 5000 locuitori, dintre care 2000 Români și restul Sași. La această proporție aproape egală evident că repartizarea naturală a bogățiilor e de 85% în mâinile Sașilor și doar 15% într'ale Românilor, care lucrează mai mult prin fabrici, cresc vite, sau se închiriază pentru muncile câmpului. E un sat frumos, după tipul celorlalte, cu aceeași veche biserică medievală în centru, cu un hotel frumos, o primărie mirosind a istorie, alături, iar mai sus, pe coline cu o altă biserică, românească aceasta în chiar cartierul românesc. Chiar sub dealuri două admirabile parcuri sunt așezate.

Codlea e strânsă chiar la poalele înălțimilor care se țin lanț, împădurite, până la Măgura — încă una dintre multele Măguri ale țării — zisă a Codlei, munte însemnat și pentru înălțimea sa (1294 m.), dar și pentru luptele ce s'au dat aici în timpul războiului mondial și unde Românii au pierdut multe vieți. Sat agricol și industrial, Codlea e însemnată prin industria lemnului care e trecut dela stadiul de arbore până la forma de mobile, foarte frumos lucrate. Mai sunt aici mori și se cultivă mai ales flori. Sunt zeci de sere în care gingașa făptură vegetală e crescută cu grijă la temperatura potrivită, în orice anotimp.

Dacă pleci din «livada mărului», care se găsește pe o înălțime deasupra satului, poți merge deadreptul la băile numite «Carmen-Sylva».

Drumul acesta e o minune. El duce prin pădure care e vastă și de o diversitate miraculoasă. La o distanță de un km abia, între înălțimi, o poiană imensă și verde stă prinsă între înălțimi ca un circ. În dreapta duce drumul în urcuș, tot prin pădure, spre acele băi, cărora li se mai zice și Waldbad. E adică un bazin, chiar sub stânca din care ies izvoare ce primenesc mereu apa, frumos amenajat, tivit de cabine, în mijlocul naturii sălbatice, la o depărtare de o oră de sat. Un restaurator a avut grijă să-și amenajeze un pavilion pentru săturarea înfometaiților și însetaiților.

Din poiana de unde pleci spre Waldbad, un alt drum pe stânga, duce, prin mai pitorești cărări, în ambele părți ale cărora se deschid din loc în loc vâlcele înflorite coborând în pantă dulce — misterioase adăposturi pentru zâne, prea rar vizitate de piciorul omenesc care nu tulbură sborul lin al spiritelor pădurii — cu cotituri neașteptate, până la poalele Măgurei. Ascensiunea, pe o serpentină, e tot atât de agreabilă și ușoară ca și aceea a Tâmppei, iar sus aceeași

privești larg deschisă asupra Țării Bârsei, e adăpostită sub strașina de piatră a unei scorburi în stâncă, unde dimineața pe la trei, după ce ai umblat toată noaptea prin pădure în excursie aventuroasă, pe o noapte fără lună, aprinzi un foc haiducesc, așteptând răsăritul soarelui. Pe vârful culmea e golașă și pietroasă, iar mai departe, prin văi, o stână colcăie de ciobani și oi. De aici, vederea se duce până departe când cețurile dimineții încep să se ridice, risipite de primele sulii ale soarelui ivindu-se de sub zare.

În spatele Măgurii, din vechea cetate clădită de Cavalerii Teutoni se mai văd doar zidurile înegrite ale fundamentelor.

Împrejurimile Codlei, cu pădurea atât de plină de surprize, cu ființele ei, cu veverițe și paseri, cu o vegetație caracteristică, surprinzătoare, cu bureți crescând sub umbra fâgetului, cu cărările neștiute și misterioase pline de rugina acelor de brad, cu ozonul puternic parfumat de brad, sunt cele mai frumoase locuri de excursie.

În Codlea se poate petrece cea mai plăcută și mai odihnitoare vară, locuind chiar în casele curate ale locuitorilor, și nici decum la hotel sau o vilă.

12.

RÂȘNOV

Până la această bucată de oraș duce o cale ferată secundară care se oprește mai departe la Zărnești. Spun bucată de oraș, pentru că niciun sat din Țara Bârsei nu seamănă cu ceea ce Românul își închipue că trebuie să fie un sat. În satele din Țara Bârsei nu e nici murdărie, nici primitivitate. Casele zidite în piatră și cu porți grele sunt aceleași pe care le găsești și în Brașovechi. Electrica circulă peste tot și oamenii citesc

zilnic gazeta. Străzile tăiate larg și drept sunt străjuite de alinierea compactă a caselor. Așa sunt *toate* satele din Țara Bârsei. Unul seamănă cu celălalt și dacă nu ești bine orientat poți crede în Ghimbav că ești în Bod, Codlea sau în Râșnov.

Aici te poate înșela mai greu aparența, pentrucă în mijlocul satului chiar, stăpânește înălțimea cu vechiul castel teuton în vârf. Cetatea — mai mult decât castelul — construită de cavalerii cari au făcut atunci, în 1211, vreo șapte, n'ar fi rezistat desigur dacă n'ar fi fost reconstruită mereu între timp, ultima oară chiar în sec. XVIII, pela început. De departe, pe una din cele două înălțimi care țin satul în poale, se văd întinse zidurile albe, cu acoperișul de olane roșii ca și casele de jos.

Printr'o curte gospodărească, a cărei proprietate individuală ți se pare că o violezi, pătrunzi pe drumul ce te duce sus. E o serpentină sălbatecă, neîngrijită deloc, cu bolovani stâncoși poticnindu-ți mereu pașii, acolo unde nu formează chiar trepte naturale și tăiată într'o pădure de molifiți ale căror foarte lungi ace sunt strânse buchete ca niște gheme de arici. Sus trebuie să tragi de o sârmă care agită în interior un clopot și să aștepti cum așteptau pe vremuri solii trebuind să fie primiți. Incepi să te simți deodată cavalier rătăcitor, lăsat la voia bunății castelanului, ți-e teamă că nu vei fi primit și simți tremurând la coapsă o spadă inutilă. Dar dinăuntru nu te primește niciun ochiu cercetător, dușmani nu mai pot veni, ci ușa se deschide singură, acționată printr'un dispozitiv de mecanică rudimentară și nu te așteaptă nimeni înăuntru.

Pătrunzi între zidurile calcinate și te urci pe scări șovăinde, îndoindu-se sub pași, treci pe podețe de lemn și ajungi în curtea interioară a Cetății. Zidurile sunt duble, având între ele un coridor unde se adăposteau ostașii. Prin ochiurile de

zid, unde încape un om întreg, în grosimea de doi metri a zidăriei, se vede în vale orașul aliniat ca de paradă, cu străzile largi și drepte ca un spirit ordonat și mai departe, cu peticele nenumărate care-l cârpesc multicolor, câmpul.

În interiorul Cetății sunt camere multe, unde se retrăgea, pe vremuri, tot satul. Fiecare familie își avea camera unde venea direct, ca în vilegiatură, atunci când primejdia se anunța. Provizii vor fi fost de mult aduse și apă venea din fântâna din curte, săpată pela mijlocul sec. XV și având o adâncime de câteva zeci de metri. Civilizația oferă și deastădată ajutorul ei amatorului curios de senzație: o serie de becuri electrice a fost vârată pe gura puțului ca într'o beregată un maș de spălături intestinale, până în fund și un buton învârtit îți arată până departe înșirarea de luminițe care se duce în adânc.

Pentru amatorul de medievism tare decepția este imediată: nici săli de cavaleri, nici turnuri uriașe, nici scări, nici trape... Dar când dai drumul fanteziei acești muri cu dinții rânjiți ai cărămizilor ieșiți din tencuială, cu bolovanii prăvăliți, cu orbitele deschise spre câmpie, cu arcadele și cămărilor lor, cu coridorul interior, vorbesc de un trecut de eroism burghez, cu spaimă în toiul nopții, cu efort defensiv și foame îndelungată și nu poți să nu freameți când, în dosul cetății, privești porțile duble între care dușmanul era prins prin viclenie și măcelărit de ocupanți.

Pe sub zid duce o cărăruie. Aici simți toată apărarea măreață a Cetății. Iar din vale te cuprinde ca un abur vrăjitoresc de parfumuri vegetale, o sinteză amețitoare în care cea mai lipsită de miros plantă își însinuează totuși o aromă. E un miros sălbatic de burueni a căror sevă fierbe în razele soarelui, un amestec de plante în care intră și adierea sulfinei și a levănțicăi și suavitățile fânului și esențele tari ale



Cetatea Râșnovului

Foto Direcția Presii-București

moliftului, totul într'o învălmășeală toridă și capțioasă. În cealaltă parte a Cetății se întind livezi și grădini și pe acolo e și drumul de căruțe care duce sus. Dincolo cealaltă înălțime acoperită tot cu brazi stă fratern alături și sus acolo, dacă te urci, vârfurile e pleșuv și te poți îmbăia în soare stând prin ierburile crescute printre stânci.

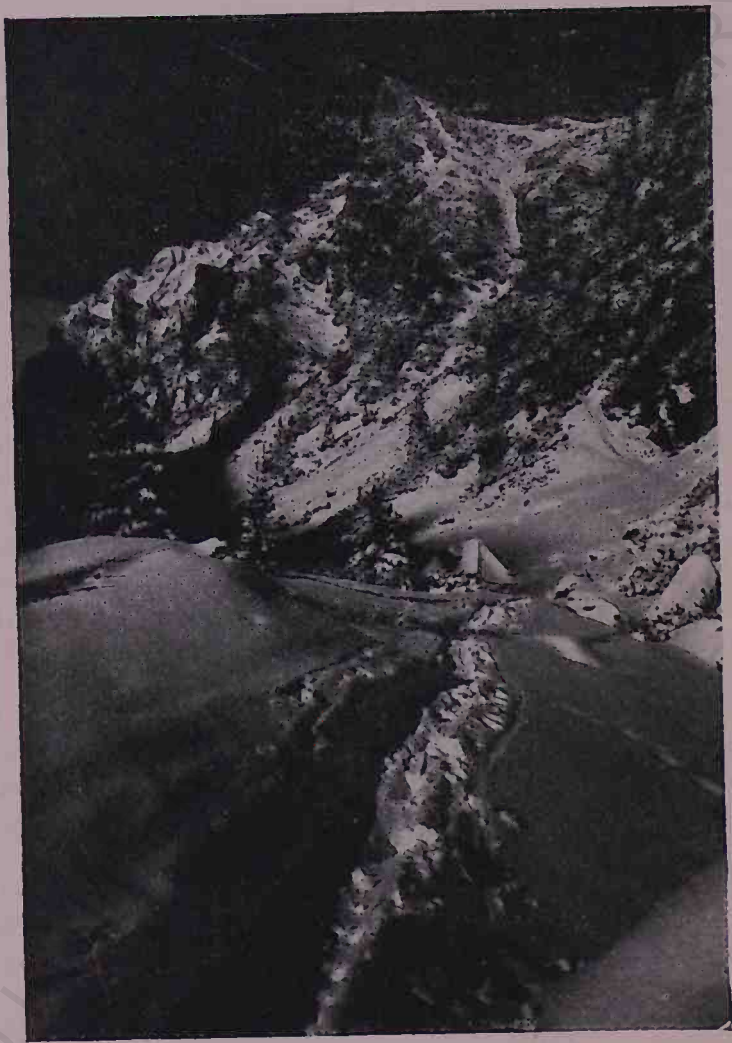
Cetatea e păzită de un... cetățean care joacă și rolul de pompier. Focul e zărit de el și alarma dată prin tragerea unui elopot, iar direcția o dă tot el strigând de sus încotro trebuie să alerge cetățenii de jos, abilitați pentru această meserie. Veghea asta, cu tot aspectul ei bătrânesc, se păstrează în acel sat cu tradiția atât de concret păstrată în piatra Cetății. Ar fi păcat să se distrugă această mărturie istorică. O reconstruire a ei s'ar impune. Dar nu o renovare care să o falsifice, să introducă elemente noi. Să se întâlnească tot ce există și atâta. Pentru că în starea în care se află azi Cetatea, nu are de trăit mai mult de o sută de ani, poate două... Și pietrele acelea de sus vorbesc despre o istorie cu invazii tătărești și turcești și cu o vitează rezistență a oamenilor din partea locului.

Râșnov e sat gospodăresc. Aerul sănătos atrage mulți vizitatori cari găsesc pensiune la țărani. Jumătatea dinspre Nord e ocupată de Români și doar cea din Sud e a Sașilor. Mai poate fi vizitată la Râșnov vechea biserică săscască și o fabrică de țesut covoare.

13.

BUCEGII

Unul din cele mai frumoase masivuri din Carpați sunt Bucegii și se întinde între Sinaia și Brașov. Se poate urca pe multe drumuri, pe la Sinaia, pe la Bușteni, pe Valea



Casa Mălăești (Bucegi)

Foto Direcția Presci-București.

Cerbului, pe Valea Dihamului, sau pela Urlătoarea, pela Predeal, pela Bran și dela Râșnov pe Valea Mălăeștilor.

Munți calcaroși și accidentați, ei au vârful mândre, ca Omul, Caraimanul, Jepii, prăpăstii și peșteri ca aceea a Ialomicioarei. Case de adăpost, stâne sau schituri primesc pe vizitatorii nenumărați pe cari nu-i sperie destul de dese accidente și care continuă să se urce pe stânci punând piciorul încălțat cu bocanci potcoviți și vârful ascuțit al alpenștocului, sau lăsându-se vesel pe cărările care coboară acolo pe înălțimi ca pe niște câmpii pietroase din Arabia, în care albul e culoarea unică. Sus de tot, câmpiile sunt sterpe de orice vegetație. Doar edelvasiul mai ispitește pe câte un excursionist netemător de amețeală, amăgindu-l să-și întindă coastele deasupra unei prăpastii, către stânca pe care steaua cenușie și catifelată o punctează. În mijlocul verii petece de zăpadă au mai rămas din loc în loc pentru ca să minuneze orașenii rătăciți în munți la un an odată. Pe Jepi, niște rude sărace ale bradului se întind de-a-lungul pământului pe care-l strâng la sân ca să-i scoată ultima fărâmnă de căldură, arbuști rahitici și demni de milă, care dau numele lor falnicei înălțimi. Intre Omul și Peșteră o pantă aspră duce pe călători ca un tobogan într-o repeziciune simțită de palme și adesea și de fundul pantalonilor. În vale un câmp vast se deschide cu o stână și toți câinii vin fuga să se dea la om.

Peștera e o sublimă creațiune naturală, desfășurându-și intrarea în înălțimea maestoasă a muntelui. Dacă te sui deasupra peșterii ai dedesubt o prăpastie, cu pârâul care se îmbulzește să ajungă mai repede în vale. Înăuntru drumul obișnuit al peșterilor e pe o podină șubredă de lemne deasupra terenului umed, deasupra apei care mustește și clipocește pe delături și printre marile urdori de calcar ale muntelui, prinse în stane uriașe și sus și jos, de forme nenumărate,

cu aspecte grotești de figuri geometrice stricate în linia lor perfectă, mai impecabile sau mai desorganizate, sau de pietre de var, stalactitele și stalagmitele se împreună uneori, surori siameze la vârfuri.

Bucegii se întind, bogați în surprize, spre Bolboci și spre Padina, cu case de adăpost, cu scorburî misterioase săpate de ape în inima munților, cu frumuseți care umilesc orice încercare de descriere.

14.

ZĂRNEȘTI

Aceeași linie ferată care trece prin Râșnov, după ce s'a oprit un minut în Tohanul vechiu, sat pitoresc la poale de dealuri, se oprește în Zărnești. Linia ferată a trecut paralel cu masivul Bucegilor care se vede în fund violet și cu pete de cremene, impresionant cu apariția lui de falnic păzitor de hotare. Zărnești e un sat așezat la câțiva km. departe de zidul Pietrei Craiului. Sat de gospodari, unde se află însă și câteva fabrici, câteva industrii, dintre care cea mai de seamă e e hârtiei. Sunt două fabrici, una de hârtie și alta de celuloză. Știe cineva că întemeietorul acestei industrii e aici Gh. Barițiu care a adus și a instalat mașinile și a fost 20 de ani proprietarul fabricelor, pentru că avea nevoie de hârtie pentru « Gazeta » lui? Bătrânul luptător a fost unul dintre primii industriași români! Acum fabricile au intrat pe mâinile unor venetici care le exploatează dela Budapesta. Mai sunt în Zărnești mori, ferăstrae și țesătorii. Lemnul e adus din munte, unde pădurile se exploatează acum mai rațional.

La capătul Zărneștilor drumul duce întins alb sub soare și praf între cei doi munți, în stânga acela mai mărunț, Măgura,

în dreapta acela coplesitor în masivitate, al Pietrei Craiului. La rândul ei aceasta e împărțită în: cea mare și cea mică. Între cei doi munți drumul se înfundă printre pantele care devin din ce în ce mai abrupte, înălțându-se pe măsură ce înaintează



Cabana de pe Omul — iarna

Foto Netoliczka-Brașov

și acoperite cu păduri amestecate cu fag, carpen, stejar și din loc în loc masive de brazi. Un pârau limpede curge sprinten clinchetind sgomotos printre prundișul bogat adus de sus. La un loc două stânci enorme sunt transformate în cariere din care dinamita taie piatră, fărmiciându-le. În sfârșit, mai departe pâraul te părăsește și liniștea cade grea; tăcerea e doar puțin sfâșiată de către un izvor care apare și se ascunde repede sub pământ, sau de altul care cade de sus, pe stânci, cu un

sunet de pânză cristalină în destrămare. Mai încolo drumul se strânge mereu, stâncile devin tot mai mari, mai lungi, mai înalte și în sfârșit intră în așa numitele « Prăpastii ».

Sunt câteva stânci de zeci de metri înălțime, ridicându-se în dreapta și 'n stânga, cu amenințătorul aspect al canioanelor americane. Zidul e aproape drept și doar la bază câteva scorburi te fac să bănuiești, sau vizuini de animale sau intrări de peșteri care s'ar afunda în munte. Sus gingia prăpastiei e tivită cu pomi aplecați ca niște măsele care privesc în adânc. Jos solul e acoperit de bolovăniș, adus de torențele deslănțuite primăvara la topire. Din stâncă se desprind uneori bucăți agățate, gata parcă să cadă și aștepți ca ruperea să se producă în momentul chiar în care le privești. În coridorul acesta nu te însoțește decât liniștea, o adiere caldă pe care o aduce curentul de aer, când și când, de sus și parfumul pădurii.

În stânga două drumuri, la distanțe potrivite, te pot duce pe Măgura. În dreapta un altul te urcă pe Piatra Craiului. Pe aceasta te poți sui și din câmpie, după ce ai mers un timp de-a-lungul peretelui muntelui, care se 'ntinde pe câțiva km. lungime.

Prăpăstiile din Zărnești, de o sălbatecă frumuseță naturală, lucruri minunate, imposibile de pus în valoare, sunt prea departe de sat și acesta încă, prea departe de Brașov. Un străin adus aici n'ar putea decât să rămână uluit de această creație naturală care nu poate fi descrisă în toată măreția ei.

15.

B R A N

Dela Rășinar două drumuri se despart: unul duce, în dreapta spre Tohanul vechi și de acolo mai departe la Zărnești; celălalt, la stânga, după ce a trecut prin Tohanul-Nou, se oprește la

Bran. De fapt autobuzele, singura cale de ajuns la Bran, nu se opresc aici. Ele merg mai departe, prin trecătoarea din Carpați, prin vechiul pas al Branului, pe unde sute de ani au trecut și Românii și străinii, când într-o parte, când în cealaltă, — într-o vreme când pasul Timișului nu era întrebuințat — până la Câmpulung. Numai două erau căile umblate de negustori, de călători și de armate, până în secolul XVIII: pasul Bran și ceva mai la dreapta pasul Rucăr. Pe același drum veneau și Turcii și poate din aceea pricină râulețul care curge atât de sgomotos și spumos, verzuia apă a Turcului, se va fi numit astfel. Tot din motivul acesta s'a și clădit aici castelul ce stă drept în gura văii și pe care-l vezi de departe, dar apare mai falnic atunci când cotești la dreapta. Aici era punctul ultim al trecătoarei, care după ce ocolește castelul într-o curbă de o jumătate de cerc, se 'ntinde drept și se desface largă între înălțimi — mai mici la stânga, mai mari la dreapta, unde se ridică Măgura cea care e despărțită de Piatra Craiului prin prăpăstiile dela Zărnești. Perspectiva e largă, împădurită și verde și pe aici se duc mai departe autobuzele până la Câmpulung, intrând așa cum se vor fi dus mii și sute de mii de care și de oameni pe vremuri, pe aceeași trecătoare care se 'ngustează și coborînd pe aceleași drumuri în spirală, amețitor de prăpăstioase. Iată un drum străvechiu, pe care, cu toate renovările ulterioare, îl străbat oamenii de peste șapte sute de ani (dar nu vor fi trecut oare tot pe aici și Romanii cari trebuiau să ajungă la castrul lor de lângă Râșnov?!) și autobuzul e nepotul căruței cu polog de rogojină.

E fermecător castelul din Bran, în loc de pază, printre sulitele ascuțite ale brazilor care-l străjuesc cu bogată revărsare de ozon.

Satul e o risipire de case, pe câțiva kilometri, case lipindu-se rareori și doar pe alocurea, de cele mai multe ori despărțite de

lungi grădini sau de ridicături naturale. E o risipire de sat de munte, cu casele pierdute pe drum la mari depărtări, așezate în poziții obligate de natură, dar și strategie. La munte nu te poți apăra în linie strânsă, ci în desfășurare tactică.

Aerul curat și nu prea tare a făcut din Bran o stațiune climaterică de prima mână și n'ași sfătui pe acela care vrea să locuiască acolo să meargă nepregătit, pe la jumătatea lui Iulie, căci găsește totul ocupat și-i rămâne să cantoneze sub cerul liber, la lumina stelelor. Dela 1 Iulie și până la 1 Septembrie toate locuințele sunt ocupate din vreme.

Privești ce se deschid sunt pașnice și înviorătoare. Natura e aici îmbunătățită și nimic sălbatec nu se vede în liniile calm ondulate ale dealurilor chelboase de arbori, dar verzi de iarbă, sau în stâncile ușor conturate și acoperite de brazi. Frumusețea care iese din comun e Castelul.

Ridicat la începutul veacului XIII de către cavalerii Teutoni — e unul din cele 7 castele făcute de ei — poate în 1211 (deși o inscripție din capelă spune anul 1207, dar atunci nu veniseră încă Teutonii), Castelul e strâns într'un masiv bloc armonios. Te izbește întâi culoarea, un cenușiu amestecat cu alb, un cenușiu ciudat așa cum nu găsești decât în pânzele lui El Greco. Tot castelul e așa, afară de turnul din stânga — când vii din spre Brașov — a cărui piatră este brună închis.

Acoperișurile de țigle au o culoare roșie aspră către care acel brun face o armonioasă trecere. E o clădire de stâncă, de ziduri înalte, cu un corp principal căruia i-au fost alăturate turnuri și contra forturi, în dreapta, în stânga, și în flanc. Castelul se desface în înălțime deosebit de cel al Râșnovului, care se desface în lungime, pe câteva sute de metri. Dar pe când acela era pe un vârf de deal, inatacabil, acesta e pe cea mai mică înălțime în fundul văii. Te decepționează chiar, să-l vezi dominat de Măgura impunătoare din dreapta. Castelul

nu se ridică decât cu vreo 50 de metri deasupra văii și se află sub pădurile celorlalte înălțimi. Când însă ai ajuns sus, în turn, vezi că faptul n'avea nicio importanță pe acea vreme, pentru că în cealaltă parte a văii Măgura pareă se da la o parte



Castelul din Bran

Foto Netoliczka-Brașov

lăsând privitorului din turn o perspectivă adâncă în spre trecătoare, de unde putea fi identificat cel mai depărtat om care se apropia.

Castelul e o pitorească întortochiare de camere și coridoare, cu scări de lemn ce urcă printre ziduri atât de strâmte că pareă te strâng de umeri, cu ferestruicile vechi puține, și în locul lor alte ferestre moderne au fost tăiate, din cele vechi rămânând

doar câteva de curiozitate. Deoarece castelul e locuit, el fiind proprietatea M. Sale Regina Maria.

Castelul e la dispoziția vizitatorilor și interiorul lui e o minune. Totul e mobilat de grija Reginei, al cărei spirit și gust plutesc pretutindeni. Dar ar trebui să vii câteva săptămâni în șir pentru a putea privi cu deamănuntul tot ce se cuprinde în camerele acestea, ca 'ntr'un bogat muzeu de artă. E și puțin cam încărcat, tot ca 'ntr'un muzeu, dacă nu poți uita ce ai văzut, trecând dintr'o cameră într'alta. Dar totul e de valoare, totul e de calitate.

Fiecare cameră e altfel mobilată, are un stil personal. Sunt camere cu mobilă veche românească, alta cu mobilă italiană, venețiană și florentină, alta spaniolă, una săsească, una cu lucruri germane aduse chiar din familia Hohenzollern — e chiar camera unde stă M. S. Regele Carol II — alta englezească... Mobilele vechi, au înflorituri migăloase, cu sculpturi de preț, cu dinții timpului înfiți în găurile carilor, cu dăre de crăpături, paturi cu pologuri bogate, scrinuri cu zeci de sertărașe, pictate sau sculptate — unul cu sculpturi de fildeș — scaune de tron și fotolii, mese de sute de ani, una florentină, alta englezească... Covoare și chilimuri, perdele groase... Peste tot risipite vase prețioase... într'o cameră o bogată colecție de ceramică rusească... candelabre vechi, unul turcesc, altul englezesc, căminuri de stil turcesc sau spaniol, nemțesc sau românesc... și o bogăție întreagă pe mese, patere de argint și aur, servicii de sticlărie, vase... Icoane vechi și românești și străine, pretutindeni și prin coridoarele cu scări, câte una vârită într'o firidă, unele poate chiar descoperite aici și reconstituite... Și statuete vechi, de cel mai autentic baroc, madone, într'o firidă stă un rege, înalt cam de un metru, cu coroana pe cap, cu brațele deschise a îmbrățișare, având la picioare, în dreapta o nicovală cu un ciocan pe ea și în stânga

un sceptru... Tablouri de toate genurile și toți pictorii... Cărți pe toate mesele, cărți străine, iar în salon o bibliotecă întreagă, unde pe o masă stau volume groase ale unui « Imperial's Shakespeare »... albume geografice, istorice, volume numeroase de memorii, cărți rare, colecții de ziare și reviste... Intr'o cameră un altar rusesc, încărcat de aurării și fildeşuri... Tot acolo un Sf. Anton din Padua, o statuie înaltă, înclinată a rugă... Odăile dau una 'ntr'alta, sau în balcoane de unde vederea se pierde în depărtări cu linii sinuoase și calme... Ferestrele se înfundă în zidul gros de doi metri sau trei și au firide și bănci unde se poate sta... În curtea interioară o fântână adâncă de 90 m, e vechea fântână, contemporană probabil celei din Râșnov, care e însă cu o sută de metri mai adâncă... Tot în aceea curte e intrarea în capela foarte mică, unde pereții au fost acoperiți de curând cu o pictură de stil bizantin, neconvinsă, pe care nu o pot gusta pentrucă e artificială, dar care reprezintă atât de frumos, asemeni vechilor ctitori, pe Regina Maria și pe copiii săi. În dreapta intrării e chipul încoronat al M. S. Regina, singură, îngenunchiată. Intr'un colț s'a păstrat din vechea pictură un singur chip, reprezentând un cavaler teuton cu zidirea castelului în palmă, având pe ea inscripția 1207, iar în spate, indistinct, un tovarăș cu flamura cruciată.

După ce ai străbătut în grabă, în 20 de minute, ceea ce n'ajunge nicio lună să cunoști cu de amănuntul, ieși năucit, dar cu un parfum de istorie și regalitate în nări și cu impresia prezenții înalte pe care dacă închizi ochii o vezi alunecând prin odăi, mângâind florile care atunci când se află Ea acolo trebuie să se afle mereu în vase, înalte și proaspete, crinii mai ales, atât de iubiți, candizi și supli, atât de potriviți cu mediul, sau mușcatele risipite în profuziune prin balcoane, pe marginea ferestrelor, răspândind mirosul lor întunecat și trist... O vezi

dacă închizi ochii pe Castelana acestor locuri trecând pe culoare și coborînd scările, ireală, sau apărând la ferestre, spre care ochiul se 'nalță de jos, din curte, pios și atent... Castelul din Bran degajă din zidurile lui o întreagă istorie, dar și o prezență, aceea care-i însuflețește pietrele și-i umple de duh nobil încăperile.

Dedesubt se 'ntinde un parc imens, cu partere de flori, cu alei umbrite urcând sau coborînd, cu cruci și bănci...

SUFLETUL ORAȘULUI

SUFLETUL ORAȘULUI

Și lucrurile au suflet. Spinoza credea că Dumnezeu doarme în piatră, se trezește în animal și cugetă în om. Dar Dumnezeu nu doarme nicăeri și niciodată: el *este* pretutindeni. Eroarea lui Spinoza era că în imaginea sa atribuia divinității ceea ce e al materiei: adică somnul și trezia. Dumnezeu își petrece sufletul lui pretutindeni și fiecare obiect îl are pe al său. Cu atât mai mult îl au orașele.

În aer și 'n vânt, pe cerul spoit cu sineală, în vârtejul mișos al nourilor, pe culmi și în ape, pe străzi, în piatra pe care o calcă tocul sau în zidul de care bătrânul neputincios se sprijină să nu cadă, în fumul risipindu-se străveziu din hornuri ca un duh al casei, în colorile pestrițe, în frunze și 'n pomi, în toate sgomotele și murmururile și 'n viața care aleargă prin vinele sale ca un sânge fierbinte și viu, în oamenii cari apar la aceleași ore și în aceleași locuri, într'o fereastră care-și deschide ochiul asupra unei aceleiași lumi interioare, sufletul orașului se închiagă, bucată cu bucată, contopindu-se într'o suflare largă și uriașă, puternică și niciodată deslegată.

Dacă toată lumea din el ar dispărea deodată, orașul ar amuți, dar n'ar fi mort. Sufletul lui ar rămâne ascuns în toate ungherele materiei sale, dar în văzduh ar mai fi ceva, ar fi toate gesturile și vorbele care au agitat și făcut să răsunе înainte în el. Căci sufletul orașului nu e făcut numai din prezentă; el e și trecut și e mai ales trecut. Toți pașii câți au trecut pe

străzile sale și-au lăsat urma în granit și ecoul în aer. Toate șoaptele și răcnetele ce s'au încrucișat, au rămas în atmosferă ca rănile dungate ale bicelor și dacă știi să tragi cu urechea atent le vei prinde fremătându-ți în auz. Mișcarea mîilor de morți care de mult s'au desfăcut în cenușă și 'n țărână e aici toată și 'mpiedecă mișcarea celor vii, sau o întretaie și-o conduce. Sufletul orașului e un duh în care intră tot ce este și tot ce a fost, în care tot ce se face e îmbibat de mirosul și de existența a ceea ce nu mai e decât ecou și presimțire.

De aceea orașele nu pot fi cunoscute decât atunci când ai dat într'o parte perdeaua ce le acoperea istoria. Cu cât afli mai mult din ceea ce a plămădit prezentul și noutatea, cu atât te-ai apropiat mai mult de psihologia cetății tale. Sufletul orașului e prezent înmuiat în istorie, e întretăiere între acum și a fost odată.

Istoria Brașovului e dintre cele mai glorioase ale orașelor românești. Brașovul nu poate fi înțeles în ceea ce este azi, ca nimic, nici ca realitate urbanistică, nici socială, nici economică, nici culturală, fără a ști elementele care l-au pregătit și l-au plămădit până să iasă ceea ce e acum.

Sufletul Brașovului e aici: între pietrele și viețile care-l fac ceea ce este și 'ntre umbrele și cenușa a ceea ce a fost. Iar pentru cine nu vrea să cunoască istoria, sufletul orașului nu se poate închea dacă nu s'a creiat în ceea ce e istoria personală a fiecărui om: amintirile din copilărie.

BRAȘOVUL CARE A FOST

ISTORICUL ORAȘULUI

Se pare că așezările omenești sunt legate de anumite locuri, mereu aceleași. Realizarea lor se încercuește într'un loc presortit, de unde nu le scoate decât împlinirea unui mare ciclu istoric. Sunt și orașe dispărute, dar puține și existența lor aparține mai mult legendei. Știe cineva sigur că a existat vreodată Atlantida? Sau Ys-ul? Doar în India se află cetăți părăsite prin ale căror străzi pustii cu dalele prăfuite se fugăresc Bandar-logii și din mijlocul caselor părăginite ies pomi vâjnoși crescuți din crăpătura unor blocuri de piatră. Din ciclul însă al civilizației omenești pe care-l înseamnă Biblia ca luând naștere acum vreo 7000 și ceva de ani, așezările omenești au o statornicie cu aparențe de încăpățănare. Nu ne miră că un oraș ca Roma a putut să treacă neatins pe sub greutatea a 2500 de ani. Acolo s'au perindat mereu destine care au ținut încontinuu viu pulsul vieții într'o cetate mereu prîmenită. Mai mirifică e soarta altor cetăți care puse în pragul năvălirilor barbare se distrug și se refac și niciodată alături sau mult mai departe, ci tot pe aceleași pietre pe care au sărit stropii de sânge și unde au lins limbile flacurilor. Dintre acestea București, care stă în bătaia tuturor vânturilor istorice, cetate înneacă de zeci de ori în sânge, prăbușită sub cenușă și mereu renăscută, până la avântul măreț al ultimelor

zile. E deci o predestinare care leagă pe om de un loc dat. Acolo-i trimite o lege scrisă dincolo de slovele pământești. Această slovă transcendentă a legat pe oameni de Brașov.

Ca și în alte așezări omenești vieța se leagă de Brașov într'un fir neîntrerupt care merge dela omul primitiv al epocelor cu nume de materii anorganice, până la cetățeanul civilizat de azi. Acolo unde calcă acum talpa argăsită a burghezului, a atins pământul pielea păroasă și crăpată a unui strămoș care nu se deosebea la început prea mult de semenul animal care i-a dat naștere.

Ce mister e la origina acestei perpetue hălăduiri a omului în același loc? Ce fire nevăzute îl leagă de același pământ, de același petec de cer, de același peisaj? E nevoia lui de permanență și de aci prin extindere de eternitate, care îl înfrățește cu Creatorul lui? Sau e doar un instinct sigur ce-l ține strâns legat de locul unde simte că are cele mai bune șanse de reușită în viitor? E desigur și instinctul practic și e și experiența atavică din care știe că locul acesta e bun. Dar e și aspirația către permanență, în dăinuirea nestrămutată a șiruri de oameni pe același pământ. Stând în același loc și legând tradiția cu strămoșii, omul are impresia perpetuității în eternitate. Și strămoșii îl leagă poate în mare măsură, cu lanțuri de nedistrus, căci cum ar putea să se despartă omul de ceea ce e al străbunilor săi. Și apoi continuitatea așezării omenești în același loc e o constantă necesară, a vieții sociale.

Săpături au descoperit în ținutul întreg al Țării Bârsei urme de stațiuni preistorice. Dar mai mult, ele s'au găsit chiar pe locul unde e azi orașul, în părțile de pe Dealul Melcilor și Dealul Șprengiului. S'au aflat aici obiecte din epoca de piatră, din aurignacian, mărturisind o viață în aceste locuri, cu zeci de mii de ani în urmă. La pietrele lui Solomon s'au desgropat urme mai recente, din epoca fierului. În str.

Voevodul Mihai, din Cetate, s'a desgropat un sarcofag nu mai vechi de trei-patru mii de ani. În epoca preistorică a fost



Cel mai vechi cetățean al orașului — Sarcofag de circa 3—4000 ani în muzeul săsesc din Brașov

Foto Netoliczka-Brașov.

așadar în Brașov o așezare omenească mare, dacă puteau exista sarcofagii și obiecte.

Pe lângă Râșnov a fost un lagăr roman și această prezență singură ne-ar îndreptăți să deducem locuirea acestor părți și în epoca romană, deci continuarea epocii preistorice

cu epoca dacică. Lagărul nu putea fi instalat într'un loc de tot pustiu, ci în apropiere de locuri locuite. Tot aici s'au instalat mai târziu și Slavii și Bulgarii, în epoca mare a năvălirilor. Așa dar omul preistoric dă o populație de care nu se poate ști dacă n'a fost străbuna directă a Dacilor care continuă să stea aici și sub Romani.

De unde au venit Românii aici? N'au putut veni de nicăeri, ci trebuie să fi fost încă din vremea romană pe locurile acestea. Desigur că vor fi fost și pe aici Traci pe care desnaționalizarea întreprinsă de latini îi va fi atins prea puțin și dacă n'au fost chiar pe locul orașului, vor fi fost pe undeva prin munții de alături și ei au coborât în câmpie imediat ce-au plecat Romanii. În orice caz aici n'a fost un centru de civilizație latină, pentru că urme nu sunt. Populația dacă, neatinsă de acea rafinată civilizație și având una de stil barbar, dar oricum o civilizație — fiindcă lipsa ei e imposibilă! — s'a înțeles desigur mai bine cu barbarii. Aceștia au avut și ei o civilizație a lor și încă foarte înaintată și care apărea barbară doar prin comparație cu cosmopolitismul Romei decadente. Acei Daci, puțin ajunși de civilizația romană vor fi fost așezați în locul unde e azi Brașovul vechi. Lângă ei au venit și s'au așezat Slavii, acolo unde e actualul Șchei. Și când pela 1150 au venit Sașii, aduși de Géza II al Ungurilor, Românii din câmpie au fost izgoniți din locurile mai prielnice agriculturii în locurile mai puțin bune din Șchei, unde sau amestecat cu Slavii și i-au desnaționalizat.

Populația românească din Șchei a oferit totdeauna cel mai propice domeniu pentru ipotezele și fanteziile istorice. Unii au mers până la a-i socoti Bulgari de origină pe acei Români cărora doar porecla le-a fost astfel dată de locuitorii cei noi pripășiți pela noi. O cronică, a unui popă Vasile, din Șchei, vorbește de anul 1395 ca de acela al venirii « Bulgarilor »

în Șchei și de aici un argument în plus. Dar Șcheiul era gol la acea dată? Și au venit oare atâți Bulgari aici ca să formeze o populație atât de deasă cum e cea românească? În orice caz nu se poate admite dispariția totală a Dacilor din aceste locuri, a Dacilor ușor romanizați. Acea, populație începând a deveni românească, a trebuit să se amestece cu Slavii și i-au transformat pe aceia. Dar procesul nu s'a oprit aici, pentrucă acei Daci nu erau îndeajuns romanizați pentru a da o populație românească cum e cea de azi. Ei au fost întăriți cu element românesc venit din sudul Dunării. Acei așa ziși « Bulgari » veniți în sec. XIV aici erau de fapt Români macedoneni cărora li se zicea Bulgari pentrucă veneau din Bulgaria și pentrucă atunci nu se prea făcea deosebirea între Români și Bulgari, cari la un moment dat avuseseră și un imperiu al lor, uniți fiind. Faptul pare incontestabil când ne gândim că dacă imigrații din 1395 ar fi fost Bulgari, atunci populația încă neromână cu totul, din Șchei, ar fi câștigat mai mult în partea ei slavică. Dar acei imigranți au fost Români, caracterul românesc numai grație lor întărindu-se și mai ales limba română. În orice caz populația românească rezultată din aceste încrucișări e foarte deosebită de restul țării. Și caracterele ei, cu totul altele, mi se pare că trebuie atribuite fondului tracic mai puțin alterat de elementul roman, așa cum de altfel sunt Moșii, în al căror sânge nu intră niciun strop roman.

După cum se vede continuitatea elementului românesc aici s'a păstrat neîntrerupt. Nu se putea admite ca Slavii să fi ajuns Români, fără existența unui puternic element românesc aici, nu de azi, de ieri, ci de mai de mult, încă în forma daco-romană, și întărit apoi de aportul macedo-român venit mai târziu. El a fost cel mai important, deoarece Slavi sau Bulgari, locuitorii străini s'au topit cu desăvârșire în masa

românească, nedându-i decât anumite nuanțe de caracter, imposibil de identificat azi. Permanența elementului românesc în Brașov mi se pare ceva indiscutabil.

Alături de Daco-Romani s'au așezat mai târziu, în sec. IX sau chiar X, după ce au venit din Atelkuz și Ungurii, cari au alcătuit vechea așezare din Blumăna. Ei trebuie să fi fost atrași de faptul că locul era deja locuit și mănos și la început au trăit în bună înțelegere cu populația daco-romană.

Peste ei vin prin 1150 Sașii aduși în mai multe etape, de Géza II. Ei sunt triburi de Flandri aduși de pe Rhinul de mijloc și instalați la început în regiunea Sibiului s'au întins câte puțin până în Țara Bârsei.

Brașovul pare a se fi întemeiat între 1188 și 1203, mai ales înspre acest din urmă an. La început orașul se crede că ar fi fost în Brașovul vechi, în jurul Bisericii Bartolomeu, care ar fi fost centrul său. Dar din cauza revărsării apelor, Sașii se trag înspre actuala Cetate, prin sec. XIV.

Prin 1211 sunt aduși aici și Cavalerii Teutoni, de către Andrei II al Ungurilor. Ei au întărit și au dat avânt orașului săsesc, situat lângă satul cu obârșii româno-slave. Din acea vreme documentele lipsesc și nu se pot urmări începuturile vieții orășenești. Un istoric — Iosif Șchiopul — neagă chiar existența Cavalerilor Teutoni pe aceste țărâmburi și susține că aceștia n'au venit niciodată în Țara Bârsei. Argumentele sale au fost respinse însă, ca nefundate. Cavalerii Teutoni n'au stat multă vreme aici, căci s'au certat cu Andrei II și au plecat peste câțiva ani lăsând în urmă-le doar câteva castele.

Sașilor le întărește drepturile pe acest pământ tot Andrei II într'un act numit « diploma Andreiană », din 1224, care nu s'a păstrat decât în copia prin care Carol Robert în 1309 îl întărește. Din acel document decurg toate libertățile



Castelul din Bran

Foto Direcția Presei-București

Brașovului — ca și ale celorlalte așezări săsești — și dezvoltarea ulterioară a sa. Prin el se restitue o cărmuire autonomă a orașului săsesc, care își alege singur magistrații săi conducători, își face legi, are drept să judece pe supuși și să-i condamne și n'are decât să dea regelui o anumită sumă de bani și un număr de oameni buni pentru armată în anumite situații.

Nu se poate ști cum s'a dezvoltat în acele începuturi Brașovul, dar se poate ghici în negura trecutului prima sforțare a pricepuților și gospodarilor nemți, cari încep a-și dura case solide de piatră, cu porți înalte, sub îndemnul cavalerilor cari le-au zidit și o puternică cetate pe Tâmpa sus. Ei au dibuit câte o cultură de pământ și câte o sfoară de comerț, băjbăind prin nesiguranța lipsită de temeiuri de state și abia după 150 de ani de eforturi au izbutit burghezii să se ridice.

Situația lor s'a îmbunătățit odată cu crearea în Țara Românească a unui Stat puternic, care avea nevoi și care avea și interese comerciale aici. În momentul când Țara Românească devine stat încheșat, Brașovul se transformă într'un mare oraș medieval, într'o cetate comercială. În 1353 Ludovic întărește privilegiile comerciale ale Cetății. Iar în 1358 Alexandru, voevodul Țării Românești, le dă Brașovenilor privilegiul de a trece liberi prin țara sa. În 1364 regele acordă Brașovului dreptul de a ține iarmaroc (Iahrmarkt) adică târg anual, ceca ce era un mare privilegiu și un izvor de venituri. Orașul prosperă și se mărește pe zi ce trece. Prin acest iarmaroc sunt atrași în mișcarea comercială și Românii.

În 1368 Vladislav (Vlaicu-Vodă) al Țării Românești dă brașovenilor privilegiul de a face comerț în tot cuprinsul țării sale. Prin acest act istoric se poate spune că se creează propriu zis Brașovul, pentru că dela ei începe avântul comercial al orașului. De aci înainte începe agitata istorie a relațiilor

dintre Brașov și Țara Românească. După Vlaicu, Mircea în 1413 și apoi toți domnitorii întăresc privilegiul dat de Vladislav. Între Sibiu și Brașov începe chiar o aspră rivalitate, o luptă surdă, pe dedesubt, pentrucă și primul oraș era vecin cu Țara Românească, dar așezarea lui mai la o parte de căile cele mai importante ale munților și la o parte de drumurile directe din Occident înspre Orient îl deservea. Lupta dintre Sibiu și Brașov s'a continuat până în sec. XIX și totdeauna ultimul oraș a avut întâietatea.

Brașovul aducea în Țara Românească mai ales postav și ceară. N'avea voie să vândă piei, se vede pentrucă se fabricau și în Țara Românească. În Brașov în schimb străinii (orientalii) aduceau specii (coloniale) de unde și numele de spițer (la început negustor de specii, de coloniale). Dar între Brașov și Țara Românească se duce un schimb comercial foarte activ, aceasta din urmă jucând și rolul de țară de tranzit pentru comerțul oriental.

Pentrucă prin Brașov treceau, îndreptându-se spre Sud, tot felul de negustori străini, ca Germani, Cehi sau Polonezi, brașovenii nemulțumiți de concurență, cer dreptul să li se vândă lor mărfurile și-l obțin. Astfel negustorii străini cari ajung la Brașov trebuie să vândă mărfurile lor cetățenilor brașoveni care le revând. Așa ajung să aibă brașovenii legături cu țările orientale spre care se îndreaptă acum ei și ajung până la Zara.

Acum Brașovul e guvernat de o adunare de 100 de bărbați aleși dintre ei, cari formează Senatul lor, un fel de Consiliu comunal de azi, cu puteri mai largi însă. Treburile adunării celor o sută le girează un magistrat ales de adunare și el e ajutat de alți șapte funcționari aleși tot de adunare. Conducerea e a tuturor cetăților medievale germane. Legile și le fac ei singuri și uzul are mai multă câtare decât legea scrisă.

Pentru neînțelegeri dintre orașe săsești ei se adresează marelui magistrat din Sibiu, *Comes Saxonum*, contele sașilor. Tot în Sibiu are loc adunarea întregii națiuni săsești, odată pe an.

Aduși ca zid de apărare contra invaziilor barbare, la început contra Tătarilor, ca și Cavalerii Teutoni, Sașii au ridicat adevărate ziduri, cari se mai văd și azi. În 1225 plecând Cavalerii Teutoni, Sașii rămân singuri. La început s'au apărât retrăgându-se pe Tâmpa și în cetatea de acolo. Crescând însă orașul și bogăția locuitorilor și venind un nou pericol, al Turcilor care pustiesc orașul în 1421 sub conducerea lui Amurad și călăuziți de Radu Praznaglava (Pleşuvul), brașovenii construiesc ziduri puternice. Incepute în 1400, ele se termină în 1427, an în care însuși Sigismund de Luxemburg cu soția sa și Curtea fac orașului cinstea de a locui într'însul o jumătate de an. În 1434 când Turcii revin ei nu mai pot lua orașul.

De aici încolo orașul prosperă în chip normal până în 1526 când, după bătălia dela Mohacs, Ungaria dispare și Turcii se află de amândouă părțile orașului, deoarece dacă ei stăpâneau o parte din Ungaria, având și Ardealul autonom sub suzeranitatea lor — îi numeau și principele — și în Țara Românească de drept tot ei erau stăpânitori. În tot acest secol XVI și în cel următor, până la Matei Basarab, Brașovul se poartă cu multă grijă și e plin de atenții față de domnii Țării Românești. De altfel lucrul nu era ușor, având în vedere că veacul acela a fost al pretendenților la domnie și că trebuia Brașovul să facă astfel ca să nu supere nici pe unul nici pe celălalt. Trebuie imaginată — și e destul de greu! — toată tactica pe care trebuie să o fi desfășurat magistrații aceia ca să scape de insistențele cutărui Domn care cerea pe rivalul său refugiat aici, ca să-i tae puțin nasul sau ceva mai mult!

Câte acrobații diplomatice vor fi făcut bieții Sași, prinși între promisiunile ispititoare ale unui candidat plin de șanse și între amenințările domnului de pe tron care agita mereu gogorița foarte reală a invaziei turcești! Și de câte ori se vor fi pomenit



Poarta Mureșenilor — aparținând vechilor ziduri

Foto M. G. Samarineanu-Oradea

cu represalii, cu mărfurile oprite, pentru vreun boier trădător ascuns pe aici prin Șchei sau prin Săcele!

Politica săsească în sec. XVI se poate reprezenta ca un dans pe sârmă, în dreapta cu amenințarea lupului, în stânga cu a ursului. Numai datorită abilității acestui dans au reușit Sașii să-și păstreze comerțul lor pe aici și prin Orient, comerț care între 1362 și 1526 a cunoscut o permanentă urcare.

Progresul nu se mai face în această a doua perioadă, însă se menține aceeași medie, cu toate vicisitudinile vremii, cu nesiguranța vecinătății turcești care în repetate rânduri tabără asupra orașului ca în acel an 1529 când, după ce Petru Rareș, a bătut zidurile și le-a distrus, Turcii cuprind orașul, îl pradă și lasă în urma lor ciuma.

Totuși reușesc Sașii să se strecoare — și vorbesc despre ei numai, pentru că în acea vreme Românii nu contau ca valoare politică — și în acest secol are loc cea mai importantă schimbare politică și spirituală a lor: reforma. În 1540 protestantismul birue catolicismul și se înțelege că toți Sașii au primit noua doctrină bisericească fără cârtire, dimpotrivă cu entuziasmul pentru ceea ce li se potrivea atât de organic. În 1550 Adunarea generală a națiunii săsești, din Sibiu, a primit reforma pe care Iohannes Honterus, învățatul bărbat o introdusese mai de vreme în Brașov. Toate bisericile sunt trecute la noua religie și Sașii întreprind o operă de reformare și a Românilor din Șchei. Aceștia au fost destul de abili ca să ofere aparența unei acceptări, până când lucrurile s'au liniștit. În entuziasmul începutului Sașii credeau că ceea ce li se potrivește lor poate fi îmbrăcat și de o națiune atât de diferită spiritual de a lor. În 1559 adunarea săsească dela Sfat decretează trecerea Românilor la reformă. Un avantaj tot am avut de pe urma acestei încercări neizbutite: creiarea cu un ceas mai devreme a limbii românești literare. Pentru că după inspirația și la comanda directă a magistraților sași începe Coresi să traducă acele cărți bisericești, printre care și un catehism, atât de luteran ca spirit — dacă nu chiar cel al lui Luther! — Conform ideii că fiecare națiune trebuie să aibă cuvântul Domnului în limba sa pentru a-l înțelege, Sașii au dat posibilitatea de a-și avea cărțile lor bisericești, crezând că astfel îi trec la reformă. Au renunțat însă repede și au

preferat probabil câștigul pe care-l aducea industria cea nouă a tiparului, unui succes spiritual mai problematic.

În 1553 se repară zidurile dărâmate de Petru Rareș și în anii următori se ridică și Cetățuia, în 1554—58, la început mai timidă, în 1630 în forma ei masivă, de piatră, de astăzi.

Începutul sec. XVII vede intrarea lui Mihai Viteazul în Țara Bârsei și în Șchei și încercarea lui neizbutită de a lua Cetatea. În 1602 însă, orașul e devastat de armata lui Basta.

În 1603 Brașovul privește neutral lupta dintre Radu Șerban al Țării Românești și Moise Székely, principele Ardealului, care fuge rușinos, dar e prins la Brașov chiar de Pană Vistierul și ucis.

În 1604 intră din nou în oraș Basta cu valonii săi, la 10 Martie, iar la 12 intră după el și Radu Șerban. Este epoca luptelor dintre imperiali și Turci, e momentul când se va decide stăpânirea austriacă în Ardeal, pe curând. Radu Șerban, omul imperialilor așa cum fusese și Mihai, e privit cu simpatie de Sași a căror politică germană îi îndreaptă spre Austria. Radu Șerban stă în Brașov trei zile, în care se vede că s'a ținut numai de petreceri, pentru că tare-i plăcea mâncarea și băutura bună. După care se întoarce în țară, iar Basta pleacă spre Cluj.

În 1605 Brașovul, care duce acum o dârză rezistență împotriva Turcilor și în sprijinul Austriacilor, refuză să recunoască de Domn pe Boeskey și drept pedeapsă e asediat de beglerbegul Ali Pașa, ajutat acesta de Simion Movilă. De aceea brașovenii se văd siliți să meargă în 27 Iulie în Țara Românească să jure credință lui Boeskey. Delegații brașoveni sunt Mihail Weis și Gabriel Haller, care sunt bine primiți de Radu Șerban. Acesta îl va fi cunoscut pe Weis de mai înainte vreme, când fusese el însuși la Brașov și acum se leagă o mai trainică prietenie între domnul român și magistratul sas.

Puțină vreme mai târziu ajunge domn al Ardealului Gabriel Báthory și el se dovedește un tiran dușman al Sașilor, pe care-i ura de moarte. Nemulțumit cu persecuțiile pe care le putea exercita de departe, vine împotriva orașului la 1611. De fapt Báthory profita de faptul că mergea împotriva lui Radu Șerban și voia să pedepsească și pe prietenii acestuia. Dar Radu Șerban îl aștepta pe Báthory chiar lângă Brașov și-i risipește oastea, făcându-l să fugă așa cum l-a făcut să fugă și pe Moise Székely. Fiindcă brașovenii fuseseră aceia care-l înștiințaseră pe Radu Șerban și l-au și ajutat, Báthory începe un lung război de răzbunare contra lor. În vremea aceea era jude al orașului Mihail Weis, care s'a opus lui Báthory cu multă demnitate. Acesta vine împotriva orașului cu o puternică oaste de Secui și în lupta care are loc chiar sub zidurile Brașovului Mihai Weis moare eroic pentru apărarea libertății orașului său și alături de el moare și G. Haltner.

Dar Báthory nu mai are mult de trăit. În 1613 el moare la Oradea Mare de moarte violentă și Brașovul organizează mari serbări publice de bucurie că a scăpat de tiran.

În 1614 noul domn al Ardealului, Ștefan Bethlen, se află în Brașov unde vin Turcii de-i aduc steagul de domnie. Noul domn e om blând. În 1616 vine iar în Brașov unde-și are încartiruite trupele și se întâlnește și cu Ștefan Tomșa, domnul Moldovei.

Un alt episod tragic din istoria orașului e anul 1658, când e asediat de Turci și de Tătari și nu-și poate răscumpăra libertatea decât cu bani din belșug. Zile de neliniște și tulbureală, când cetățenii dormeau iepurește și îmbrăcați, cu arma alături, în turnurile depe ziduri, gata să sară la alarma strajei de sus, și alarme sunt mereu. Copiii ce se nasc acum vor fi bolnăvicioși și nervoși. Mamele tresar mereu speriate și ochii sunt mereu roșii. Brașovul își recapătă liniștea după

ce s'au scociorît burghezii prin buzunare și au scos 20.000 de taleri, însă paguba era mai mare căci satele din jur au fost arse.



Turnul Bisericii Negre

Foto M. G. Samarineanu-Oradea

În sfârșit Turcii sunt izgoniți de pe aici de Austriaci, în ale căror mâini încap Ardealul. Faptul era îmbucurător pentru

câtiva, dar nu pentru toți. Mai ales nu era astfel pentru me-seriașii și pentru cetățenii muritori și săraci ai Brașovului asupra cărora cad noile sarcini impuse de noii stăpâni. Obligați să aprovizioneze armatele imperiale, brașovenii cumpără grâu dela Sibiu, dar acesta se strică pe drum și paguba trebuie plătită tot de către cetățeni. O răscoală izbucnește în 1688 și ea e potolită de generalul italian Veterani. În cursul ei izbucnește și acel foc teribil care pustiește Cetatea și arde toată lemnăria Bisericii Negre, afumându-i zidurile așa cum se vede și azi.

Venirea imperialilor a devenit neplăcută și pentru alte motive: anume pentru insistențele catolicizatoare ale lor. Totdeauna casa de Habsburg și-a confundat interesele cu acelea ale catolicismului sau mai bine a servit papalitatea, crezând că așa se va putea mai bine servi pe sine. Dacă Sașii s'au păstrat pe poziția lor spirituală nestrămutați, Românii au putut fi sguduși, prin alte părți, trecând la o Unire care la început a fost o faptă de interes, de oportunism, folositoare, pentru a deveni azi o realitate dureroasă și prilej de discordie. Brașovul românesc a rămas însă ortodox, dovedind tot atâta dârzenie în credința care-i era organică, precum Sașii într'a lor.

Le vine acum mai ușor Românilor să reziste, deoarece în sec. XVII au început a se ridica și prospera. Tot mai mulți Români se dedau negustoriei. Dela venirea imperialilor și în tot timpul domniilor fanariote, comerțul brașovean e în decădere. Comerțul Țării Românești a intrat în mâini grecești și în general ale orientalilor. Dar dacă Sașii decad, Românii se ridică. Favoruri speciale sunt acordate Românilor cari se stabilesc în Principate ca negustori. Primul care a sprijinit pe Români ca să pună mâna pe comerțul extern al Brașovului a fost Brâncoveanu, iar după el Nicolae Mavrocordat, prin privilegiile acordate negustorilor români brașoveni stabiliți în București sau în Câmpulung.

În sec XVIII tot comerțul brașovean a intrat în mâinile Românilor și ale câtorva Greci cari au venit să se stabilească aici și au făcut o companie grecească de comerț. Dar majoritatea din această companie comercială româno-grecă sunt tot Români. Încă din 1738 Sașii îi seriau lui Carol VI: «Românii au pus mâna pe aproape întreg comerțul acestui oraș». Pericolul e semnalat în repetate rânduri, dar el nu poate fi înlăturat, nici prin numeroasele biruri impuse de Sfat, nici prin șicanele ce se făceau Românilor.

În 1769 sunt 59 firme românești de import-export, în legătură cu Turcia, cu Viena, Triest sau Gratz. Frații Zaharia și Nicola Nicolau exportau direct la Veneția. Nume de negustori ca acestea sunt toate românești: Hagi Radu, Hagi Șandru, Petcu Inăsoiu, Șetraru, Bighici, Inache și Radu Leca, Ciureul (celebrul Ciurcu, ai cărui ultimi descendenți, sărăciți azi, luptă încă din greu cu o firmă glorioasă pe vremuri), Barbul Cepescu și cu toți fiii săi, Constantin, Ion și Nicolae, apoi Antonie Constantin, sau un Grec românizat Mihail Alexi Vilara. În 1850 ajunseseră a fi în Brașov 136 firme românești.

La finele sec. XVIII, în 1798 era în Brașov o circulație comercială de 7 milioane fiorini. Se găseau atunci 43 de bresle, 1287 ateliere și 709 meseriași neînregimentați.

Grecii s'au risipit puțin câte puțin până la a nu rămâne azi în Brașov decât vreo 5 familii pentru care un preot venerabil adus dela Muntele Atos slujește în biserica grecească de pe Târgul Grâului, plictisindu-se de moarte într'un oraș unde n'are nicio rudă și niciun prieten și neștiind nicio boabă românească.

Comerțul românesc e distrus în Brașov după 1850 de către austriaci, prin concurența ce se face de către mărfurile străine întâi, apoi prin deschiderea drumului de fier și în sfârșit prin restricțiile vamale ce se aduc și prin împiedicarea importului

de mărfuri românești. La finele secolului XIX decadența comerțului brașovean e desăvârșită. Dacă în sec. XVIII el a stagnat, între 1820 și 1880 se refăcuse. Între aceste date se fac fabrici noi, de bere, de postav, de hârtie și de sticlă. După



Una din cele mai vechi case din Cetate

Foto M. G. Samarineanu-Oradea

1880 decade iar, pentru a reînvia și industria și comerțul după 1900. Dar adevăratul avânt l-a luat după războiu, prin situația excepțională a orașului, în mijlocul țării, la încrucișare de drumuri, dar vai, acum nici comerțul, nici industria, nu mai sunt în mâini românești!

Printre evenimentele memorabile petrecute de oraș în sec. XVIII unul e și ciuma din 1718—19 când mor 3000 de

oameni în Șchei și 14.000 în tot Brașovul, atinși de boală. O catastrofă asemănătoare, datorită tot ciumei, mai are loc în 1813—14.

În 1773 orașul primește vizita prințului Iosif, fiul Mariei Tereza, care va deveni mai târziu împărat al Austriei.

Un alt eveniment de seamă e deschiderea pasului Timiș. Până în sec. XVIII comunicația între Brașov și Țara Românească se făcea prin pasul Bran și pe la Rucăr. Primul care trece prin Timiș e Radu Șerban care se grăbește să i-o ia înainte lui Báthory când îl chiamă Mihai Weis în 1611. După aceea pasul e iar neglijat pentru ca abia în 1736—39, cu prilejul unui războiu ruso-turc să fie clădită o șosea, de către Austriaci, pentru prima oară. Și atunci pe aici trec trupele austriace spre București.

În 1790 începe a trece prin Timiș poșta. Tot pe aici se scurg spre Brașov în 1802 cei aproape 70.000 de fugari, având în frunte pe Mihai Șuțu, goniți din țară de frica lui Pasvante Chiorul. Și alți fugari vin tot pe aici în 1806 și 1821.

Actuala șosea s'a construit în 1846—51. Pe aici a venit în 1849 armata rusă în frunte cu generalul Lüders, având misiunea de a ajuta pe Austriaci contra Ungurilor răsculați.

Calea ferată dela Timiș a fost inaugurată în 1879.

2.

RELAȚIILE BRAȘOVULUI CU ȚARA ROMÂNEASCĂ

Odată cu privilegiul dat în 1368 de către Vladislav domnul Țării Românești brașovenilor, soarta comercială a orașului era deschisă. Negustorii încep să străbată țara Românească pe drumul hotărât în hârtia domnească și anume pe calea Brăilei, spre Dunăre, drum pe care domnul voia să-l favorizeze.

Brașovul începe să treacă în Țara Românească mărfuri străine, mai ales postavuri, de Flandra, de Rhin, de Silezia, dar și produsele meseriașilor săi, mulți și bine organizați în bresle — sau cum se spunea atunci aci în *fechiuri* — lucrând argintării, carete, postavuri, frânghii, pielărie, curele. În schimb Brașovul importă produse orientale, din Levant, din Siria și chiar din Egipt, ca piper, mirodenii, stofe orientale, șofran, precum și produse din Țara Românească, vite, brânză, pește, cai, ceară, vin, grâu, mălai, orz. Sasul e producător dar și mijlocitor între negustorul apusean și cel răsăritean. Pentru Țara Românească era câștig dublu. Pe de o parte intra într'un ritm economic viu, fiind loc de trecere al mărfurilor și debușeu în același timp; pe de altă parte materiile prime de acolo găseau cumpărători în Sași. Grâul singur nu era permis la export decât în cazul unei recolte abundente, iar dobitoacele erau oprite.

Se 'nțelege că mai frecvente erau cumpărăturile de produse manufacturate, Românii neavând pe atunci meseriași. Tot felul de obiecte, din cele mai mărunte ca și din cele mai bizare, precum și cele necesare, se căutau în acest Brașov, unde nu era săptămână și alteori zi — să nu între slugile boierilor sau vătăfii domnești, cu liste de cumpărături.

Desvoltarea acestui oraș e strâns legată, zi de zi, de viața românească de peste munți. Se poate spune pe drept cuvânt că banul românesc stă la temelia a mai bine de jumătate din acest oraș.

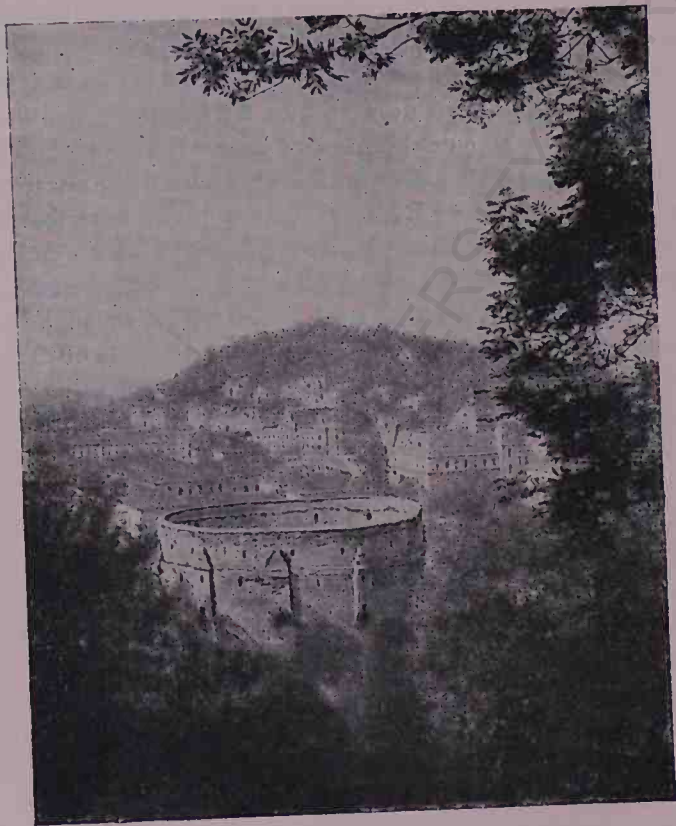
Cererile de cumpărături ale domnilor sunt foarte numeroase în documentele pe care ei le adresează Brașovului.

Basarab cel tânăr (Tepeluș) cere odată 2 leagăne și 10 mese frumoase, specificând că să fie rotunde și altă dată cere și 2 zidari (evident că pe ăștia nu-i cumpăra!). Radu cel Mare cere două care, dar să fie mari și bătute cu fier și să aibă coșuri

și toate ale lor, precum și 6 blăni de pânțe de vulpe și de jder. Tot el, altădată, vrea un cal sur, mare și frumos, cu hamuri bune, pe care e în stare să dea până la 100 florini; odată cere șindrilă, altădată un maistru sticlar pentru a-i face niște ferestre de biserică; și în fine cel mai amuzant e că într'un document cere 5 bucăți de... săpun a 4 fl. bucata și 5 buc. a 3 fl. E singura cerere de săpun ce se găsește în documentele vechi. Să sperăm că s'a mai cumpărat săpun și cu alte ocazii și că cele 10 bucăți cerute de Radu cel Mare n'au fost folosite de toți domnitorii până la Mihai Viteazul. În orice caz e picantă această adresă prin care aflăm că Radu cel Mare se spăla cu săpun brașovenesc! Moise Vodă cere un tunar. Vlad VI cere un leagăn. Doamna Elena a lui Matei Basarab cere în 1649 jupănesii Caterina judiceasca din Brașov izvoade împletite și mai mari și mai mici și de călți și « de tot fealul », precum și semințe de flori « de tot fealul ». Vasile Lupu cere un grădinar, iar Lăpușneanu un brutar. Toma Cantacuzino scrie după zidari și un ștucator, pentru o casă a lui din București. În 1617 Radu Mihnea comandă la Brașov tunuri. În 1644 Matei Basarab cere un meșter clopotar, n'are însă pilele trebuitoare lucrătorului și trimite să i le aducă tot de aci. Amuzantă e și aventura unor pahare de argint comandate de Mihnea, pentru zestrea fie-sii Ruxandra, viitoarea soție a lui Bogdan Orbul al Moldovei. Mihnea moare între timp și brașovenii nu mai vor să înapoieze paharele, plătite, soției lui, Doamna Voica, iar aceasta după repetate proteste e nevoită să facă apel la regele Ungariei ca să le recapete.

Departe de a se reduce numai la relațiile dela cumpărător la vânzător, legăturile dintre Domnii Țării Românești și ai Moldovei și Brașov sunt mult mai largi. Domnul Țării Românești are să-și ocrotească supușii săi trecuți dincolo de granițe și mai întâi pe cumpărătorii păcăliți de preacinstiții negustori,

ba chiar și pe negustorii români. Iată ce scrie într'un document Basarab cel Tânăr, pe la 1480:



Bastion din vechile ziduri

Foto Netoliczka-Brașov

«Așa ni s'au sărăcit toți negustorii, căci voi nici nu le plătiți, nici nu-i lăsați să vândă altor negustori din țara ungurească. Și apoi, marfa care nu vă place, voi nu-i lăsați să se

întoarce cu ea îndărăt ca s'o dea dela cine au luat-o, ci le aprindeți piperul și vreți să-i pierdeți și pe ei cum ați făcut cu Dragota. Iar vămile nu mai sunt ca înainte, că ați mărit și vămile ».

Mereu se întâlnesc asemenea plângeri, cum că s'au confiscat mărfurile unor cetățeni și se cere eliberarea lor. Relațiile comerciale erau foarte agitate. După cum se vede, negustorii brașoveni căutau să se îmbogățească pe orice cale și de aceea aveau legi aspre și vămi mari.

Nu numai Țara Românească, dar și Moldova are relații comerciale cu Brașovul. Alexandru cel Bun dă și el privilegii de comerț orașului. La 1459 Ștefan cel Mare le întărește și deși Brașovul ajută în 1468 expediția lui Matei Corvin contra Domnului Moldovei, relațiile comerciale sunt continuate. Ștefan aduce de aici arme. Tot din Brașov Alexandru Lăpușneanu aduce pilule purgative! Un anume Ioan Benkner din Brașov era agent comercial al lui Lăpușneanu, pentru care îl găsim cumpărând din Polonia colorii, în valoare de 4500 de aspri, pentru biserica din Slatina. (Un agent diplomatic s'as găsim în slujba lui Mihai Viteazul, anume pe brașoveanul Marcu Schonkebank, care împreună cu Banul Mihaleea este intermediarul voevodului, în 1597, pe lângă curtea din Praga).

E interesant să vedem ce cumpăra Constantin Brâncoveanu dela Brașov: în general lucrări în metal, cruci, potire, cădelnițe, candelă, legături de evanghelii, inele, lucrări de metal mai grosolane, vase, clopote, căldări, precum și lucruri în piele. Negustorul lui Brâncoveanu era Mano Apostol. El venea deseori aici pentru a fixa prețuri, a da comenzi și a le achita. De altfel Brâncoveanu făcea un mai activ negoț în Brașov, unde avea două rânduri de case, una în Șchei și alta în Brașovechi, lucru care-i alarmase pe Șașii cari nu vedeau cu ochi bun înstăpânirea aici a niciunui străin și mai ales a unui

puternic. Sunt nostime tertipurile întrebuințate de Brâncoveanu pentru a rămânea stăpânul caselor din Brașovechi, de unde Sașii voiau să-l scoată și până la urmă l-au și seos. In aceste case își trimetea Domnul produsele viilor sale, pe care le desfăcea în mod clandestin. Intr'o scrisoare el protestează precum că nu este negustor ordinar. Și 'ntr'adevăr nu era unul ordinar, ci de contrabandă. Iși trimetea vinul pentru a fi depozitat, dar de fapt îl vindea pe sub mână.

Se expedia la Brașov lână pentru facerea postavurilor. Domnitorii făceau aici postavurile cele proaste, pentru soldații lor, postavuri de trei colori diferite. Sunt frecvente reclamațiile din cauza întârzierilor. Meseriașii din acea vreme se vede a nu fi fost mai vrednici și mai punctuali decât cei de azi. Ei trebuiau să fie mereu îndeemnați, altfel nu-și executau lucrul la timp. Și Moldovenii își aduceau de aici postav de calitate inferioară, pentru săraci. Mereu Domnii protestează de întârziere: meseriașii nu se țineau de cuvânt și nu dădeau lucrul la ziua sorocită.

Găsim adeseori amenințări cu represalii. Domnii amenință că de nu se vor restitui mărfurile negustorilor români, se vor despăgubi dela negustorii brașoveni prinși în țară.

Uneori averi ale boierilor, sau chiar ale Domnilor, au rămas în Brașov și magistrații nu se îndură să le dea înapoi: poate în speranța că va muri hoțul de păgubaș. Astfel tezaurul împreună cu doamna și sora lui Basarab III cel tânăr se găsesc la un moment dat în mâinile brașovenilor și câte parlamentări a trebuit să ducă Domnul până să și le capete înapoi!

Tot în legătură cu comerțul erau și afacerile de hotare. Țărani din Țara Românească fugeau în Ardeal spre a scăpa de bir și ȝiganii căutau să scape de robie tot acolo. Dacă Brașovul nu voia să-i restituie — pentru că îi convenea să aibă oameni cari le munciau pe mai eftin — se făceau opriri de mărfuri

ale negustorilor brașoveni pentru a se obține ceea ce se dorea. Hoții de asemenea treceau dintr'o parte într'alta. În aceste pricini judecătorul era Domnul Țării Românești, sau când lucrul era mai puțin grav boierii, dacă se puteau înțelege cu Sașii.

Din Țara Bârsei treceau în Țara Românească păstori bârsani cu oile lor (năzdrăvana *Miorișă* e tot bârsană, adică din Țara Bârsei!) și ei aveau la început un reazim special, luându-li-se doar o mică taxă de pășunat pe cap de animal. Abia mai târziu prin sec. XVII—XVIII a început a li se face nedreptăți, fiind supuși la aceleași dări grele, oerit, văcărit, etc., ca și băștinașii. Ei ofereau un însemnat venit Țării Românești.

În sfârșit negustorii brașoveni se instalează în țările române, unii la București, alții la Iași și printre ei sunt mulți Români din Șchei, care se bucură de un regim de favoare, aceasta prin sec. XVIII mai ales. Ei erau supuși unor dări mai mici decât localnicii. Alți români șchei se așezară în Câmpulung și fac negoț cu vin, cu oi, cu lână și zărăfie. Așa e un anume Calvinian Pater care a avut legături cu Brâncoveanu, iar un Hagi Ghiureu a avut legături cu Stolnicul Constantin Cantacuzino. Șcheii aveau în Țara Românească moșii și vii, și Sașii de asemenea. În 1717 Nicolae Mavrocordat îngăduie Șcheilor din Câmpina exportul vinului. În 1735 vedem pe negustorul brașovean Coandă păstrându-și oile în Muntenia.

Iată cum arată Grigore Ghica pe brașoveni în țară:

«...voă tuturor Românilor și altor străini, Sași, Ungureni, carele locuiți în țara Ardealului și treceți cu oile la pășune în Țara Domniei Meale...».

După cum într'un act de danie către biserica Sf. Nicolae, în 1619, Mihnea acordă celor ce fac «în țeara Domnii mele» negoț brașovenesc scutirea «de 'mprumută neguțtorească și de schimbul banilor, de cai de olac și de alte dajdii câte vor fi preste an în țeara Domnii mele».

Din Brașov ca și din Sibiu sau Bistrița își aduceau Domnii Români din ambele țări medici sau bărbieri, pentru consultații, ca și leacurile trebuitoare. Brașovul era chiar un centru de învățătură pentru bărbierii doctori. Aici se aflau la un moment dat doftori sau chirurghi de seamă, fie localnici, fie străini stabiliți în treacăt ori permanent.

În 1436 Iliș Vodă al Moldovei scrie aci interesându-se despre un fiu de croitor din Roman trimis să 'nvețe meșteșugul bărbieriei. În 1534 Vlad Vintilă al Țării Românești chiamă din Brașov pe Gregorio tonsori și pe Nicolao balneator, ca să-i puie... ventuze și să-i lase sânge! Același Grigore, faimos se vede treaba, e chemat și de Petru Rareș în 1536, pentru alte pricini. Lui Al. Lăpușneanu, care de obicei cumpăra aici medicamente — l-am văzut cerând pilule purgative! — dar care își avea bărbierul lui doctor în Bistrița; îi trimite brașovenii în trei rânduri câte unul, în 1557 pe Petrus Barbitonsor și în 1560 pe un altul, care se vede că nu i-a plăcut Domnului, deoarece în 1568 merge iar Petru la el. În 1545 vine din Brașov la Radu Paisie Radu Vraciu, ca să caute pe fiul Domnului, pe Marco. În același an: se trimite lui Mircea pe Gheorghe Vraciu. În 1507 Radu cel Mare cerea la Brașov un meșter priceput în boala de... picioare. În 1538 se pomenește despre un doctor Paul care avea leafă plătită de oraș, la trei luni și care a mers și în Moldova lui Petru Rareș. În 1657 Constantin Basarab Cârnu trimite aici după medicamente. Și așa mai departe...

Legăturile trebuiau forțamente să fie și politice. Prin apropierea sa de graniță, Brașovul era cel mai potrivit refugiu al Domnilor și boierilor pribegi, de unde așteptau să se întoarcă vremurile bune spre a putea reîntra în țară. Capitoul pribegilor e cel mai vast în istoria orașului. Se 'ntelege că acești Domni pribegi legau legături de prietenie cu localnicii, pe cari nu-i uitau. Între Țara Românească și Brașov erau și fără aceste

prietenii chiar interese pentru ca Domnii Români să trimită orașului săsese știri asupra mișcărilor turcești. Brașovenii erau informați exact asupra amenințărilor de invazii și cel dintâi document românesc scris e adresat de boierul Neaeșu din Câmpulung Brașovului, informându-l asupra manevrelor Turcilor la Dunăre. Toți Domnii și boierii trimiteau asemenea vești și iată cum se se adresează Radu V dela Afumați, în 1521.

«Deci vă grăește Domnia mea: în ceasul în care veți vedea această carte a domniei mele, dați veste tuturor pușcașilor și voinicilor din Brașov și din Ardeal și din Țara Bârsei și cu toții să săriți și să tăbăriți la Rucăr, că dacă ni se va întâmpla vreo sminteală Domniile voastre să fiți gata».

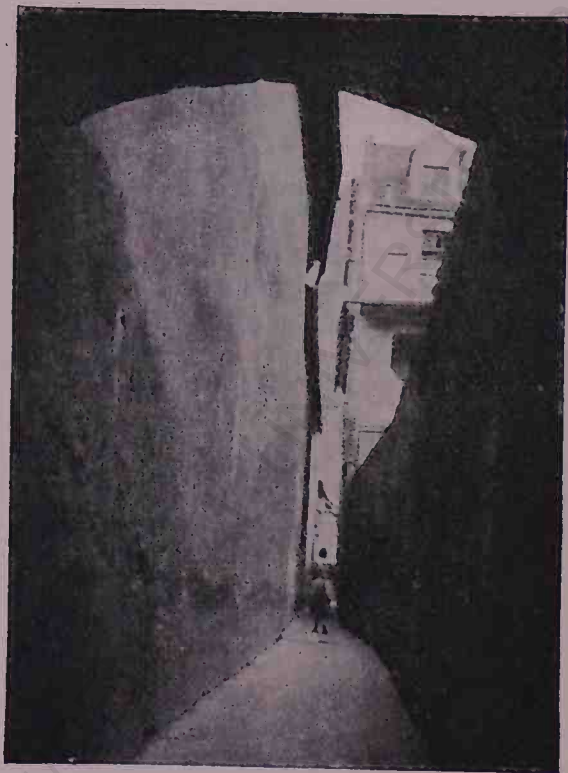
Uneori Domnii români sunt siliți de Turci să însoțească armatele în expediții de prădare în Țara Bârsei și atunci citim scrisori de disculpare și asigurări de prietenie.

Se 'nțelege că legăturile acestea trebuiau să cunoască uneori furtunoase aventuri. Astfel când Vlad Tepeș face prin 1460 o prădăciune grozavă în regiunea Sibiu și Brașov, cu iuțea fulgerului, trăgând în țeapă vreo 41 de negustori și 300 de tineri brașoveni acuzați de spionaj! E drept că și brașovenii i-au copt-o apoi, căci ei au teliuit scrisoarea cu care l-au pârît lui Matiaș Corvinul și ei l-au dat pe mâna regelui de l-a băgat la gherlă pe doisprezece ani.

Vinovați erau uneori și brașovenii cari nu se purtau prea leal față de Domnii Țării Românești, ci căutau doar viclenește propriul lor interes. Așa se explică jocul de duplicitate față de regele ungar și Domnul român și-l vedem pe Laiotă Basarab plângându-se într'o scrisoare că i s'au oprit solii, lucru, spune el, pe care nu-l fac nici Turcii, dar mi-te creștinii! Și când Brașovul nu li se pare Domnilor prea cumsecade, apoi îl amenință cu năvala turcească. Iar alteori comunică

brașovenilor că s'au înțelea cu Turcii ca să nu-i prade și i apără de aceștia.

La Brașov se retrag și uneltesc boerii și mai ales Domnii,



Strada Sforii

Foto M. G. Samarineanu-Oradea

contra altor Domni, ceea ce aceștia știu și-i muștră pe magistrați, cerându-le pe dușmanii pribegi. Sunt numeroase aceste cereri de extrădare, care nu sunt satisfăcute nicio-

dată. Așa Bădica Radul și boerii lui îl cer brașovenilor pe viitorul Radu V dela Afumați care-i va și lua locul. Alexandru Aldea care în 1432 a cerut ajutor brașovean contra Turcilor, cere mereu și amenință că nu i se dă înapoi boerii fugari și le face reproșuri magistraților. Iar Radu V dela Afumați, la rândul său, scrie despre feciorul unui boier al său, care pentru o vină a lui a căzut în mâinile lor, pentru că ar avea gust să-i tae numai puțin nasul și pe urmă îi dă drumul.

Și ca să se vadă ce interesați erau brașovenii de situația politică a țării vecine, iată în ce termeni ironici îi informează Albul, vornicul lui Alexandru Aldea, care prin 1431 le scrie despre Vlad Dracul, plecat la Turci și despre care credea că nu se va mai înapoia:

«Și vă dau de știre despre Voevodul pe care l-ați pus aici, despre Drăculea. Cui îi este drag dintre voi, să-l sărute, căci n'o să-l mai vedeți; am nădejde în Dumnezeu că de unde merge nu se va mai întoarce».

Raporturile erau uneori și de politeță dear. Astfel Radu Paisie îi invită pe brașoveni la nunta ficei sale, la care și trimite aceștia ca delegat pe Mihail Roth, în 1541. Chiar și un jupân Calotă, mare vornic, îi invită pe brașoveni la nunta fiicei sale. Iar Neagoe Basarab îi poștește la târnosirea bisericii Curtea de Argeș, în 1520.

La Brașov a avut Vlad Călugărul un moment hărăghie (monetărie) mutată aici dela Sighișoara unde va fi făcut-o Mircea care a primit privilegiul dela Domnul unguresc de a bate monedă cu valoare circulatorie și la Brașov.

3.

FANTOMELE BRAȘOVULUI

Când luna e pe cer, după miezul nopții, când barbara lumină electrică a civilizației s'a stins, când reclamele luminoase și-au închis ochii impudici, prin întunericul străzilor, din unghere negre de case, încep să iasă fantomele Brașovului. Sunt șiruri lungi și palide de melancolie, a căror strecurare fără murmur alunecă de-a-lungul zidurilor negre, rătăcind pe acolo pe unde au mai trecut, de mult, odată. Aparițiile sunt învelite în lungi caftane, cu cuce împodobite de lungi pene, pe cap, la cingătoare o subțire sabie încovoiată și din umbrele pământii ale feței se desprind bărbii și mustăți venerabile.

Sufletele neobosite ale strămoșilor români, desprinse din zidurile vechilor mănăstiri, se perindă mereu prin oraș într'o neodihnită tulburare, ca pentru a pecetlui cu încă o legitimitate dreptul nostru imprescriptibil asupra lui. Pe cine pot evoca aici Ungurii dacă ar vrea să-și legitimeze dreptul asupra unui loc unde n'au pus la temelie niciun suflet, nici sânge? Și pe cine pot evoca Sașii fără ca acela să fie legat prin lanțurile de prietenie, de interes sau de suferință, cu Românii? Aici au fost stăpâni cu numele o mie de ani și Sașii și Ungurii, dar adevărații stăpânitori n'au fost ei. Au fost doar arendașii istoriei. Din primele epoce, prin toate spărturile unor așezări uzurpate, pătrund în organizarea lor de viață Românii. Sunt ca o apă din care încerci să scapi baricadând ușile, dar care se prelinge printre scândurile șubrede, pe la colțurile ferestrelor, sau până și pe coș. E prea veche legătura dintre noi și aceia cari au muncit acest pământ cu mii de ani înainte, înainte chiar de venirea Romanilor, pentru a putea fi cutro-

piți de un intrus, chiar dacă el ne-a stăpânit o mie de ani. Pe aceste locuri ne simțim atât de siguri, cum nu s'au simțit ei niciodată. De aceea noi n'am căutat justificări, n'am făcut scandaluri, nu ne-am încordat să-i dăm la o parte. Printre ei și pe deasupra lor se încheagă țara românească, în ciuda tuturor vicisitudinilor și a meschinărilor. Asta o spun fantomele românești care se plimbă neobosite în fiecare noapte pe ulițele Cetății, între miezul nopții și cântatul cocoșilor. Și-au ales ora atât de târzie ca să nu-i cuprindă puhoiul pestriț al mulțimii de toată ziua. Se sfiese de lumină și de lume. Caută pacea întunericului și singurătatea lui. Și sunt multe fantomele acestea care revin să viziteze orașul pe care l-au făcut de mult românesc, fiecare, cu prezența aici.

În fruntea tuturor apare umbra lui Mircea cel Bătrân, în rețeaua de metal a cavalerului medieval, așa cum s'a retras din calea Turcilor, după lupta dela Rovine. În acel an 1395 voevodul român intra pentru prima oară și era primul desigur — în Brașovul pe care-l însemna cu o predestinare românească. Venea să aștepte retragerea păgânilor, dar se și întâlnea cu Sigismund de Luxemburg, regele Ungariei, cu care încheia un tratat de alianță și de apărare contra păgânilor. Trebuie să fi fost magnifică trecerea mândră a voevodului, în podoabe simple, urmat de boieri bărboși și călăreți cu flamuri, toți cu căști de fier țuguiate, cu zale și lănci, umplând străzile Cetății cu ploaia ropotită a copitelor de cai, în văzul calm al burghezilor ieșiți prin porți și ferestre. Nu simțeau oare aceia că voevodul căre intra atunci venea să lege firul puțină vreme rupt al istoriei românești pe aceste meleaguri?

În umbra lui Mircea se perindă toți Domnitorii câți au pribegit aici. Fiecare a stat ani de zile, făcând cu prezența lor un fel de reședință de refugiu, loc de exil pentru toți după

ei. Toți Vlazii și toți Basarabii, urmașii lui Vlaicu și ai lui Mircea și dintre ei umbra lui Vlad Călugărul între a tuturor



Interior din muzeul săsesc

Foto Netoliczka-Brașov

mai scumpă, mergând să dea târcoale ctitoriei sale, bisericii Sf. Nicolae, asupra căreia își simte drepturi de stăpân. Mai

în urmă, Vlad Țepeș surâde sadic din bărbuță, ascuțindu-și țepile privirilor la amintirea incursiunilor de pedepsire din Țara Bârsei, când i-a lovit aspru pe vecinii săi nestatornici. El a fost adăpostit în Brașov și înainte de a fi fost domn, când era doar pretendent ca și un Dan, ca și un Vladislav, ca și Basarab Laiotă — care și moare aici în 1497 și pare-se a fi fost îngropat la Sf. Nicolae — ca și Radu V dela Afumați, pe care-l cerea atât de insistent Radu Bădică, și acesta pribeg pe aici la rândul lui, ca și Moise Vodă și Radu Iliaș și alții și alții.

Curg în șiruri dese voievozii și printre ei se amestecă și Matei Corvinul, fiu de Român ajuns Domn ungurese, ciudat însă semnificativ fapt, prevestind simbolic dreptul unic al Românilor de a stăpâni Transilvania. În 1462 Matei Corvinul era la Brașov și o pictură veche din Biserica Neagră are pe ea armele sale și ale doamnei sale Izabela.

Mai vajnic dintre toți calcă Petru Rareș, care după ce a bătut pe Ferdinand la Feldioara, în 1529, se îndrepta asupra orașului și-l bătea cu tunurile stricând bunătate de ziduri și amenințând cu pârjol Cetatea — pe care o și strică în acelaș an Turcii — nepotolindu-se decât după ce brașovenii i se supun lui și lui Zapolya, dar vicleană și vremelnică supunere, ea se rupe îndată cu retragerea Domnitorului nervos și fidelitatea săsească se întoarce spre austriacul Ferdinand. Însă Petru Rareș a stat în Brașov și în vremea pribegiei sale, când lăsându-și nevasta în cetatea Ciceului vine să-i facă aici un copil Ecaterinei, nevasta curelarului Weis Iörg, membru în consiliul celor 100. N'o fi venit el înadins pentru asta, dar isprava a făcut-o și fiul său are pretenții la domnie, ajungând chiar pe tronul Moldovei, pentru scurtă vreme, sub un nume ce-i trădează origina. Iancu Sasul însă repede-i gonit din scaun și fuge la Liov unde găsește o moarte crudă, e

tăiat de polonezi pentrucă a ațâțat pe Turci împotriva lor. E și el aici, mărturie încă odată a vitalității românești biruitoare, alături de tatăl său.

Iată-l și pe Despot, uzurpatorul Heraclid al tronului lăpușnenesc. Și el s'a ascuns câteva luni în acest oraș primitor, însă burghezii se temeau mai mult de mânia Lăpușneanului decât de șansa nesigură a vagabondului și deaceea-l gonesc, când Domnul Moldovei protestează că-i sunt adăpostiți aici vrăjmașii, iar pentru o datorie de 50 de florini i se rețin hainele și bijuteriile de aur și de argint.

Și Petru Cercel, care va ajunge până la curtea regilor Franței și va sta alături de Caterina de Medicis, și el fuge în Ardeal și e unul din dăruitorii bisericii Sf. Nicolae, atunci când ajunge Domn. Dar la fuga sa, în Țara Bârsei, averile-i sunt prădate și închise la Sfat, sub lacăt, un lacăt tare, cum-părat înadins din Cracovia, fapt care nu-l va fi consolată prea mult pe pribeagul prinț.

Dar mai plină de freamăt e grămada fantomelor în locul acesta. O umbră mai dârză se ține între celelalte. E umbra lui Mihai care pășea în 1600 în acest Brașov și stătea în strană la Sf. Nicolae, ascultând slujba și era și portretizat pe zid. Mihai e legat de destinul orașului și prin prezența lui aici și prin luptele care le-a avut prin preajmă și prin acel privilegiu de comerț, pe care în același an i-l dă, din Alba-Iulia.

În urma lui calcă apăsător Radu Șerban, urmașul său, care în 1603, după ce a bătut pe Moise Székely a intrat aici și-a petrecut în Cetate, trebuind să stea alături de Basta, trădătorul lui Mihai. Între Radu Șerban și Sași legătura e mai trainică prin prietenia sa cu Mihail Weis, magistratul localnic, care în 1611 îl anunță de planurile lui Báthory Gabor, pe care Domnul român, după ce mai întâi se retrage în Moldova, se întoarce și-l bate bine chiar sub zidurile Cetății. Cu

Weis s'a întâlnit voevodul român în repetate rânduri, și această prietenie consfințește legătura Românilor cu Brașovul. Și nu era oare în mintea ageră a lui Mihail Weis o clară viziune a viitorului, când acorda Domnitorului român o încredere și un sprijin atât de fidel? Și parcă același semn al istoriei face ca în 1640 carul mortuar cu oasele lui Radu Șerban, mort cu douăzeci de ani înainte la Viena, să treacă tot prin Brașov!

Printre umbre se mai strecoară și aceea sfioasă a lui Nicolae Pătrașcu, fiul lui Mihai-Viteazul, care și el a petrecut aici câțva timp. După el un Radu Mihnea și Ștefan Tomșa, care au asistat împreună la slujba bisericească la Sf. Nicolae, în 5 Noemvrie 1613, primul ca Domn al Țării Românești, al doilea al Moldovei, spunând cu prezența lor consensul ambelor țări în destinul istoric ce le îndrepta spre acest oraș.

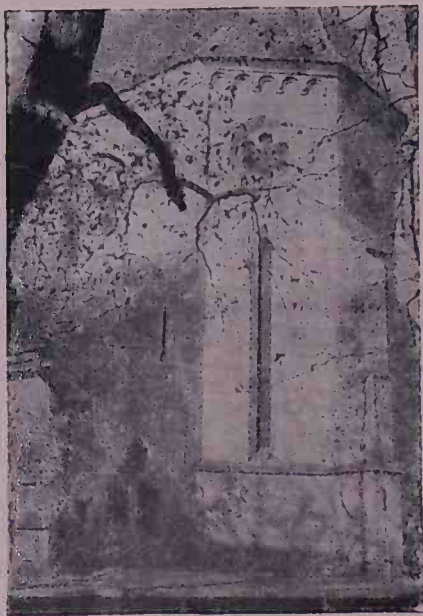
Mai târziu Constantin Brâncoveanu, care a avut atâtea legături cu acest oraș, trecând cu oastea turcească pe care trebuia s'o însoțească, intră în oraș, după înfrângerea imperialilor la Zărnești-Tohani și asistă și el la slujbă, la Sf. Nicolae, la 27 August 1690. E și el aici.

Figuri strălucite de Domni, printre ele se strecoară și altele, neamuri de domni, boeri, ca Velicico Costin, Matei Cantacuzino și Constantin Căpitanul Filipescu, toți trei trecători în 1679 pe aici. În « Socotelile Brașovului » serie la 13 Mai: « ...Zu Morgen, Kömpt Postelnikul Villitzkul, ein molnersch Legat... ».

Văduva lui Șerban Cantacuzino trăia aici cu copiii ei și vornicul Purice vine în mare taină, ca să nu afle Brâncoveanu, de o ia pe Casandra Cantacuzino să-i fie soție lui Dimitrie Cantemir, asta pela 1699. Și Păuna, văduva lui Ștefan Cantacuzino, fiul Stolnicului, — mort ca și tată-său, ca și Brâncoveanu, pedeapsă divină, — după peregrinări prin Europa vine să se statornicească aici în 1726, unde și moare

în 1740, singură, asistată doar de prietenia duhovnicului său, părintele Eustațiu din Șchei. E îngropată probabil și ea la Sf. Nicolae.

Printre șirurile de Domnitori sunt mai nenumărate șiru-



Altarul Bisericii Bartolomeu

Foto Ing. Weis--Wiena

rile de boeri, mulți cunoscuți, alții fără figură distinctă, mulți, legiune, din toate secolele, de toate vârstele și rangurile și vornici și spătari și hatmani, până la simpli comiși, toți pribegind, toți creind cu prezența lor în Brașov o tradiție istorică. Totdeauna au fost nenumărați boierii refugiați aici și nu cred să fi fost o singură zi, de-a-lungul unei întregi istorii, în care să lipsească din oraș câțiva boieri români de dincolo. Mai ales sec. XVIII e plin de boierii fugari. În 1770 erau aici 150 familii pribeg, între care ale boierilor Tudorachi Balș, Nico-

lae Dudescu, Clucerul Pană, Filipescu, Nicolae și Manolachi Brâncoveanu și... Ienăchiță Văcărescu.

Caftanul de atlas vișiniu, tivit cu blană de samur și înaltul potcap cu triumhiu pe frunte, care-i lăsa însorită fața încadrată într'o barbă neagră, se vor fi plimbat adesea pe străzile Cetății, salutate de câte o burtă greoaie de meseriaș sau de

chelia lucitoare a vreunui consilier, iar mai totdeauna s'au instalat în strană la Sf. Nicolae și-l văd pe boierul venerabil mormăind printre dinții puternici răspunsurile la slujbă. A stat mult la Brașov cititorul poeziei românești, cei cinci ani dintre 1769—1774, și-l găsește în acest timp aici și Iosif II, prinț moștenitor și coasociatul mamei sale Maria Theresa, doritor să-și cunoască țara. Iosif II a vrut să-i cunoască și pe boierii români aflători în oraș și i-a primit în audiență, i-a invitat la o serată și la o revistă militară și fermecat — zice-se — de înțelepciunea boierului Văcărescu, atât de cult, vorbind bine câteva limbi, și l-a atașat ca traducător între el și asistenții străini și s'a întreținut mult timp cu el, rezemându-se de brațul căftănit. O scrie cu mândrie boierul și trebuie să-l credem. A lăsat o puternică impresie în amintirea sa acest fapt și fantezia ne arată zâmbitorul tablou al prințului cu perucă, cu haine de atlas alb sau azuriu, încercat de stele și medalii, cu lentă și sabie subțire, sprijinindu-se de făptura greoaie dar pașnică a bărbosului tovarăș de o zi.

Cu Iosif II trebuie să se mai întâlnească odată Ienăchiță Văcărescu, în 1781, la Viena, unde mergea să ceară extrădarea odraslelor lui Ipsilanti, pornite în aventură prin țări străine și împotmolite tot la... Brașov! Sătule de viață bună și de învățătura ticnită ce primeau acasă, beizadelele lui Alexandru Ipsilante au fugit în lume, dar au fost oprite de șeful garnizoanei Brașov, generalul Eichholz, care nu avea puterea de a le restitui disperatului părinte fără aprobarea Împăratului. Dintre cele două beizadele, Constantin, ajuns Domn la rândul său, mai vede și el locul de copilărească aventură al său, ca fugăr în 1806.

Dar înaintea lui Constantin Ipsilanti a venit la Brașov Mihai Vodă Șușu, tremurându-i și barba și imineii de frica

haiducului Pazvantoglu care bătea marginile Dunării și pustia tot în cale.

În niște însemnări ale popii N. Grid, găsim aceste două note care consemnează evenimentele:

« 1802. 21 Mai. Mihai Vodă Șuțu, de frica Pazvantului dela Vidin, cu toată familia sa au venit la Brașov », și

« 1806. 18 August. Costandin Ipsilant Vodă al Țării Românești, cu tot haremul au venit în Brașov de frica pedepsii capului, lui Capigi Bașa... ».

Cu M. Șuțu au venit mii de oameni, așa încât se scumpise viața într'un chip neobișnuit și brașovenii cereau chirii nemai pomenite! Pare-se că de pe atunci s'a creiat tradiția de scumpete, această veșnică problemă brașoveană!

În 1818 intră în Brașov Caragea Vodă cu toată familia și cu toate averile câte violența grecului știuse să le salveze dinaintea prea binecunoscutului Capigi Bașa care aducea în tăișul hangerului prea binecuvântata soartă ce aștepta pe toți Domnii ieșiți din Fanar.

În 1821 o altă mare năvală de pribegi și un vice notar al companiei grecești poate să noteze în însemnările sale:

« 1821. Martie 1. au început boierii a veni în Brașov și la Simihai au avut foarte mare lipsă de case ».

Vin atunci Alexandru Șuțu cu soția sa Eufrosina și cu Nicolae Șuțu care scrie în memoriile sale câte aveau de îndurat burghezii pașnici de pe urma pribegilor. Era și prințesa Ralu Caragea, cea pasionată după teatru și care înghebase și aici niște reprezentații cu o trupă a unui anume Gherghy. Și teatrul și chefurile se înșirau și boierii damblagii făceau scandaluri care se deslegau târziu noaptea în fața mesei polițaiului. Viața calmă a orașului era tare tulburată și se închipue nemulțumirea acelor oameni cari din tată în fiu, de sute de ani, sting luminile la ora 10 și se culcă, iar când

chefuese o fac pe ascuns, așa cum fac elefanții amorul, și nu ies pe străzi să cadă. Scandalul era cu atât mai mare cu cât unii boieri locuiau în Cetate, chiar lângă Biserica Neagră, iar alți în Șchei și vizitele se prelungeau până târziu noaptea, când porțile se închideau și întârziții făceau gălăgie să fie lăsați să se întoarcă în patul lor. A fost atunci o adevărată înstăpânire românească în oraș și chiar violent pitoresc românească. Acum nicio umbră nu se mai clatină, nici reazămă de zid, dar multe vor fi regretând viața de chiolhan pierdută în amintire.

Se aflau în 1821 aici, între alții Grigore și Costache Ghica, Barbu Văcărescu, Constantin Bălăceanu, Grigore Brâncoveanu, Episcopii Ilarion al Argeșului și Constantin de Buzău, precum și trei mitropoliți: Dionisie Lupu, Dositei Filitis care și moare aici în 1826 și Nectarie, mort tot aici în 1825, ambii îngropați în cimitirul grecesc, alături de Elena Brâncoveanu—Cantacuzino, de tatăl ei Manolachi Brâncoveanu și de mama sa Zoița Sturza.

În 1824 trece pe aici și fata lui N. Caragea Mărioara Mano, bătrână și amărită. Dar în același an boierul Constantin Radovici cunoscut sub numele de Dinicu Golescu își vântură castanul pe meleagurile acestea, prim popas în călătoria spre apus și găsește lucruri juste de notat privitoare la psihologia și organizația socială a Sașilor, dar e ciudat că nu pomenește nimic — și ce păcat! — despre Românii din Șchei.

Biserica Sf. Nicolae mai primește în fiecare noapte vizita umbrei lui Anton Pan, care a slujit aici, cântăreț în strănă și în 1821 și în 1828 și care a avut mai multe legături cu Brașovul pentru că întors în București i se trimit ucenici la biserică sa Lucaei, să-i prepare pentru meseria de dascăli. Anton Pan, «finul Pepelei, cel isteț ca un proverb», a umplut bolțile Sf. Nicolae de cântările vocii sale frumoase, mai trăgând ochiade

șcheaucelor agățate cu ochii de mustața sa și de laptele brun al obrazului său oriental. El a trecut prin munții Prahovei și a putut să scrie, inspirat de ei, una din cele mai frumoase poezii ale sale:

*Munților, fiți mărturii
Că prin voi călătorii
Cu sufletul plin de dor
Și inima de mohor.*

Dar însoțitorul său era prea frumos și prea delicat pentru a-i fi frate și sub hainele sale bărbătești vor fi bănuit pudicii Șchei ceva străin de bărbăție, căci nu l-au putut tolera pe Pan mult în casa Domnului, ca pe un slujitor ce-și ținea ibovnică nelegitimă. Și Pan a plecat de aici pentru a i se întoarce doar umbra de acum.

După revoluția din 1848 se află în trecere și Gh. Bibescu domnitorul și I. Heliade Rădulescu și Christian Tell și G. Sion, toți strânși în jachetă cu doi bumbi la spate și acoperiți de pălăria tare cu fundul înalt a revoluționarilor francezi, mulți cu lavalieri romantice desigur, oferind săsoaicelor ispititorul și frivolul tablou al unui occident care se apropia și de acest oraș cu pași repezi.

În Iulie 1862 vine la Brașov Al. Odobescu spre a lua parte la a doua ședință plenară a « Asociației transilvane » și vorbește frumos despre Românii din Șchei, despre importanța instituției Astra și ne arată, în jurul unei mese, pe intelectuali ardeleni de atunci, în fruntea cărora stăteau cei doi mitropoliți, unul din Sibiu, Andrei Șaguna, celălalt din Blaj, Alex. Sterea Șuluțiu, și apoi Timotei Cipariu, Gh. Barițiu, Andrei Mușeșanu...

În 1866 se oprește puțin pe aici și Alexandru Ioan Cuza, gonit de o țară ingrătă, ducând spre apus o pribegie melancolică.

Și, poate în același an, poate cu un an după aceea, având abia 17 ani atunci, poposea în vechea Cetate străbătută de atâtea valuri românești și cel mai mare poet al Românilor, Mihai Eminescu, mare pentru că a fost unul dintre cei puțini cari au colindat țara românească și au cunoscut-o pe de rost înainte de a fi scris limba ei și de aceea când a făcut-o a pus în opera lui tot sufletul a ceea ce a cercetat la vatră și 'n ultimele cotloane țărănești. A venit în Brașov cu trupele de teatru de coada căroră se ținea și unde făcea pe suflerul. El a stat în admirație înaintea bisericii Sf. Nicolae, a vorbit cu Românii scheieni, le-a aflat credințele, limba și amintirile și a evocat în câteva strofe un trecut întreg. Sunt foarte puțini aceia cari cunosc aceste două strofe scrise de Eminescu, la 17 ani, în poezia « Invia-vor voevozii ». Adresându-se bisericii Sf. Nicolae poetul exclamă:

*Dom regal, cu mândre turle, a lui Neagoe tezaur
Pe Mihai ce admirat-ai în zenitul său de aur
Și slăvit-ai a lui Radu (Șerban) îndoită biruință...
În a doua înviere s'ar putea să n'ai credință?*

Apoi vorbind de bine cunoscutul obicei strămoșesc al Șcheilor:

*Juni semeți, cu surle 'n frunte și cu zumzet de cimpoaie
Scutură din letargie inimile ce se 'ndoaie.
Implini-se-va destinul, când sfărma-vor buzdugane
De vătăși și-armași izbite, a cetății porși dușmane.*

Destinul s'a împlinit și Junii au pătruns în Cetate. Și pe deasupra tuturor aceloră cari au stat mai mult sau mai puțin pe aici, aceloră cari au trecut doar în fugă sau cari s'au stabilit să trăiască și să moară, peste toți aceia cari au miruit cu prezența lor viața românească din Brașov, consfințind un destin dinainte stabilit și aducând prin locul acesta presimțirea stăpânirii de azi, umbra lui Eminescu plutește în cea mai mare mulțumire. În noapte cortegiul umbrelor se depărtează încet clătinându-se și risipindu-se în aburii pe care-i aduce dimineța.

4.

FIGURI BRAȘOVENE JOHANNES HONTERUS

Dacă Brașovul a fost creat de alții și ca oraș și ca centru comercial, orașul de azi, orașul cultural e creat de Honterus. Figura blândă a Sasului Honterus are asupra orașului mai multe drepturi decât oricare alta. Pentru că el a dat orașului și credința și cultura. De cea dintâi a beneficiat — cum era și natural — doar Sașii. De cea de a doua s'au împărtășit și Românii.

Născut chiar în Brașov, în 1498, fiul unui bine văzut pielar, Iohannes Honterus a putut să fie ținut la studii înalte în străinătate, de către tatăl său. A studiat la Viena unde și-a luat bacalaureatul în 1522 și unde a căpătat în 1525 și titlul de magister și a continuat să se perfecționeze la universitatea din Cracovia și Basel. Revine în Brașov în 1533 și aduce cu el noua descoperire a secolului, tiparul, exact o sută de ani după ce în Mainz un alt neamț îl născocise.

Tiparul pus în funcțiune de Honterus în 1533 există și astăzi. Casa de tipografie întemeiată de el e cea mai veche

existentă azi în România (deși tiparul a ajuns la noi pentru prima oară cu Macarie în Țara Românească, în 1508). Acea



Statuia lui Honterus

Foto M. G. Samarineanu-Oradea

tipografie a trecut prin mai multe mâini până a ajuns în 1833 proprietatea familiei Gött, al cărui urmaș o are și astăzi.

În această tipografie de eroice amintiri, unde Sașii au publicat 100 de ani gazeta «Kronstädter Zeitung», s'a tipărit mulți ani și «Gazeta de Transilvania» apărută din inițiativa și cu munca lui Gh. Barițiu, dar și cu generosul concurs al primului Gött care a avut tipografia.

Honterus se 'ntoarse din apus cu o bogată cultură umanistică. El vede necesitatea integrării orașului său în marea mișcare umanistă din Europa. Om conștient, el vedea mișcarea de iluminare a omului, în plin avânt pretutindeni și care nu făceau decât să continue Renașterea italiană. Honterus inițiază clădirea de școli, face cursuri și dă programe, ba, mai mult, scrie și tipărește cărți. Afară de cărțile teologice, privitoare la reformă, afară de textele de clasici greci și latini, mai publică și opere originale ca «Lateinische Grammatik» 1535, «Griechische Grammatik» 1539 și o «Kosmographie in Versen» 1541, care cuprinde și hărți, printre care aceea a Ardealului și a întregului ținut balcanic.

Honterus e astfel introducătorul învățământului umanist la Sași și prin aceasta și animatorul spiritului creator german. El nu se mărginește la aceasta. Insufleșit de ideile reformei lui Luther, Honterus întreprinde reforma credinței Sașilor și îndreptarea lor spre o spiritualitate pe care o vedea atât de organic potrivită lor. Și Sașii au înțeles ceea ce cuprindea natural, organic sufletului german reforma și au primit-o fără dificultate. Întâi a trecut Brașovul la noua credință, pe care Honterus a făcut-o înțeleasă prin două opuri importante și prin vorbiri ținute conducătorilor poporului; mai târziu acceptând reforma toți Sașii, în urma adunării națiunii săsești din Sibiu (fapt care are loc în 1550). Reforma înlătură spiritul internaționalist al catolicismului și prin introducerea limbii naționale în cult și în cărțile bisericești era primul și cel mai important pas către literatura națională. Între 1550, de când s'a statuat

definitiv reforma și 1668 când s'au înstăpânit Austriacii asupra Brașovului, nici picior de catolic n'a mai existat pe aici.

Se poate spune că Honterus a deschis la Brașov epoca Renașterii. El le-a dat Sașilor învățământul, religia și simțul națiunii lor, introducând aici reforma umanismului și noul spirit al vremurilor prin invențiile noi.

Honterus a murit în 1549, după ce a avut mulțumirea să vadă izbânda activității sale, atât de sumară — 16 ani de când venise înapoi în patrie — dar atât de rodnică. El deschide în Brașov o nouă eră, aceea de cultură, care s'a permanentizat până azi aci.

C O R E S I

Nu se știe decât prea puțin despre viața acestui diacon care a părăsit cariera mai demnă pe acele vremuri, a preoției, pentru a îmbrățișa pe aceea de meșter tipograf. Va fi fost el atras de un presimțământ puternic, sau numai de gândul unui câștig mai sigur? Pe acea vreme tipăritura de cărți abia lua avânt și cărți românești mai ales încă nu fuseseră culese decât doar un catehism calvin, pe la Sibiu, care nu s'a păstrat. Tipar a existat în Țara Românească încă din 1508, când Macarie scoate primele cărți la noi, dar acelea erau slavonești. Primele cărți trebuia să le facă, să le și scrie și să le și publice, acest diacon Coresi, care — după N. Iorga — ar fi din Chios și ar fi fost adus în Țara Românească în suita lui Pătrașcu cel Bun. Așa se și explică de ce la un moment dat fuge în Brașov. I-era frică se vede de Mircea Ciobanul, care prigonea pe sfetnicii predecesorului său fiindcă venise în a doua a lui domnie.

Coresi vine, singur la Brașov, prima oară, în 1556 și se mai întoarce la Târgoviște în 1557. Va fi venit însoțind pe Pătrașcu

cel Bun în trecere pe aici atunci și va fi vizitat poate și tipografia lui Honterus, pe care acum o conducea Valentin Wagner. Coresi se 'ntoarce la Târgoviște cu Pătrașcu cel Bun, pentru a termina acolo imprimarea unei cărți, însă în 1558 teama de Mircea Ciobanul îl face să se întoarcă și să se stabilească în Brașov. Trebuie că era prea în favoarea domnului Pătrașcu, diaconul tipograf, altfel nu se explică teama lui. Trebuie să fi fost mai aproape de inima și secretele Domnului decât ca un simplu diacon. Dar mai era desigur și altceva.

În Brașovul de curând reformat, unde Honterus dăduse un avânt atât de puternic culturii naționale, umanismului și tiparului și unde toți Sașii erau pătrunși de însemnătatea cărții scrise în limbă națională, Coresi, care fusese încă în 1556, văzuse că terenul e mult mai prielnic pentru o întinsă activitate tipografică, decât în Țara Românească, unde deseale schimbări de Domni făceau o activitate continuă, și chiar viața, nesigure. Coresi a văzut că Brașovul e oraș unde Românii se află într'un impresionant număr și că fapta lui nu va rămâne fără sprijin serios și fără rădăcini într'un teren viu și a apreciat și poziția strategică a orașului în vecinătatea imediată a Țării Românești. Mai mult, vorbind cu Sașii de aici, ei își vor fi exprimat de pe atunci hotărârea de a sprijini tipărirea de cărți românești și prin aceasta intenția de a-i atrage pe Români la reformă. În ei Coresi găsește sprijinul necesar. El și-a luat cu sine uneltele de tipograf, literile chirilice și clișeele pe care le va reproduce în toate cărțile, acele foarte frumoase gravuri în lemn. Așa că pe lângă teamă l-a alungat aici și perspectiva unui lucru rodnic și asigurat.

În 1559 Sfatul Sașilor hotărăște «reformarea Românilor din Șchei și introducerea printre ei a catehismului luteran». Acela căruia i se adresează pentru traducerea sa e neapărat diaconul Coresi care primește această însărcinare din partea

magistratului de atunci Hans Benkner. Catehismul apare în 1559—60 sub numele de « Întrebare creștinească ». Numai atât nu era însă deajuns, Românii aveau nevoie de cărți bisericești în limba lor și Sașii înțelegeau asta. De aceea îi vedem pe magistrații de atunci, ca Hans Benkner și Lukas Hirscher, îndemnând — gândindu-se desigur și la câștigul probabil de pe urma întreprinderii — ca diaconul Coresi să dea la iveală acele cărți necesare.

În 1561 apar Evangheliile sub titlul de « Tetraevangelhel », tradus spune autorul « cu zisa jupânului Haneș Bégner... », iar în anul următor un evangheliar în limba slavonă, tot « din porunca Jupânului Haneș Bégner ». Diaconul Coresi era ajutat în munca sa de Tudor Diaconul. Cărțile tipărite în continuare sunt: « Lucrul apostolesc » (Praxiul) în 1563, « Tâlcul evangheliilor » (Cazania) și « Molitvenic » în 1564, apoi « Psaltirea » în 1570 și un « Liturghier » în același an, « Pravila Sfinților Apostoli » în 1580 și în 1581 o a doua cazanie intitulată « Evanghelie cu învățătură » pe care o dădu la tipar « cu jupânul Hrăjil Lucaci, județul Brașovului și a tot ținutului Bârsei... ».

Coresi primea și comenzi din Țara Românească, pentru care avem știre de un popă, apoi un Vlădică, veniți înadins în 1573 pentru aceasta la Brașov. În 1568 a tipărit un « Sbornic » slavonesc pentru Alexandru III. Tipăriturile slavonești ale sale sunt în număr de 11. În sfârșit mai dă la iveală și o « Psaltire slavo-română » în 1577.

Pe la 1583 diaconul Coresi trebuie să fi murit, deoarece atunci îl găsim continuator pe fiul său Șerban. Activitatea sa a stârnit și o concurență. Emulația nu putea fi decât bună. Alături de diaconul Coresi găsim pe un altul, diaconul Lorinț, care prin 1570 și mai târziu, tipărește paralel cu Coresi cărți slavonești.

Ce păcat că n'avem niciun detaliu, cât de mărunț asupra vieții lui Coresi, închinată culturii! Nu putem ști nimic decât că a fost un învățat, cunoscător al limbii românești din jurul Târgoviștei, unde ar fi locuit mult, că a fost ajutat și de tovarășul său Teodor Diaconul, a fost și un om isteț care a știut să folosească mișcarea reformată săsească în folosul Românilor. Căci dacă diaconul Coresi ar fi fost un fanatic ridicol nu mai începea limba românească atât de curând. Abil diplomat — dovedindu-și spița grecească! — diaconul care a pus temelia limbii literare românești a știut să facă un compromis care a folosit culturii române. A acceptat în aparență reforma, dar inteligentul om de biserică și-a dat seama desigur de vanitatea reformei printre Români! Va fi văzut el că ortodoxia nu poate fi înlocuită în niciun caz în sufletul Românilor cu reforma. Și atunci își va fi spus că trebuie să profite de entuziasmul nelimitat al Sașilor cari în acel moment au crezut că și Dumnezeu e luteran. Și a pus bazele literaturii românești.

Figura anonimă, pe care nu poți agăța nicio trăsătură, a lui Coresi, zâmbește desigur viclean în umbrele de dincolo... A știut să folosească momentul și s'a strecurat cu îndemânare pe lângă ceea ce cu opacitate au vrut Sașii și a făcut el altceva mai bun. Cărțile românești ale diaconului Coresi n'au rămas numai în Brașov. Ele s'au răspândit în tot Ardealul și 'n ambele țări românești, au fost citite și întrebuințate la nouile traduceri ce s'au făcut mai târziu și asta încă până la finele secolului XVIII. Limba română literară s'a născut aici la Brașov. Aici ea s'a imprimat în slovă tipărită. E poate cea mai de seamă îndreptățire românească asupra orașului. De aici a plecat izvorul care trebuia să se transforme în fluviile de azi. Și e de mirare că trecând prin Brașov Eminescu nu și-a adus aminte de acel diacon umil care a scris primul o limbă în care Eminescu apoi a creiat.

ANDREI MUREȘEANU

N'a fost Brașovean, dar a venit atras de o chemare care i-a făcut pe atâția să se oprească și să se stabilească aici. Ca și Gh. Barițiu și Mureșeanu e un fiu adoptiv al orașului. Dar ca și el va fi simțit inconștient că Brașovul e printre orașele românești cel mai de seamă, punct de răscruce în inima neamului românesc și locul de unde trebuia să pornească evenimentele cele mai de seamă pentru ființa lui culturală. Parcă de aceea a și hărăzit soarta bardului, nu de mare geniu creator, dar cu un rost profetic necontestat, să-și arunce din acest loc strigătul lui de trezire care a devenit apoi imnul de legătură al tuturor Românilor.

Născut în Bistrița, în 1816, Andrei Mureșeanu a învățat la Blaj și a ieșit de acolo institutor, calitate în care urma să se stabilească la Brașov în 1838. A venit ca institutor, dar a făcut și profesorat, ajutând astfel pe Barițiu și aici ca și în ziaristică, într-o vreme când era lipsă mare de oameni în toate domeniile și nu se ajunsese la o extremă specializare. El rămâne în Brașov până în 1850, lucrând și pe terenul didactic și pe cel cultural-politic, cu sârg colaborând la «Gazeta de Transilvania» și la «Foaia pentru minte, inimă și literatură», în mod permanent, cu articole și poezii, în aceasta din urmă publicându-și «Răsunetul», în 1848, poezie intitulată azi după primul ei vers: «Deșteaptă-te române». În 1850 Andrei Mureșeanu primește postul de translator, adică traducător pentru actele românești, pe lângă guvernul transilvan și trebuie să se ducă la Sibiu, unde stă până la 1861. Atunci se înapoiază în Brașov unde luptase atâta, pentru a muri peste doi ani, cu mintea întunecată. Familia lui a rămas legată și azi de orașul care nu s'a învrednicit să ridice măcar un bust aceluia care prin prezența și prin munca sa a mai pus aici o cheazășie de românism.

Andrei Mureșeanu n'a fost un creator mare de precizie, un realizator estetic de valori universale. Dar el e totuși o figură de seamă. E printre acei Români — care 'n Ardeal au fost înainte de războiu legiune! — care a dus o muncă dărză și aproape anonimă, de zi la zi, cu articolul, cu poezia, cu vorba,



Brașovul nou și cel vechiu

Foto M. G. Samarineanu-Oradea

sau cu fapta culturală, pentru întreținerea trează a unei conștiințe românești mereu amenințată și pentru menținerea unei limbi destinată să fie purtătoarea unei mari literaturi. Numele lui rămâne legat în primul rând de poezia care și azi parcă își mai păstrează rostul ei de trezire a unor indolențe prea lesnicioase și pe care cu drept cuvânt o putem socoti ca « Marsilieza » românească.

GH. BARIȚIU

Bătrânul gazetar român, primul mare gazetar român, a venit la Brașov ca simplu meditator al unor bogați fii de negustori români. Născut în 1812, studiind desigur tot la Blaj, de unde va fi ieșit profesor, Gh. Barițiu avea înăscut spiritul întreprinzător. El adună în jurul său mai mulți elevi, într'o așa numită șc. comercială. În același an, când a și venit, în 1836, deschide «Cazina română», un loc de întâlnire și de petrecere pentru Români, așa cum a rămas și până azi. (Dar în aceste locuri, pe atunci, se petrecea cu folos, pentrucă în conversații se întreținea limba română și se schimbau noutăți și păreri despre tot ce privea sufletul românesc pe atunci robit. Ele erau un mod de cultivare a conștiinței naționale și a limbii române.)

Școala comercială, la care a avut la început doar 12 elevi, capătă tot mai multe cereri și când elevii ajung la impresiionanta cifră de 80, Barițiu nu mai poate duce singur răspunderea lucrului și-l chiamă într'ajutor pe Andrei Mureșanu, în 1838. Ca profesor, secundat de Mureșanu, a funcționat Barițiu mult timp. Și totuși numai atât nu-l mulțumea pe neobositul străbunic al gazetăriei românești. El concepea o mai întinsă acțiune și mai directă, o operă de educare a maselor largi românești, în spirit politic și cultural. Ori acest lucru nu se putea face decât prin presă și de aceea în 1838 scoate «Gazeta de Transilvania».

O încercare de publicație periodică făcuse și Ioan Barac, un modest poet, dar și el cu meritul de harnică furnică urzi-toare de cultură. Ioan Barac funcționa ca translator pe lângă senatul brașovean. El scoate în 1837, cu cheltuiala negustorului Radu Orghidan, o revistă, «Foaia Duminecii», care dispare însă repede. În același an, având și ajutorul lui Gh.

Barițiu, scoate « Foaia de săptămână », din care apar numai 2 numere, pentru că, necăpătând permisiunea dela guvern, e suspendată. Se vede că Barac nu prea avea noroc; pe ce punea mâna dădea greș.

Mai norocos e Barițiu. Tot împreună cu Barac scoate, începând din Ianuarie 1838, « Foaia literară », care peste o jumătate de an devine « Foaia pentru minte, inimă și literatură ». Permisuniunea pentru această revistă o capătă în 15 Martie 1838, ea și aceea pentru un ziar politic și atunci începe să apară « Gazeta de Transilvania ». Tipograful Iohannes Gött îi dăduse concursul său în obținerea autorizației și tot el și publică ziarul vreme de vreo 50 de ani și mai bine. Sașii își aveau încă din 1837 ziarul lor « Siebenbürger Wochenblatt », devenit cu timpul actualul « Kronstädter Zeitung ».

Dela început Barițiu a fost în legătură cu oamenii de cultură din Țara Românească, mai ales cu I. Heliade-Rădulescu din București și cu Ioan Maiorescu din Craiova, care-și dau colaborarea pentru gazeta lui. Ajutat și de Andrei Mureșanu, Barițiu își duce cu succes cele două foi ale sale, contribuind la trezirea sentimentului românesc și adăogând un sprijin revoluției din 1848, an în care din cauza articolelor sale ajunge prin închisori și foile îi sunt suprimate. În 1849 ele reapar, dar sunt iar suprimate și în 1850, când reapar pentru a doua oară, Barițiu nu mai are voie să fie director și de aceea îl găsim directorul ambelor, începând dela acea dată, pe Iacob Mureșanu.

Întreprinzătorul Barițiu avea nevoie de hârtie. Lipsa unei fabrici îi stânjenea activitatea și atunci cumpără mașini din Germania le aduce la Zărnești, unde face acea fabrică de hârtie care mai există și azi și pe care Barițiu a condus-o 20 de ani. Iată că primul mare gazetar român a fost și unul dintre primii industriași.

În 1868 Braşovul îl pierde pe Bariţiu care se duce la Sibiu, unde spiritul său de animator îl chema să-şi arunce şi acolo scântele. Şi într'adevăr scoate acolo mai multe cărţi, precum şi revista «Astrei», «Transilvania». Dar ceea ce Bariţiu a iniţiat şi a pus pe picioare atât de bine nu s'a distrus după plecarea sa. Foile continuă să apară, iar la un moment dat «Gazeta Transilvaniei» a rămas singură şi continuă să trăiască încă, dar azi nu mai e scrisă ca atunci şi nici nu-şi mai are rostul acela. A rămas o simplă venerabilă relievă.

După cum aici s'au tipărit primele cărţi româneşti, după ce aici s'a publicat primul calendar românesc în 1731, tot Braşovului îi revine cinstea de a fi pornit prima activitate gazetărească în stil mare...

C I N C I N A T

A trecut printre umbre, de curând şi Cincinat Pavelescu, trubadurul cunoscut de toţi doar sub numele de botez atât de răspândit şi sugestiv, magistratul care aspira de zeci de ani să ajungă la Bucureşti, simţindu-se totuşi atât de bine aici, unde-l puteai vedea pretutindeni, cu luna plină a chelei împodobită de o aureolă pletoasă albă, cu inseparabilul monoclu pe care rareori îl lăsa să atârne la capătul şiretului negru, cu mănuşi şi cu ghete albe, cu un zâmbet niciodată oprit şi cu o afabilitate curtenitoare. A fost şi Cincinat o figură a oraşului acesta şi nu putea fi despărţit de el, în amintire, aşa încât pentru mulţi prieteni oraşul le pare acum gol fără prezenţa lui.

Intr'adevăr lipseşte verva lui spumoasă care nu se potrivea cu austeritatea nemţească a oraşului, dar tocmai de aceea era plăcută. Il iubeau toţi şi minoritarii, chiar şi acei Saşi pentru care uşurătatea amabilă a sa era ceva bizar,

exotic. Și pentrucă era un om bun îl iubeau toți. El era procurorul care n'a cerut nicio condamnare (decât odată, ne spunea el, contra unui individ care și-a omorît pe cea de a doua nevastă și, spunea el indignat, «să se învețe minte măgarul, dacă a făcut prostia a doua oară, nu mai putea fi iertat», și râdea. Poetul în schimb era pe cale să facă acest necugetat gest pentru a treia oară!)

Odată brașovenii au putut vedea cu stupoare un om în vârstă, îmbrăcat în haine albe de dril, cu panama pe cap, cu mănuși și monoclu, cu ghetre albe și pedalând pe o bicicletă. La o mai de aproape cercetare au văzut că originalul biciclist nu era altul decât Cincinat în persoană, a cărui fan-tezie trubadurescă și pasiune pentru secolul perucilor puerile, nu-l făcea refractar civilizației mecanice. Însă ingraturul mecanism n'a vrut să aprecieze omagiul pe care i-l aducea poezia și s'a răzbunat aruncând pe poet, care și-a scrântit un picior.

De atunci nu și-a mai permis asemenea originalități tehnice, rămânând în umbra voluptoasă a femeilor, pe care le adora și între celelate femei, mai fidele, cărțile, din care avea multe, și scumpe și rare, ediții princeps, ediții de lux într-o bibliotecă de care se mândrea și pe care o puneă cu generozitate la dispoziția oricui. Cu câtă rafinată voluptate glana în bibliotecă, scoțând un volum sau altul, răsfoindu-l pătimaș și arătându-l vizitatorului ocazional.

Bietul Cincinat! Acum o fi umblând cu umbrele, când miezul nopții se crapă în douăsprezece în turla din Sfat, însă tot zâmbind grațios, de loc rigid așa cum l-a făcut un sculptor nepriceput în bronzul care stă la capătul promenadei.

Și relativ la acest bust: când nu fusese încă inaugurat era învelit cu o pânză groasă. Un amic, privindu-l, spunea: «Cum o fi răbdând bietul Cincinat să stea cu ochii acoperiți când simte atâtea femei frumoase trecând pe dinaintea lui?!

Să știi că dacă nu l-or inaugura mai curând, se va desveli singur ».

Acum bustul e descoperit, dar nu pare deloc a privi femeile — pe care le omagia ca un adevărat poet și cavalier — ci, încruntat stă așa cum n'a fost Cincinat niciodată în viață. Dar în sufletele celor care l-au cunoscut Cincinat zâmbește încă.

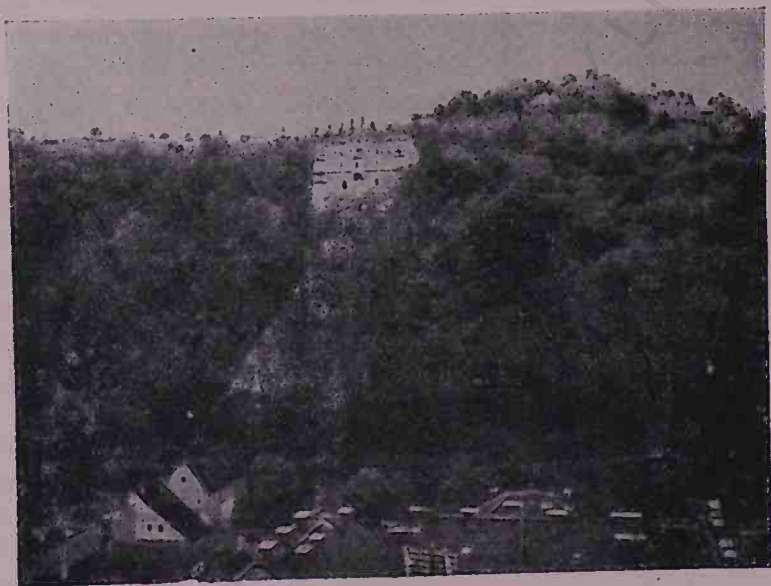
I N C H I D E R E

Brașov e orașul-caracatiță: zeci de brațe întinde în toate direcțiile în plină expansiune. Hărăzit unei creșteri mari orașul se risipește din nucleul său spre câmpie, adăogând an de an case noi și străzi noi. Anul 1937 însemnează creșterea populației permanente cu o cifră de 10—20 de mii locuitori, odată cu începerea lucrului la fabricile unite pentru locomotive și vagoane Astra-Unio-Romloc.

Oraș tentacular, Brașov este și orașul cu zeci de fețe: un Ianus multifrons; însemnătatea activităților sale este egală în toate: una se întrece cu cealaltă pentru întâietate.

Oraș de fabrici, Brașovul ascunde în case cu aspect pașnic mașini ce-și trimit produsele în țara întreagă. Câteva uzine au exteriorul unor instituții industriale, cu fațada ciuruită de sute de ferestre geometrice și egale, cu multă sticlărie și trabuce imense aruncând fumurile spre cer. Incolo altele, cele mai multe, nici nu se pot bănuî în locuințele și curțile cu înfățișare burgheză pe care numai o firmă modestă indică destinația. O imensă populație trăiește după urma acestor fabrici care sunt nepoate umilelor ateliere de meseriași care se înșirau în veacul de mijloc de-a-lungul străzilor din Cetate. Tradiția meseriilor e veche aici și i-a venit ușor să-și schimbe doar haina devenind marea industrie a sistemului capitalist.

Centru agricol, Brașovul e înconjurat de sate de cerealiști, zarzavagii, fructari sau crescători de vite, ale căror produse brute sau transformate vin și se revarsă în acest debușeu care le înghite pentru întreținerea sa. Sute de căruțe



«O mûsea cariată a istoriei» (St. Roll)

Foto M. G. Samarineanu-Oradea

se înșiră Vineri pe străzile din Cetate, încărcate cu pestrița lume vegetală a fructelor și legumelor sau cu muzica rău mirositoare a păsărilor. Intinse pe tarabe se lăfăesc brânzele ca niște imense iere albe cu lingura înfiptă în ele, jucăriile ovale ale ouălor, alături de scufiile boțite de varză sau de căpățâni degenerate de gulie... Un belșug expus comerțului în detaliu care are și reversul său în comerțul în mare, care

nu încetează toată săptămâna, cărat în camioane mari sau automobile.

Oraș comercial, Brașovul își etalează zilnic străzile pline de activitatea neîntreruptă a transporturilor, cu trotuarele aglomerate de lăzi pe care mușchii desvelii ai hamalilor le subtilizează repede în pivnițe, băgate sub mari magazine occidentale, cu vitrine lungi, luminoase și artistic aranjate. Brașov e centrul de plasament al centurei sale dar și locul de unde radiază aprovizionarea ei cu produse străine de regiune. Importanța economică a orașului nu s'ar putea exprima bine decât în cifre, în dansuri de milioane vehiculate zilnic de schimbul imens de aici.

Oraș de muncă aridă, Brașovul e și un centru turistic și vara și iarna e căutat de excursioniștii cari se îndreaptă spre Poiană, Postăvar, Bucegi, Piatra Mare, Codlea, Piatra Craiului sau Munții Făgărașului. Snobismul turistic își expune tricourile și bocancii, skiurile și alpenștokurile, rucksacurile și bășcile, un imens material accesoriu, pentru a se plimba pe străzi sau a umple cafenelele. Dar oraș grav, Brașovul dă cel dintâi exemplul muștrător turistului iluzionist, prin locuitorii săi cari sunt printre cei dintâi turiști din țară.

Centru turistic, Brașovul este totuși cel mai neglijat. N'are nici până acum un birou turistic așa cum ar trebui organizat, nu un simulacru de birou cu o masă plină de prospectele tuturor orașelor străine, dar din care lipsește un ghid local. Orașul n'are încă un ghid și n'are prospecte de reclamă. Un birou turistic ar trebui să stea neîntrerupt în centru, la dispoziția publicului, cu pereții împănați de hărți ale regiunii, cu informații precise asupra orașelor și stațiilor tuturor mijloacelor de comunicație, cu semnele drumurilor, și cu o secție informativă pentru adrese de gazde. Azi excursioniștii străini

de oraș n'au de unde afla în ce parte a orașului staționează diferitele autobuze dintre care pe multe o vigență bine plasată le-a gonit dela promenadă, pentru a le vâri prin curți misterioase, ferite de lume și imposibil de nimerit.

Centru sportiv, Brașovul n'are decât mărunte echipe de football, dar sportul pe care-l face e mai temeinic decât oricare altul. Copiii orașului au terenuri de gimnastică și corpul și-l dezvoltă în aer liber. E drept că Sașii îngrijesc mult mai bine decât noi de gimnastică, dar au reușit și Românii să dea atleți din această regiune, atleți cari, ce-i dreptul, s'au format mai mult din mila lui Dumnezeu decât grație pedagogiei de specialitate. Brașovul are un teren de patinaj care vara se transformă în teren de tenis. În Poiană se poate face skyul pentru care exerciții au loc oricând și în oraș, pe micile înălțimi apropiate. Vara concursuri de automobile, de motociclete sau de hipism întrețin viu interesul spectacular pentru sport.

Centru climateric, Brașovul are un aer agreabil care folosește bolnavilor de plămâni. Oraș de spitale și oraș de bolnavi, nu vezi în el nici de unele nici de ceilalți, fiind și aici discret ca de obicei. Spitalele și sanatoriile sunt ascunse în case cu același plăcut aspect de vile sau de locuințe burgheze, ca și fabricile și sunt de preferință înghesuite în multă verdeată, prin locurile mărginașe, aninate pe coaste. Bolnavii stau ascunși în natura din jurul orașului. Localnicii parcă n'au fost niciodată bolnavi. Figurile cele mai frecvente de aici sunt cele rotunde, cu obraji roșii și bucălați, cu șolduri pline și uneori chiar cu burți frumos sculptate de bere. Un vânzător de coroane funerare și probabil că și dricar, stă zilnic în ușa prăvăliei sale din centru, cu o gambetă neagră pe cap, surâzând palid străzii, parcă în perpetuă lipsă de clienți. La Brașov n'am văzut încă înmormântări: probabil că aici nu mor oamenii!

Centura din jurul Braşovului, către care nu te poţi îndrepta fără a trece întâi prin el, e deasemeni împănată de localităţi climaterice, ca Râşnov, Codlea, Noua, Bran, ca şi localităţi cu băi şi ape minerale ca Zizin.

Oraş de plăcută recreaţie Braşovul e invadat în fiecare Sâmbătă de o năvalnică oaste de Bucureşteni, ale căror maşini luxoase sfidează cumpătarea şi austeritatea localnicilor, strecurându-se perfid prin munca lor ca un ecou dintr'o lume unde mai mult se distrează decât se munceşte. Oraşul a devenit loc de week-end pentru chiaburii a căror muncă importantă de o săptămână încheiată a fost petrecerea, drept care trebuie să vină aici să se odihnească plictisindu-se. Căci se plictisesc aceste fiinţe buhăite şi palide care nu ştiu să guste aspectul unei străzi, frumuseţea simplă a unei case, linia unui peisagiu sau să viziteze un monument istoric, ori un muzeu şi aşteaptă nerăbdători noaptea pentru a se băga într'un local să repete ceea ce pot face şi acolo de unde au venit: să bea şi să danseze.

Dar mai presus de toate Braşov este un centru de cultură. Braşov e un oraş de şcoli. Aici se învaţă cu temei. Aici un intelectual are posibilităţi de lucru, de cercetare, are biblioteci şi are un mediu prielnic. Braşovul mai e şi un oraş de publicaţiuni, care a fost totdeauna în tradiţia locală. Ungurii au vreo două foi, dar fără mare tradiţie. Saşii în schimb scot o gazetă numai, şi bună. Tot ei au şi o revistă lunară de literatură şi cultură, « Klingsor », al cărei aspect occidental şi a cărei ținută serioasă au apreciat-o mulţi până acum.

Românii au avut multe periodice aici. Mai trăieşte încă bătrâna « Geztă a Transilvaniei » într'o agonie lentă. Nenumărate reviste au apărut, dintre care trebuie să ne aducem aminte întâi de *Braşovul literar*, pe care-l patrona Cincinat Pavelescu, înconjurat de o ceată de tineri entuziaşti.

Bătrânul trubadur vroia parcă să reînvie vremea *Foii pentru inimă și literatură*, apărută aici de mult. Alți tineri au scos *Frize*, dar și aceasta a dispărut și azi mai rezistă doar *Prometeu* și *Tara Bârsei*. Conduasă de profesorul Axente Banciu, un pasionat al slovei tipărite, aceasta din urmă a ajuns un fel de colecție de anale a regiunii, așa încât cercetătorii istoriei orașului nu se pot dispensa de a-i cerceta colecția. Literatura pe care o publică este regretabilă, dar partea de istoriografie locală, susținută de câțiva harnici cercetători de documente, e un admirabil izvor de informație.

Brașovul a dat câțiva pictori de talent deosebit ca Hans Eder, Fritz Kimm, R. Schun, H. Morres, V. Maximilian, etc.

Brașovul e oraș pasionat de muzică. E drept că Românii nu se îmbulzesc la concerte nici de cum. Doar Tiberiu Brediceanu, compozitorul, ne mai salvează de rușine, conducând și mai ales susținând împotriva nepriceperii și relei voințe a tuturor, un conservator de muzică, sub auspiciile societății *Astra*. Sașii în schimb își au societățile lor muzicale unde executanții sunt amatori, cu o educație muzicală îngrijită și cu o tehnică onorabilă. E o societate corală «Bach» și e și o societate filarmonică pentru concerte simfonice. Concertele se țin lanț, întretăindu-se cu acelea ale conservatorului *Astra*, care are un program săptămânal de educare a publicului, cu concursul profesorilor săi. În orchestra filarmonică oameni a căror meserie e avocatura, medicina sau negustoria, execută cu gust și pasiune pe Bach, pe Mozart sau pe Haendel. Sufletul mișcării muzicale este profesorul Victor Bickerich, om de largă cultură și de subtilă pricepere muzicală, un excelent dirijor și organizator destoinic. Orașul mai are și norocul câtorva executanți soliști buni, cum sunt pianiștii Im. Bernfeld și W. Schlandt, vioristul Willy Teutsch sau violonce-litul Aug. Moldrick.

Conferințele, mai multe decât chiar ar trebui, întrețin curiozitatea publicului pentru variatele probleme intelectuale și *Astra* și *Liga Culturală* și *Asociația Profesorilor Secundari* și *F.O.R.* sunt în neîntreruptă activitate în tot timpul anului școlar.

Vara orașul e sediul unor cursuri de limbi latine, lucru foarte bun, dar insuficient încă, deoarece ar trebui să li se adauge și studiul limbilor germanice, atât de potrivit în cadrul acesta, ba eventual o universitate permanentă de vară, cu conferințe din toate domeniile de specialitate științifică, unde studenții să vină pentru a-și forma un mod de a vedea și de a gândi, și nicidecum să afle ceea ce se poate găsi în orice carte.

Idealul unei universități de vară la Brașov s'ar putea împlini foarte ușor dacă s'ar găsi o înțelegere pe lângă aceia cari conduc treburile orașului. Pentru că rolul primarului nu trebuie să se reducă la pavarea străzilor și la supravegherea unei bune percepări a taxelor comunale. Și acestea sunt fapte importante, dar nu sunt numai ele. Primăria trebuie să sprijine și avântul cultural al unui oraș. Și misiunea primăriei Brașovului este cea mai grea. Poate că de aceea și lipsește omul care să și-o asume. Orașul a avut odată o orchestră municipală prevăzută în bugetul comunal. Suma a diminuat treptat, după război, până la totala ei volatilizare. Un om de inițiativă ca profesorul Bickerich se sbate zadarnic ca să obțină din nou acea sumă, ridiculă față de veniturile primăriei, ca să reorganizeze acea orchestră. Zadarnic se va sbate și de aici înainte, căci pentru municipalitatea Brașovului muzica militară pare că este idealul estetic suprem.

* * *

Oraș plural, excelând prin vioiciunea vieții sale, Brașovul are un viitor de strălucire pe care-l arată pârția ascendentă

a trecutului său. Amenințat astăzi de o înstrăinare sub raportul social, orașul este ca rosturi românesc. Vai de cei ce



Bastion din vechile ziduri

Foto M. G. Samarineanu-Oradea

nu-și dau seamă de lucrul acesta și-l neglijează. O politică strâmbă poate permite ca în anii din urmă elementul românesc

să devină minoritar la Braşov. Fie ca acest strigăt să le ajungă ca un avertisment aceluia pe care înconştiinţa îi face să doarmă pe ambele urechi: Braşovul începe să cuprindă prea mulţi unguri. Şi cuprinde prea mulţi pentru că oraşul a fost şi trebuie să rămână românesc.

Braşovul a putut fi guvernat de străini, de Saşi sau de Unguri: destinul său s'a desemnat dela început românesc. Pentru că de multe ori nu numărul locuitorilor, nici nuanţa conducerii dau caracterul unui oraş, ci sensul spre care gravitează istoria sa. Ori istoria Braşovului l-a îndreptat totdeauna spre Ţara Românească. O mişcare centripetală l-a aruncat totdeauna în sfera de influenţă a României, a unei Români care în trecut exista doar ca o schemă abstractă, ca un plan predestinat, ca o presimţire ce avea să se realizeze pe deasupra diferitelor părţi despărţite. Niciodată Braşovul n'a evoluat, nici politiceşte, nici economic, spre centrul vechii stăpâniri austro-ungare. De aceea şi suferinţa lui în urma războiului vamal din 1880. Când n'a putut să-şi urmeze calea lui spre România, Braşovul şi-a păstrat o independenţă care l-a ţinut departe fie de Cluj, fie de Budapesta, fie de Viena.

Rar se întâmplă ca într'un oraş locuit de atâţi străini, cari totdeauna au format majoritatea, să se întâmple atâtea evenimente capitale pentru istoria unui neam vecin. Români sunt azi o treime din populaţia oraşului — de unde odinioară erau o jumătate — şi s'a întâmplat din cauza lipsei de seriozitate a politiceii de după război. Dar Români au fost aici totdeauna şi în aşa măsură încât oraşul să poată fi revendicat de ei.

Dar cum n'ar fi românesc oraşul care a fost reşedinţa aproape a tuturor Domnilor şi refugiul tuturor boierilor dela începutul Ţării Româneşti şi până în veacurile mai apropiate?

Cum n'ar fi astfel orașul unde s'a născut limba literară românească exprimată în primele ei tipărituri? Cum n'ar fi astfel orașul unde ortodoxia a cunoscut cea mai puternică citadelă și cea mai invincibilă? Cum n'ar fi astfel orașul în care s'a născut presa Românească și din care a pornit strigătul de trezire al Românilor de pretutindeni? Cum n'ar fi astfel orașul unde au stat și unde au învățat o mare parte dintre marii bărbați și intelectuali, oameni ai bisericii, scriitori și oameni de Stat, din România de ieri și de azi? Nu cantitatea formează criteriu de valoare, ci calitatea. Prin număr n'au biruit Românii niciodată. În luptele cele mai victorioase ei au fost totdeauna mai puțini decât adversarul. Și de data aceasta am biruit și vom mai birui. Numai aceia cari au în mână răspunderea gospodăriei acestei țării să ia seamă și să nu se joace. Românismul din Brașov trebuie îngrijit și ferit de copleșitorul străinism care i se aruncă în spinare zi de zi.

Pe deasupra Brașovului se înalță aureola unui românism care trebuie să fie odată total, definitiv, atotstăpânitor. Brașovul e la o răscruce. Drumul cel mai greu pentru el acum începe și rămâne să fim vrednici a-l face. Străbunii ne îndeamnă zâmbitori să ne întărim pe aceste locuri odată pentru totdeauna, să desăvârșim ceea ce ei au început. În misiunea românească pe care o prevedem pentru viitor, Brașovul ocupă locul din mijloc. Așa cum îl situează și geografia țării. Atenția conducătorilor aici să se îndrepte.

Pe azurul limpede, stema cea veche a orașului se înalță tot mai sus cu o coroană nouă, românească, deasupra rădăcinii de gorun înfipt adânc într'un destin de neînlăturat.

1 Octomvrie 1936.

BIBLIOGRAFIA LUCRĂRILOR FOLOSITE PENTRU
CARTEA DE FAȚĂ

1. ION BOGDAN: *Documente și regeste privitoare la relațiile Țării Românești cu Brașovul și Ungaria*. București, 1902.
2. C. GANE: *Trecute vieți de Doamne și Domnițe*, vol. I. București, 1933, vol. II. București, 1935.
3. DINICU GOLESCU: *Insemnare a călătoriei mele*. (Ed. Nerva Hodoș). București, 1910.
4. CONST. C. GIURESCU: *Istoria Românilor*, vol. I. București, 1935.
5. N. IORGA: *Studii și documente*, vol. 10. *Brașovul și România*. București, 1905.
6. — *Socotelile Brașovului și scrisori către Sfăt*, (în *Analele Acad. Rom. Secț. Ist.*). București, 1899.
7. — *Indreptări și întregiri cu privire la istoria Rom.* (în « *Analele Acad. Rom.* » Secț. Ist.). București, 1905.
8. — *Acte românești și câteva grecești din arhivele companiei de comerț oriental din Brașov*. Văleni de Munte, 1932.
9. — *Istoria comerțului*, 2 vol. București, 1925.
10. — *Istoria bisericii românești*.
11. — *Scrisori de Domni și scrisori de Boeri*.
12. — *Scrisori de negustori*.
13. — *Istoria românilor în chipuri și icoane*.
14. — *Sate și preoți în Ardeal*. București, 1902.
15. — *Neamul Românesc în Ardeal*. București, 1906.
16. Dr. ION LUPAȘ: *Contribuțiuni la istoria ziaristiceii românești ardelenene*. Sibiu, 1926.
17. FR. MÜLLER LANGENTHAL: *Geschichte unseres Volkes*. Sibiu.
18. D. MAZILU: *Diaconul Coresi*.
19. CANDID C. MUȘLEA: *Protopopi de altă dată ai Brașovului*, 2 vol.
20. ION MUȘLEA: *Obiceiurile Junilor*. Cluj, 1930.

21. *Quellen zur Geschichte der Stadt Kronstadt*, 7 vol., 1899—1918.
 22. Dr. POMPEI GH. SAMARIAN: *Medicina și farmacia în trecutul românesc*. Călărași, 1925.
 23. Dr. STERIE STINGHE: *Istoria bisericii Șcheilor Brașovului*. Brașov, 1899.
 24. — *Documente privitoare la trecutul Românilor din Șcheii Brașovului*, 5 vol. Brașov, 1901—1906.
 25. HERMANN TONTSCH: *Die Honteruspresse in 400 Jahren*. Brașov, 1933.
 26. *Țara Bârsei*, întreaga colecție, 1928—1936.
 27. HEINRICH WACHNER: *Kronstädter Heimat und Wanderbuch*. Brașov, 1934.
-

CUPRINSUL

DESCHIDERE

BRAȘOVUL CARE ESTE

1. Intrare	13
2. Blumăna	14
3. Promenada	18
4. Parcul	20
5. Cetățuia	23
6. Varte-Stejeriș	24
7. Brașovechi	26
8. Biserica Bartolomeu	29
9. Cimitirul eroilor dela Bartolomeu	31
10. Cetatea	36
11. Casele	38
12. « In einer kleinen Conditorei... »	44
13. Stilul orașului	46
14. Noaptea orașului	48
15. Zidurile	50
16. Biserica Neagră	54
17. Piața Sfatului	59
18. Hulubii	63
19. Arhiva	65
20. Muzeul Săsesc	67
21. Tâmpa	69
22. Toamna	76
23. Iarna	78
24. Oamenii	81
25. Cimitirul eroilor minoritari	87
26. Șcheiul	88

27. Biserica Sf. Nicolae.	97
28. Liceul « Andrei Şaguna »	102
29. Ştudenţii	104
30. Junii	111

CENTURA

1.	123
2. Timişurile	125
3. Piatra Mare	126
4. Postăvarul	127
5. Dârste-Săcele	129
6. Noua	130
7. Stupini	133
8. Bod	134
9. Feldioara	134
10. Poiana Braşovului	135
11. Codlea.	137
12. Râşnov	139
13. Bucegii	143
14. Zărneşti	146
15. Bran	148

SUFLETUL ORAŞULUI	157
-----------------------------	-----

BRAŞOVUL CARE A FOST:

1. Istoricul oraşului	161
2. Relaţiile Braşovului cu Ţara Românească	179
3. Fantomele Braşovului	190
4. Figuri braşovene: Honterus, Diaconul Coresi, Andrei Mureşanu, Gh. Bariţiu, Cincinat	202

INCHIDERE	215
BIBLIOGRAFIE	225
CUPRINSUL	227

MONITORUL OFICIAL ȘI
IMPRIMERIILE STATULUI
IMPRIMERIA NAȚIONALĂ
BUCUREȘTI, 1937

